

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

19 kwietnia 2013 r., nr 16 (1150) Cena 2,00 zł (w tym 8% VAT)

www.glos-tn.krakow.pl

CENTRUM HANDLOWE-TARGOWISKO

TOMEX
SA

**CZAS NA ZDROWE
ZAKUPY!**

Czynne
od poniedziałku do piątku
w godz. 6-18,
w sobotę od godz. 6
do ostatniego klienta

**CZAS NA ZDROWE
ZAKUPY!**

**PIEKARNIA
AWITEKS®**

Oferuje szeroki asortyment
wrobów piekarniczo-cukierniczych
w atrakcyjnych cenach
Gwarantujemy miłą i sprawną obsługę

W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN. • W NUMERZE M.IN.

STALwizja – firmowa telewizja ArcelorMittal Poland ➔ str. 5

Dni Ziemi w Krakowie ➔ str. 11

Katyn 1940 i Smoleńsk 2010 ➔ str. 12

Diamantowy jubileusz SP 80 ➔ str. 15

Świt w nowej odsłonie Czytaj na str. 3



Fot. Jan L. Franczyk

DELIKATESY **ZIKO**

- ✓ Margaryna Kasia 250 g 2,49 - 2,99
- ✓ Ser Edam królewski 1 kg 18,19 - 23,99
- ✓ Leczo łagodne Bonduelle 450 ml 4,85 - 5,65
- ✓ Groszek konserwowy Bonduelle 400 g 2,29 - 3,35
- ✓ Woda mineralna Dobrawianka 500 ml 1,35 - 1,65

OS. PIASTÓW 60



**Specjalistyczny Ośrodek
Rehabilitacji Ręki s.c.**

31-871 Kraków, os. Dywizjona 303 nr 3/2

www.sorr.eu

e-mail: sorr.sekretariat@gmail.com

- konsultacje
- prof. Marek Pieniążek
- diagnostyka • rehabilitacja
- fizykoterapia • aparatowanie

REJESTRACJA:

tel. 12 641-28-27
pon.-czw. godz. 15.00-19.00
pt. godz. 8.00-12.00
kom. +48 501 286 013
pon. 8.00-20.00

40%
do
poza miastem
TARYFA 1,60 zł/km
TAXI NISKICH CEN
800 400 400
19661 BARBAKA
www.taxi.barbakan.krakow.pl
TAXI
miejsce
18'1
TAXI

INTROLIGATOR

Centrum B,
blok 7

www.oprawaksiazek.pl

INTROLIGATOR

**TANIA
ODZIEŻ**

OS. ZGODY 7

(OBOK „ŚWIATU DZIECKA”)

ARTUS94

TANIA ODZIEŻ



CENTRUM I OKOLICE



DYŻUR W „GŁOSIE”



Głosy i interwencje Czytelników są inspiracją wielu naszych tekstów. Dlatego zapraszamy na nasze dyżury redakcyjne. W najbliższy czwartek (25.04) w godzinach 10.30–11.30 dyżurów będzie red. Agnieszka Łoś.

Nasi Czytelnicy mogą również kontaktować się z nami telefonicznie, dzwoniąc pod numer 12 643 44 33.

ZMARLI KRONIKA PAMIĘCI

W rubryce podajemy bezpłatnie imię, nazwisko i wiek Zmarłego. Natomiast na życzenie rodzin zamieścimy dodatkowe informacje.

Barbara CIOCH, lat 76
Maria GŁOGOWSKA, lat 79
Ryszard GORZKOWSKI, lat 73
Zdzisław KACZMARCZYK, lat 72

o. Iwo KOŁODZIEJCZYK OCIST., lat 81

Edmund KOZIK, lat 85
Teresa KRAWCZYK, lat 77
Grażyna KUBIAK, lat 46
Stanisława KWARTNIK, lat 79
Cezary ŁASKOWSKI, lat 81
Ryszard LIPIŃSKI, lat 49
Zofia LISZKIEWICZ, lat 79
Maria ŁUKOWSKA, lat 84
Józef MAZUR, lat 57
Kazimierz ROGOWSKI, lat 87
Genowefa SZEWCZYK, lat 84
Janusz WAGA, lat 30
Zofia WALILKO, lat 58
Helena WAWRO, lat 87
Zofia WOŁCZYK, lat 72
Zbigniew WRÓBEL, lat 74
Zenobia ZARĘBA, lat 75
Iwona ZEMLA, lat 56

Ogłoszenia zakładów pogrzebowych i nekrologi drukujemy na str. 12.

Jak każdego roku organizatorzy cyklu „Nowa Huta. Dlaczego Nie?!” wiosenny koncert zadedykowali akcji prowadzonej przez nowohuckie Hospicjum im. św. Łazarza

Z ANIOŁAMI DLA PÓŁ NADZIEI

W minioną sobotę w krakowskiej parafii św. Brata Alberta wystąpił zespół YesKiezSirumem. Przybyłych, w tym niezwykle gościa kard. Franciszka Macharskiego, powitała prowadząca Lidia Jazgar. Głos zabrała również prezes Towarzystwa Przyjaciół Chorych Hospicjum im. św. Łazarza w Krakowie Jolanta Stokłosa, która podziękowała za nieocenione wsparcie, jakiego od lat mieszkańcy Krakowa udzielają nowohuckiemu hospicjum.

Koncert rozpoczął utwór napisany specjalnie na ten koncert – *Śmierć*. Choć poruszył on temat odchodzenia z tego świata, był radosny i pełen nadziei. Wpływ z pewnością na to miał również fakt, iż utworze wystąpiły również dzieci muzyków zespołu. Ten niezwykle chórek poruszył publiczność i zachęcił ją do wspólnego śpiewania. *YesKiezSirumem* oznacza w języku armeńskim „kocham cię” i piosenek właśnie o miłości podczas tego koncertu nie zabrakło. Publiczność miała okazję posłuchać utworów będących mieszanką folkowych i rockowych rytmów,

choć o wartościach wręcz poetyckich. Zaprezentowane tego wieczoru utwory pochodziły przede wszystkim z płyt: *Z Aniołami* oraz *Muzyko! YesKiezSirumem* to grupa, która w swojej twórczości sięga także do poezji. Dzięki nim wiersze Wojtyły, Tetmajera czy Leśmiana zyskują zupełnie nowe, magiczne brzmienie. Uwagę zwracają także odniesienia do najważniejszych wartości chrześcijańskich i ogólnoludzkich. Uczestnicy koncertu mogli więc usłyszeć utwory takie jak *Słońce brzuchate* czy *Z Aniołami*. Zespół w składzie: Piotr Podgórski, Jacek Kasprzycki, Arur Bolon, Mariusz Łuszczkiewicz i Piotr Ciałoń nawiązali bliską interakcję z publicznością, wielokrotnie włączając ją do udziału w koncercie. Koncert zorganizowali: Porozumienie Dzielnicy Nowohuckiej – Dzielnicę: XIV Czyżyny, XVI Bieńczyce, XVII Wzgórza Krzesławickie, XVIII Nowa Huta, Ośrodek Kultury Kraków-Nowa Huta oraz Stowarzyszenie Przyjaciół Nowej Huty.

(f) Fot. Magdalena Ziemiańska



ZMARŁ O. IWO KOŁODZIEJCZYK, CYSTERS

W piątek, 12 kwietnia br. w 81 roku życia, 63 profesji zakonnej i 58 kapłaństwa zmarł o. Iwo Stanisław Kołodziejczyk, cysters mogiński. Świętej pamięci o. Iwo Kołodziejczyk urodził się w roku 1932 w Mogile. Do mogińskiego klasztoru cystersów wstąpił w roku 1949. Święcenia kapłańskie przyjął w roku 1955. Od roku 1964 pełnił obowiązki katechety. W latach 1967–1974 był duszpasterzem akademickim w Mogile. Znany był jako kronikarz mogińskiego klasztoru. W roku 1992 opublikował pracę „Mogiła. Opactwo cystersów”, a w roku 1998 „Opactwo w Mogile” – jako fragment większej publikacji „900 lat Cystersów. Szlakiem Cystersów. Małopolska-Południe. Przewodnik”. Na temat historii kultury mogińskiego Krzyża Świętego publikował również w „Głosie-Tygodniku Nowohuckim”.

Msza św. pogrzebowa za śp. o. Iwo Kołodziejczyka OCist. odprawiona została we wtorek, 16 kwietnia, po czym Zmarły pochowany został w kwaterze oo. Cystersów na cmentarzu parafialnym w Mogile.

(f)

KONCERT WIELKANOCNY W MISTRZEJOWICACH



W ubiegłą niedzielę, 14 kwietnia, w ramach cyklu Koncertów Mistrzejowickich w kościele św. Maksymiliana na os. Tysiąclecia odbył się Koncert Wielkanocny. Wystąpił Chór Bazyliki oo. Cystersów w Mogile i Liliana Pociecha (sopran). Dyrygował Stanisław Kowalczyk, a w nastrój i tematykę koncertu wprowadzała Anna Kozłowska. Zebrani licznie goście wysłuchali utworów A. Vivaldiego, E. Elgara, C. Francka i G. F. Haendla. Koncert zorganizował Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida.

(f) Fot. Andrzej Kalinowski

KRK

Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida
zaprasza

KONCERTY MOGILSKIE

W KOŚCIELE ŚW. BARTŁOMIEJA

Honorowy patronat: Stanisław Kardynał Dziwisz – Arcybiskup Metropolita Krakowski

KONCERT WIELKANOCNY

Widzieliśmy Pana... chodź!

21 IV 2013, godz. 19.00

Wykonawcy

Orkiestra IGON i Przyjaciele
Hubert Kowalski - dyrygent

Miejsce koncertu

Kościół św. Bartłomieja
ul. Klasztorna 11, Kraków

WSTĘP WOLNY



ZAPRASZAJĄ
Ośrodek Kultury im. Cypriana K. Norwida
Parafia św. Bartłomieja, Rada Dzielnic XVIII
współorganizator: Głos Tygodnik Nowohucki, Dziennik Polski

KARAWAN GRUPA
FIRM POGRZEBOWYCH
TRADYCJE OD 1981 ROKU



Rozliczenia bezgotówkowe

ul. Bieżanowska 24 Tel. 12 658 21 11
całą dobę

ul. Rakowicka 33a Tel. 12 412 89 83
całą dobę Tel. 12 4 111 111

ul. Dolnych Młynów 3 Tel. 12 632 11 22
8.00 - 15.00

ul. Sieroszewskiego 5b Tel. 12 686 61 20
całą dobę 12 686 61 45

os. Na Skarpie 20 Tel. 12 686 43 40
8.00 - 15.00

ul. Wrocławska 8 Tel. 12 631 77 95
8.00 - 16.00

Cm. Grebałów Tel. 12 645 14 35
8.00 - 15.30

Cm. Batowice Tel. 12 413 63 46
8.00 - 15.30

www.karawan.pl

DYŻUR CAŁODOBOWY
również w Niedziele i Święta

tel. 12 4 111 111

tel. 12 658 21 11

ul. Sieroszewskiego 5b
Nowa Huta

ŚWIT W NOWEJ ODSŁONIE

W ubiegłym tygodniu w krakowskich gazetach i na forach internetowych zawrzało – Tesco zainstalowało się w Świcie. Jeden z architektonicznych i kulturowych symboli Nowej Huty zamienia się w supermarket. Najbardziej zacietrzewieni mówili o skandalu – miała być nowa jakość, a wyszła podrzędna kategoria. By sprawdzić jak sprawa wygląda w rzeczywistości wybrałem się do Świtu, by porozmawiać z prezesem spółki Apollo Film, która jest właścicielem obiektu.

Starannie odnowiona elewacja robi wrażenie. Nad budynkiem zrekonstruowany według starych planów i zachowanych zdjęć napis: ŚWIT. Niżej, po obu stronach budynku niewielkie, ale widoczne szyldy reklamujące Tesco – to one narobiły medialnego szumu. W środku odrestaurowane architektoniczne detale i wyposażenie – charakterystyczne czarne kandelabry, ciemnozielony marmur przy poręczach schodów, odrestaurowane kraty zakrywające dawne kaloryfery, zachowane sufitowe kasetony. Całość robi dobre wrażenie. Ale dlaczego właśnie Tesco? W takim miejscu? Tesco kojarzące się z metalo-

matyzowany. Do tego doszły koszty związane z niezbędną modernizacją, na przykład z instalacją windy dla osób niepełnosprawnych czy zainstalowaniem nocnej iluminacji obiektu.

Koszt odnowienia i adaptacji całego budynku przekroczył 7 milionów złotych. Wybraliśmy Tesco, bo ta sieć handlowa zaproponowała dobre warunki finansowe, które pozwolą nam dokończyć remont budynku. Oczywiście, jeśli chodzi o sklep, to nie będzie zwykła „sieciówka”, ale sklep na dobrym poziomie, gdzie zachowany został w detalach wystrój holu kinowego – opowiada prezes Rutkowski.



Ta przestrzeń na pierwszym piętrze czeka jeszcze na zagospodarowanie.

chodniej Europy. Oczywiście w tych wszystkich działaniach chcemy współpracować z władzami miasta Krakowa, z władzami Dzielnicy XVIII Nowa Huta oraz z innymi instytucjami kultury – dodaje Ryszard Rutkowski.

W piwnicach natomiast znajdzie się restauracja na dobrym krakowskim poziomie. Każdy znajdzie tam dla siebie dania charakterystyczne zarówno dla Małopolski jak i te, których smaki pamięta z dawnych czasów.

Na pierwszym piętrze znajdują się dwie wolne, przeszklone przestrzenie, każda po ok. 280 m kw. – Chcielibyśmy, by tam swoje miejsce znalazły firmy czy instytucje umożliwiające atrakcyjne spędzanie czasu wolnego. Jesteśmy otwarci na propozycje ewentualnych zainteresowanych prowadzeniem takiej działalności – mówi Monika Pindziak-Dutkiewicz, kierownik Działu Administracji Nieruchomości spółki Apollo Film. – Marzy nam się, by była to przestrzeń „kobieco-dziecięca”. By mogły przychodzić tam, i aktywnie spędzać wolny czas kobiety, ale także matki z dziećmi. By Świt kojarzył się wszystkim z miejscem tętniącym życiem, kulturą (szczególnie filmową) i z

miłym spędzaniem wolnych chwil – dodaje Monika Pindziak-Dutkiewicz.

– Warto dodać, że odnowiony przez nas budynek, to – obok Teatru Ludowego – drugi obiekt z lat pięćdziesiątych, który został przywrócony do dawnej świetności. Przy okazji chciałbym podkreślić, że delikatesy Tesco zajmują jedynie 1/3 całej powierzchni użytkowej budynku – reszta służyć będzie upowszechnianiu kultury i rekreacji. Cóż, żyjemy w takich czasach, w których nie ma chętnych do wykładania olbrzymich pieniędzy na utrzymywanie kolejnej placówki kultury. Dlatego szukaliśmy kompromisu. I wydaje mi się, że taki kompromis znaleźliśmy. Wpływy uzyskane z wynajmu powierzchni pod sklep w całości przeznaczać będziemy na bieżącą konserwację budynku i na prowadzenie działalności w zakresie upowszechniania kultury filmowej – dodaje Ryszard Rutkowski.

Zapewnia też, o tym, czy były to tylko czcze obietnice, wszyscy będą mogli przekonać się osobiście w połowie tego roku, gdy cały obiekt zacznie w pełni funkcjonować.

(f)
Fot. autor



Za drzwiami, po prawej stronie (w dawnej małej sali kinowej) będzie Filmowa Cafe.



Nad budynkiem pojawił się nie widziany od lat napis: ŚWIT.

wymi halami hipermarketów? O to pytałam Ryszarda Rutkowskiego, prezesa spółki Apollo Film.

– Wiem, że temat bardzo interesuje mieszkańców Nowej Huty i wiem, że odnośnie wspomnianego przez pana najemcy przetoczyła się przez Internet prawdziwa burza. Cieszę się z tego zainteresowania, ale chciałbym też odnieść do niektórych opinii, które nie zawsze mają pokrycie w rzeczywistości. Otóż koszt odnowy budynku dawnego kina „Świt” był olbrzymi. Do finansowania inwestycji spółka przygotowywała się zgodnie z długoterminowym planem rozwoju przez około 6 lat, dlatego też inwestycja realizowana jest w całości ze środków własnych. Prace były prowadzone przy ścisłej współpracy z Miejskim Konserwatorem Zabytków. Wszystkie charakterystyczne elementy architektury tego budynku zostały pieczołowicie odnowione i zabezpieczone. Nie tylko na zewnątrz, ale też wewnątrz. Budynek jest w całości kli-

Na pierwszym piętrze swoją przestrzeń znajdzie Filmowa Cafe. – To, sprawdzone już w kinie „Kijów” rozwiązanie, łączy kino z kawiarnią. Celem kawiarni filmowej będzie upowszechnianie kultury filmowej (na organizację klubu sztuki filmowej w kawiarni otrzymaliśmy dotację w wysokości 50 tys. zł z Polskiego Instytutu Sztuki Filmowej). Będzie tam możliwość prezentacji filmów w wersji trójwymiarowej. Będziemy pokazywać też bezpośrednie transmisje oper z Nowego Jorku czy spektakli z National Theater w Londynie. Pokażemy transmisje z wernisaży malarstwa Muncha czy Vermeera. Mam nadzieję, że te wielkie imprezy zostaną zaanonsowane także w „Głosie – Tygodniku Nowohuckim”, by informacja dotarła do wszystkich mieszkańców Nowej Huty. Zresztą planujemy urządzać również cykliczne uliczne festiwale na terenie Nowej Huty – takie otwarte festiwale od lat sprawdzają się w wielu miastach za-

POLISA-ŻYCIE
VIENNA INSURANCE GROUP

Biuro Ubezpieczeń „POLISA”, Centr. Adm. ArcelorMittal Poland SA

ul. Ujastek 1, budynek „S”, pokój nr 15 (przy Biurze Turystyki „Hut-Plus”)
tel./faks.: (12) 390-39-77 lub z huty 99-39-77, e-mail: ubezpieczenia.huta@poczta.fm
Zapraszamy codziennie od poniedziałku do piątku w godz. od 8.00 do 15.00

BIURO ISTNIEJE OD 1995 ROKU

- Tanie Ubezpieczenia Grupowe na życie dla pracowników ArcelorMittal i Spółek już za 50 zł miesięcznie.
 - PRZEJMujemy CIĄGŁOŚĆ po innych Towarzystwach Ubezpieczeniowych!!!
 - Ubezpieczenia grupowe otwarte – dla wszystkich, już od 30 zł miesięcznie (kilka ofert).
 - Ubezpieczenia grupowe dla dzieci już od 10 zł miesięcznie (kilka ofert).
 - Ubezpieczenia indywidualne na życie, programy emerytalne oraz posagowe dla dzieci.
 - Ubezpieczenia turystyczne krajowe i zagraniczne – indywidualne i grupowe.
 - Ubezpieczenia zdrowotne.
 - Znakomite i tanie ubezpieczenia: mieszkań, domów, samochodów i inne według życzeń.
- Dla naszych Klientów, przy ubezpieczaniu mieszkań i domów udzielamy wysokich RABATÓW do -20%.

Na życzenie dojeżdżamy również do Klientów.

COMPENSA
VIENNA INSURANCE GROUP

Szanowni Państwo

Zarząd Dzielnicy XVIII Nowa Huta informuje, że projekt miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego obszaru „Centrum Nowej Huty” jest wyłożony do wglądu w Biurze Planowania Przestrzennego Urzędu Miasta Krakowa przy ul. Józefa Sarego 4. Można się z nim zapoznać do 23 kwietnia w dni powszednie: w poniedziałki, wtorki, czwartki i piątki w godzinach: 8.00-10.00, a w środy od 13.30 do 15.30. Jest on również udostępniony na stronie internetowej www.bip.krakow.pl. Uwagi do planu można składać na piśmie, z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej oraz adresu i oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy w nieprzekraczalnym terminie do dnia 7 maja br. na adres Biura Planowania Przestrzennego UMK.

Z poważaniem
Stanisław Moryc
przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII Nowa Huta

GŁOS
TYGODNIK
NOWOHUCKI

Redaktor naczelny: Jan L. Franczyk.
Redaguje zespół.
Telefon red.: 12 643-44-33. Faks 12 643-66-33.
E-mail: redakcja@glos-tn.krakow.pl
Adres: al. Jana Pawła II 232, 31-913 Kraków.
Wydawca: „Graf-Press” sp. z o.o. Kraków.

SKŁAD, ŁAMANIE: „Graf-Press”.
DRUK: POLSKAPRESSE Sp. z o.o.,
ul. Domaniewska 41, Sosnowiec.
Nr indeksu: 358835. ISSN: 1231-8582.
Redakcja nie bierze odpowiedzialności za treść zamieszczanych ogłoszeń.

W ubiegłą niedzielę, 14 kwietnia, uczestniczyłem w uroczystości odsłonięcia i poświęcenia tablicy dedykowanej pamięci ofiar katastrofy smoleńskiej z 10 kwietnia 2010 roku. Tablica wmurowana została w jedną z

Tydzień Tablica pamięci

bocznych ścian kościoła p.w. św. Józefa na os. Kalinowym w Nowej Hucie. Miejsce nie jest przypadkowe. To do tamtejszej parafii przez wiele lat należał śp. Janusz Kurtyka, prezes Instytutu Pamięci Narodowej, który również zginął w katastrofie.

Sluchając odczytywanej listy 96 ofiar zastanawiałem się, co moje państwo zrobiło, by wyjaśnić możliwie wszystkie okoliczności tego dramatycznego wydarzenia? Ze smutkiem muszę stwierdzić, że zrobiło niewiele, a prawdę mówiąc prawie nic. Zamiast badać wszystkie okoliczności, wyszysza tych, którzy uparcie dążą do prawdy, nazywając ich „sektą smoleńską”. A ze strony Rosji, państwa, które (wydawać by się mogło) powinno być najbardziej zainteresowane wyjaśnieniem katastrofy (wszak do tragedii doszło na jego terenie), spotykają nas kolejne upokorzenia. Wrak tupolewa nadal znajduje się w Smoleńsku. Czarne skrzynki nadal przechowywane są w Moskwie. Dwa lata temu prezydent Komorowski publicznie mówił, że w miejscu katastrofy, w wyniku jego porozumienia z Miedwiediewem, stanie pomnik pamięci. Dzisiaj nie zanoszą się na to, by w najbliższym czasie miał tam stanąć – bo rosyjskie władze mają ważniejsze sprawy na głowie, jak zatłaczał gubernator Smoleńska. Minister Sikorski musiał przelknąć kolejną gorzką pigułkę.

Cóż, jaka władza, takie państwo. A jakie państwo, takie jego traktowanie na międzynarodowej arenie.

Jan L. FRANCZYK

ŚWIATOWY DZIEŃ INWALIDY



Od lewej: Włodzimierz Szpulak, Bożena Zawislak-Dolny, Franciszek Makuch i Zofia Sawa.

Krakowska Rada Niepełnosprawnych uczciła Światowy Dzień Inwalidy w gościnnych progach firmy „Graal” – Barbary Kozioł, w którym uczestniczyło 140 osób niepełnosprawnych. Niepełnosprawni i zaproszeni goście powitali i złożyli z tej okazji najlepsze życzenia Prezesowi Zofii Sawa i Włodzimierzowi Szpulakowi z KRN. Spotkanie zaszczycili: pełnomocnik Prezydenta Miasta Krakowa ds. osób niepełnosprawnych Bogdan Dąsal i wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa Józef Pilch, którzy również życzyli niepełnosprawnym dużo zdrowia i optymizmu w zmaganiu się ze swoim inwalidztwem. W spotkaniu uczestniczyli zaproszeni goście: radna dzielnicy XVIII Wiesława Zboroch, prezes Arcybractwa Miłosierdzia Aleksander Litewka i Beata Byszevska kierownik referatu ds. problematyki osób niepełnosprawnych Urzędu Miasta Krakowa. Następnie prezes Zofia Sawa uhonorowała medalem 20-lecia Krakowskiej Rady Niepełnosprawnych osoby, które są bardzo zasłużone w działalności charytatywnej, a nie mogły być obecne w czasie gali 15.11.2012 r. Są to: p.p. Beata Byszevska, Aleksander Litewka, Danuta Stolarek, Barbara Dobrzańska. Podopieczni ze Stowarzyszenia Przyja-

ciół Domu Pomocy Społecznej „Ecce Homo” im. św. Brata Alberta z ul. Krakowskiej wręczyli p. Prezes wykonany na warsztatach terapii zajęciowej obraz. Po tym pięknym początku wystąpili z koncertem artyści operetki krakowskiej Bożena Zawislak-Dolny i Franciszek Makuch. Był to wspaniały koncert, który niepełnosprawni bardzo przeżywali i obdarzali gorącym aplauzem, który na długo zapadnie w ich pamięci. Prezes Zofia Sawa bardzo serdecznie dziękowała wspaniałym artystom, za charytatywne wystąpienie i wręczyła medal 20-lecia KRN Franciszkowi Makuchowi, bowiem Bożena Zawislak-Dolny wcześniej otrzymała w czasie listopadowej gali, występując wtedy również charytatywnie. Po koncercie podano poczęstunek, który podawali uczestnicy Środowiskowego Hufca Pracy 6-5 z Zespołu Szkół Budowlanych pod kierunkiem nauczycielek: Teresy Śliskiej, Danuty Stolarek i Ewy Rak. W czasie spotkania niepełnosprawni dyskutowali na temat problemów, które są konieczne do rozwiązywania przez organizacje pozarządowe. Organizatorzy dziękują sponsorom: p.p. Krupińskim z firmy „U Jędrusia” oraz Lucynie Jędrzejczyk z Zakładów Zbożowych w Krakowie.

(mp) fot. autor

BIURO TURYSTYKI HUT-PLUS ZAPRASZA NA WYCIECZKI LWÓW, ŻÓŁKIEW, ŁAŃCUT

16-19.05 Cena 795 zł

CHORWACJA

CZARNOGÓRA, ALBANIA, MEDJUGORIE

26.04-5.05 Cena 1580 zł

WŁOCHY

RZYM, WATYKAN, FLORENCJA, ASYŻ, CAPRI

25.04-4.05 Cena 1690 zł

Parvż:

29.05-3.06 Cena 1450 zł

Dla pracowników ArcelorMittal i ich rodzin oraz emerytów huty – ceny niższe o ok. 50% (pomniejszone o dofinansowanie do wyjazdu).



BIURO TURYSTYKI
HUT-PLUS

KRAKÓW UL. UJASTEK 1
TEL. 012 644 36 86, 643 55 98, 644 17 52
www.hutplus.com.pl

TURYSTYKA I WYPOCZYNEK UNIHUT ZAPRASZA

Warto skorzystać z atrakcyjnej oferty wycieczek i wczasów przygotowanej przez Związkowe Biuro Turystyczne UNIHUT.

Wśród propozycji jest wycieczka **Praga Kutna Hora**. Wycieczka potrwa od 15.08 do 18.08.2013. Cena 882 zł, dofinansowanie dla pracowników ArcelorMittal Poland 400 zł + 1200 KCZ na wstępy. Cena zawiera: przejazd autokarem, 3 noclegi, 3 śniadania, 3 obiadokolacje, opiekę pilota i przewodnika, ubezpieczenie.

A oto pozostałe propozycje:

Paryż – Wersal. 30.04-5.05.2013. Cena (po dofinansowaniu) 672,50, został uruchomiony drugi autokar! W cenie: przejazd autokarem klasy lux (WC, wideo, barek, klimatyzacja), opłaty drogowe na trasie przejazdu, 3 noclegi w hotelu **/** na obrzeżach Paryża (pokoje 2-, 3-os. z łazienkami), 3 śniadania kontynentalne, 4 obiadokolacje, opieka pilota-przewodnika, ubezpieczenie, podatek VAT.

Bulgaria – Kiten k. Primorska. 21.07-1.08.2013. Cena 1729 zł/os. Dofinansowanie 700 zł/os. Cena zawiera: przejazd autokarem, 9 noclegów, wyżywienie 3 x dziennie (kuchnia polska z elementami kuchni regionalnej), ubezpieczenie, korzystanie z basenu przy hotelu, podatek VAT.

Albania – Saranda. 15.07-26.07.2013. Cena 1729 zł, dofinansowanie 700 zł/os. Cena zawiera: przejazd autokarem, 9 noclegów, wyżywienie 3 x dziennie (kuchnia polska z elementami kuchni regionalnej), ubezpieczenie, korzystanie z basenu przy hotelu, podatek VAT.

„UNIHUT” S.A. ZWIĄZKOWE BIURO TURYSTYCZNE zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 9.00 do 15.00. Centrum Administracyjne PHS-HTS budynek „S”, klatka D, pok. 125 A. Telefon 12 390-35-64, lub tel./faks 12 644-68-16. E-mail: turystyka@unihut.pl.

ZWIĄZKOWE BIURO TURYSTYCZNE „UNIHUT” S.A.

„UNIHUT” S.A. Związkowe Biuro Turystyczne zaprasza od poniedziałku do piątku w godz. 9.00 do 15.00. Centrum Administracyjne PHS-HTS budynek „S”, klatka D, pok. 125 A. Telefon 12 390-35-64, lub tel./faks 644-68-16. E-mail: turystyka@unihut.pl.

Biuro Podróży GALEON zaprasza

WIOSNA-LATO 2013

Letni wypoczynek dzieci i młodzieży, propozycje wycieczek w kraju i za granicę, także do Rosji – to propozycje tegorocznej wiosenno-letniej oferty turystycznej Biura Podróży Galeon KOLONIE i OBOZY LATO 2013

Morze

1. Krynica Morska (14 dni) 21.07-3.08. Cena: 1530 zł.
2. Łeba (15 dni) 1.07-15.07 i 28.07-11.08. Cena: 1490 zł.
3. Jastrzębia Góra (14 dni) 13.07-26.07 i 1.08-14.08. Cena: 1490 zł.
4. Jarosławiec & SPA + Dania (Bornholm) (15 dni) 5.08-19.08. Cena: 1490 zł.
5. Łazy + Dania (Bornholm), Ustka (15 dni) 8.07-22.07. Cena: 1490 zł.
6. Łukęcin k. Pobierowa + Niemcy-Berlin i Tropical Island (13 dni) 12.07-24.07. Cena: 1490 zł.

Jeziora

7. Choszczno + Berlin i Tropical Island (Niemcy) 24.07-6.08 (14 dni). Cena: 1530 zł.

Góry

8. Solina (Bieszczady) + Węgry (Miskolc Tapolca – kąpielisko w grotach termalnych) + Słowacja (13 dni) 10.07-22.07. Cena: 1449 zł.
9. Krynica Zdrój i Tajemnice Inków (11 dni) 5.07-15.07. Cena: 1199 zł.
10. Kacwin (Pieniny) + Słowacja (13 dni) 1.07-13.07. Cena: 1249 zł.
11. Biały Dunajec + Słowacja (13 dni), 4.08-16.08. Cena: 1249 zł.
12. Korbiewów (Beskid Żywiecki) + Słowacja (13 dni) 4.07-16.07. Cena: 1249 zł.

Każda oferta zawiera transport, zakwaterowanie w ośrodkach w pok. z łazienkami, 4 posiłki dziennie, opiekę medyczną, ubezpieczenie NNW, a w przypadku wycieczek zagranicznych również

KL, bogaty i urozmaicony program pobytu i wycieczek. Jak co roku wyjeżdża wykwalifikowana kadra lubiana przez dzieci i młodzież (nauczyciele na co dzień uczący w szkołach).

W związku z pytaniami ze strony rodziców, czy na nasze kolonie mogą pojechać dzieci spoza huty, informujemy, że **zapraszamy wszystkich**.

Jednocześnie przypominamy pracownikom ArcelorMittal Poland i spółek, że w biurze można wykupić skierowanie na kolonie na takich samych zasadach jak co roku – zaliczka, zaświadczenie do funduszu socjalnego, dopłata.

Zatrudnimy wychowawców-nauczycieli. Biuro Podróży „GALEON” zostało laureatem konkursu „ODYS 2007” za Najlepszą ofertę własną w turystyce młodzieżowej.

WYCIECZKI DLA WSZYSTKICH Weekend majowy

1-5 maja 2013 r., 5 dni, wycieczka Bieszczady – Lwów, m.in. z noclegami w komfortowym ośrodku w Cisnej, z ogniskiem z pieczeniem kiełbasy i IMPREZĄ TANECZNĄ z menu. Trasa: Nowa Huta – Biecz – Odrzykoń – Cisna – Wetlina – Jabłonka – Baligród – rejs statkiem po Jeziorze Solińskim z Polańczyka Zdroju – Lwów – Komańcza – Sanok – Strachocina – Dukla – Nowa Huta. Cena 849 zł. Pracownicy huty ArcelorMittal i ich rodziny oraz emeryci i renciści huty oraz ich małżonkowie: cena 425 zł, po dofinansowaniu z ZFSS.

WAKACYJNA WYCIECZKA

... od 30 czerwca do 7 lipca 2013 r. (8 dni). Rzym, Wenecja i plażowanie nad Morzem Adriatyckim i zabawa w Mirabilandia (dla chętnych), z noclegiem tranzytowym nad Morzem Adriatyckim. Trasa: Nowa Huta – Lido di Jesolo nad

Morzem Adriatyckim – Wenecja – Rzym – Watykan – Monte Cassino – Asyż – Rimini nad Morzem Adriatyckim (plażowanie) i z pobytem w Parku Rozrywki Mirabilandia (dla chętnych). Cena 1499 zł. Pracownicy huty ArcelorMittal i ich rodziny oraz emeryci i renciści huty oraz ich małżonkowie: cena 799 zł, po dofinansowaniu z ZFSS.

RUMUNIA I BULGARIA

Wyjazd od 7 do 14 września 2013 r. (8 dni), ze zwiedzaniem m.in. zamków Drakuli w Transylwanii i plażowaniem k. Złotych Piasków nad Morzem Czarnym w Bułgarii.

Impreza bez przejazdów nocnych! Cena 1790 zł. Uwaga! Pracownicy huty ArcelorMittal i ich rodziny oraz emeryci i renciści huty oraz ich małżonkowie cena 990 zł (po dofinansowaniu z ZFSS).

ROSJA – SANKT PETERSBURG

... i kraje bałtyckie. Wycieczka trwa od 7 do 14 września 2013 r. (8 dni). Ze zwiedzaniem m.in. w Rosji: Sankt Petersburga, Peterhofu, Carskiego Sioła, Tallina – stolicy Estonii, Rygi – stolicy Łotwy, Wilna. Impreza bez przejazdów nocnych! Cena 2240 zł. Pracownicy huty ArcelorMittal i ich rodziny oraz emeryci i renciści huty oraz ich małżonkowie cena 1440 zł po dofinansowaniu z ZFSS.

Szczegółowe programy i informacje: www.galeon.krakow.pl. Zapisy, programy zwiedzania: tel./faks: 12/642 26 20, tel.: 12/684 01 48, kom: 606 394 103, 511 440 930, e-mail: galeon@galeon.krakow.pl.

Oferta także do odebrania w siedzibie biura os. Górali 5 i u pań socjalnych w ArcelorMittal Poland O. Kraków i na stronie www.galeon.krakow.pl.

BIURO PODRÓŻY „GALEON”

Biuro Podróży „GALEON”, 31-959 Kraków, os. Górali 5.

Telefon 12 642-26-20, tel. kom. 606-394-103,

www.galeon.krakow.pl, e-mail: galeon@galeon.krakow.pl



Słoneczna InteGRAcja

„Słoneczna InteGRAcja”, to projekt zorganizowany przez Zespół Szkół Ogólnokształcących Integracyjnych nr 5 w Krakowie, Stowarzyszenie „Szersze Horyzonty” i Muzeum Historyczne Miasta Krakowa – oddział „Dzieje Nowej Huty”. Honorowym patronatem objęli projekt prezydent miasta Krakowa Jacek Majchorski, małopolski kurator oświaty Andrzej Palczewski i rzecznik praw dziecka – Marek Michalak. W organizację przedsięwzięcia, włączyła się również ArcelorMittal Poland fundując nagrodę specjalną dla zwycięzców.

„Słoneczna InteGRAcja” – gdyż ulice od Placu Centralnego rozchodzą się promieniście, a siedziba oddziału Muzeum Historycznego i szkoły – organizatora – znajdują się w osiedlu Słonecznym. Bo patronem tej szkoły są Kawalerowie Orderu Uśmiechu, a w order, wpisane jest słońce.

ZSO nr 5 jest placówką integracyjną, a sam projekt zakładał integrację – uczniów z nowohuckich szkół w trakcie wiosennej GRY- zabawy, włączenie w nią osób niepełnosprawnych. Skierowany był do uczniów klas od IV do VI nowohuckich szkół podstawowych, a jego głównym celem było promowanie dziedzictwa Nowej Huty w środowisku lokalnym poprzez aktywne działania edukacyjne na jej terenie.

Miejska gra terenowa – to nie tylko doskonały sposób na aktywne spędzenie wolnego czasu, ale przede wszystkim integracja środowiska lokalnego, promowanie wolontariatu, gdyż większość osób pracujących przy projekcie pracowała wolontaryjnie oraz aktywizacja osób niepełnosprawnych, które czynnie włączyły się w grę. – *To świetny, kreatywny sposób zdobywania wie-*

dy na temat historii, sztuki, architektury, wiedzy o społeczeństwie, geografii czy języka polskiego. Twórcze techniki pedagogiki i nowatorskie formy zabawy musiały zrobić duże wrażenie na uczestnikach – podkreśla Karolina Muza z Biura Odpowiedzialności Biznesu ArcelorMittal Poland.

Pierwszy etap projektu, trwający od



stycznia do marca, polegał na przygotowaniu uczestników do gry terenowej: uczniowie odwiedzili nowohucki oddział Muzeum Historycznego Miasta Krakowa w os. Słonecznym. Uczestniczyli w zajęciach edukacyjnych „Nowa Huta i my” w Akademii Żakowskiej oraz spotykali się z ciekawymi ludźmi z Nowej Huty.

Start Gry nastąpił 21 marca br. w Nowohuckim Centrum Kultury. Stawili się tam prawie 300 uczestników: uczniowie klas od IV do VI z Szkoły Podstawowej 91, SP 144, SP 142, SP 80, SP 86, SP 87, SP 98, SP 105, a także nauczyciele, rodzice, zaproszone osoby niepełnosprawne oraz uczestnicy warsztatów terapii zajęciowej „Klika”. Przed startem przedstawiciele policji i straży miejskiej pouczyli uczestników, jak bezpiecznie poruszać się w trakcie GRY, rozdali drużynom odbłaski. Młodzież wyruszyła trzema trasami

biegnącymi po najstarszych osiedlach Nowej Huty. Na każdej trasie trzeba było zameldować się na 11 punktach (które wcześniej trzeba było odnaleźć i rozwiązać zadania z różnych dziedzin: historii, architektury, medycyny, literatury, muzyki. Niejednokrotnie trzeba było wykazać się sprytem i kreatywnością (np. w wymyślaniu dekoracji do przedstawienia teatralnego), policzyć mijane po drodze szkoły i biblioteki, rozwiązać krzyżówki, odszukać daty w Muzeum na Słonecznym i atrybuty 4 ewangelistów w kościele na Szklanych Domach.

Należało też wskazać podobieństwa w architekturze bram nowohuckich z Wawelem czy wykazać się znajomością nowohuckich klubów sportowych i parków, a na finał, w punkcie końcowym Gry, należało podać kandydaturę na kolejnego Kawalera Orderu Uśmiechu. Ta niekonwencjonalna forma edukacji wywołała wśród młodzieży żywe zainteresowanie, wzbudziła ciekawość i chęć zgłębienia wiedzy o Nowej Hucie.

Wrażenia na pewno pozostaną niezapomniane; pozostanie satysfakcja z szybkiego weryfikowania wiedzy, walki z czasem i trudnymi, marcowymi warunkami atmosferycznymi.

Ogłoszenie wyników i nagrodzenie zwycięzców odbyło się podczas uroczystej gali 11 kwietnia w Zespole Szkół Ogólnokształcących Integracyjnych nr 5.

Nagrodę specjalną za osiągnięcia wysokich rezultatów w całej grze zdobyli uczniowie klas IV, V, VI ze Szkoły Podstawowej nr 142 w Krakowie, którzy pojadą na wycieczkę „Dworki i pałace okolic Nowej Huty”.

Tegoroczna edycja projektu była pierwszą, ale jak zapowiadają organizatorzy, na pewno nie ostatnią.

Huty świata wyprodukowały w 2012 roku 1548 mln ton stali. Niemal połowa tej produkcji przypada na Chiny. Choć produkcja stali była rekordowa, to jednak jej dynamika spadała z kolejnymi miesiącami. Najgorzej było w krajach Ameryki Południowej, Wspólnoty Niepodległych Państw i Unii Europejskiej.

2012 – Chiny poszerzają rynek

STAL NA ŚWIECIE



Jaki będzie ten rok na rynku stali? Na razie marzec był dobrym miesiącem dla walcowni gorącej krakowskiej huty. Po raz pierwszy na oddanej w 2007 roku linii, produkcja miesięczna przekroczyła 200 tys. ton.

Podobnie zachowywał się rynek polski – piąty w Unijnej Wspólnocie, po Niemczech, Francji, Włoszech i Wielkiej Brytanii. Jak podaje WorldSteel Association, w styczniu ub. roku polskie huty wyprodukowały 790 tys. ton, a od połowy roku produkcja zaczęła spadać, by w grudniu wynieść 549 tys. t. W sumie polska produkcja stali wyniosła w 2012 r. 8,4 mln ton. To kilka razy mniej niż w Rosji (70,6 mln ton), Ukrainie (32,9 mln ton).

Głównym graczem na stalowym rynku są dziś Chiny – mają 47 proc. udziału w rynku i nadal go zwiększają. Mimo rekordowej produkcji, stalowa koniunktura w ub. roku była gorsza

aniżeli dwa lata temu. Średnia cena spadła o ponad 11 proc. a w Europie – nawet o 14 proc. Tylko w USA popyt na stal rósł, podobnie jak ceny (+ 12 proc.).

W Europie popyt spadł o 7 do 9 proc. Sytuacji nie poprawiło zamknięcie niektórych hut i ograniczenie produkcji. Nastąpił wzrost eksportu tańszych wyrobów z Chin. Masowe wejście chińskiej stali to jeden z problemów rynku europejskiego.

Zdaniem obserwatorów rynku w tym roku w Europie popyt ciągle będzie spadać i huty w krajach Unii muszą ograniczać produkcję.

W ArcelorMittal Poland rusza firmowa telewizja

STALWIZJA

STALwizja – tak nazywa się wewnętrzna telewizja ArcelorMittal Poland. Tę nazwę dla swojej firmowej telewizji wybrali w ostatecznym głosowaniu pracownicy.

Pytanie o nazwę – wzbudziło duże zainteresowanie wśród hutników. Swoje pomysły zgłosiło aż 200 osób. Wśród nazw, na które głosowano ostatecznie za pomocą wewnętrznego intranetu, znalazły się: *Moja Firmowa Telewizja, Okno na Stal, Stalowa TV, Stal+.* Swoją opinię wyraziły 604 osoby, a „Stalwizja” przypadła o gustu aż 248!

Najpierw ożyły monitory zainstalowane w zakładach, przede wszystkim w hutniczych stołówkach, gdzie pracownicy udają się by spożyć posiłek regeneracyjny. Tam, mając chwilę oddechu, obejrzą najnowsze wiadomości dotyczące ich zakładu, oddziału czy korporacji.

Po trzech dniach emitowania trailera zapowiadającego to wydarzenie, właśnie dziś 18 kwietnia o 12.30 na monitorach, w sześciu zakładach spółki – w Dąbrowie Górniczej, Krakowie, Sosnowcu, Świętochłowicach, Chorzowie i Zdzeszowicach, po raz pierwszy wyświetlony zostanie pakiet informacyjny. W inauguracyjnym programie pojawią się między innymi komunikaty z lokalnych oddziałów i

wiadomości korporacyjne. Pokazany będzie film pokazujący taktykę działań straży pożarnej i służb ratowniczych w krakowskiej walcowni gorącej i relacja z wizyty dyrektora ds. BHP w grupie



ArcelorMittal Franka Haersa, w dąbrowskim i krakowskim oddziale.

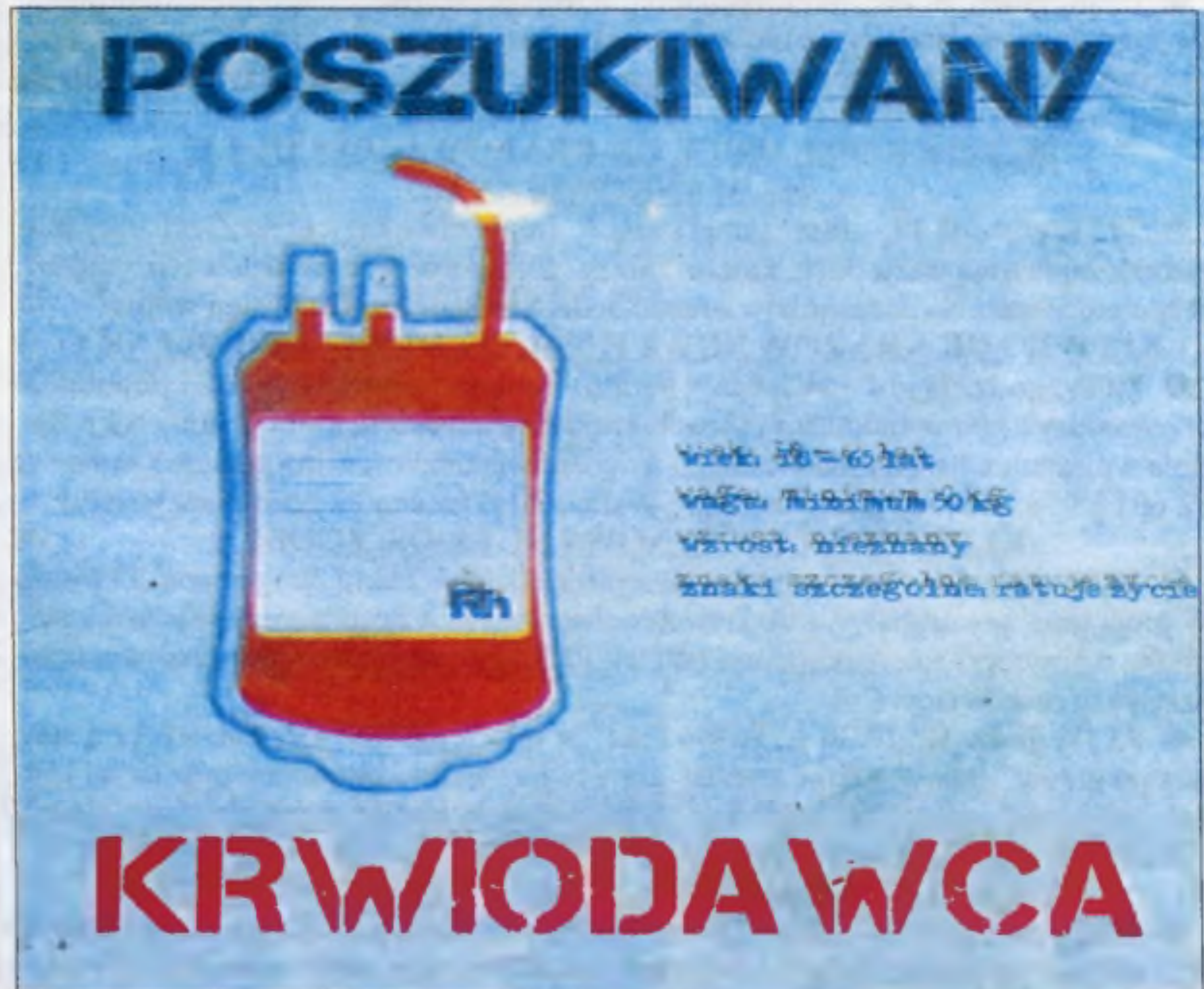
Telewizję można oglądać w miejscach dostępnych dla wszystkich pracowników. Programy powtarzane są przez całą dobę, aby osoby pracujące na zmiany także miały szansę obejrzeć emitowany materiał. – *Ramówkę programową dostosowaliśmy do oczekiwań naszych widzów – pracowników*

ArcelorMittal Poland, których poprosiliśmy o tematyczne sugestie w specjalnej ankiecie. Pomysły na materiały przynosi samo życie, każdego dnia w firmie dzieje się coś interesującego. W naszej ramówce zaplanowaliśmy już relacje z obchodów tegorocznego Dnia Bezpieczeństwa. Będziemy również z kamerami na piknikach rodzinnych z okazji Dnia Hutnika i podczas zwiedzania naszych zakładów, w ramach dni otwartych. W przyszłości chcielibyśmy włączyć do ramówki również ciekawe pomysły samych pracowników – mówi Sylwia Winiarek szefowa Biura Komunikacji i rzeczniczka prasowa ArcelorMittal Poland.

W Polsce tylko kilka firm może pochwalić się możliwością przekazu wideo. Zdaniem dostawcy systemu, multimedialny projekt wewnętrznej telewizji dla zakładu przemysłowego na tak dużą skalę jest przedsięwzięciem innowacyjnym.

Program nadawany jest jednocześnie do wszystkich lokalizacji. W najbliższej przyszłości, w wydzielonym paśmie, publikowane będą treści lokalne dotyczące wybranych zakładów produkcyjnych. (rz, kl)

POMÓŻ INNYM – ODDAJ KREW



26 kwietnia br. jako element corocznego Dnia BHP w ArcelorMittal Poland Hutniczy Klub Honorowych Dawców Krwi PCK w Krakowie organizuje akcję honorowego krwiodawstwa.

Krew będzie można oddać w ambulans Regionalnego Centrum Krwiodawców i Krwiolecznictwa, który będzie ustawiony w zatoczce parkingowej przed bramą główną budynku administracyjnego „Z”, krakowskiej huty przy ul. Ujastek 1.

Akcja trwać będzie od godz. 10.30 do 15.30. Rejestracja dawców będzie

prowadzona w holu głównym bud. „Z” już od godz. 11.00.

Zgłaszać się mogą nie tylko hutnicy i pracownicy spółek, ale także mieszkańcy Nowej Huty.

Każdy pracownik oddający krew ma prawo do dnia wolnego od pracy i posiłku regeneracyjnego. Otrzyma także – na życzenie – wydruk wyników badań krwi i drobny upominek.

Pomóż innym – oddaj krew! Dodajmy, że w tym roku ruch honorowego krwiodawstwa w Polsce obchodzi 55-lecie.

OŚRODKI KULTURY PROPONUJĄ

OŚRODEK KULTURY IM. C. K. NORWIDA. OS. GÓRALI 5

- 19 IV – Prezentacja prac konkursowych w ramach XIX Dni Norwidowskich w Krakowie pod hasłem: „Widz też artystą – zainspirowani Norwidem”. Wystawa będzie czynna do 29 kwietnia br. Wstęp wolny.
- 19 IV – Wystawa kopii akwreli C. K. Norwida. Wystawę można oglądać do 23 maja br. Wstęp wolny.
- 19 IV, godz. 10-12 – Cotygodniowe otwarte spotkania komputerowo-internetowe w ramach Komputerowego Klubu Seniora. Koszt warsztatu: 15 zł.
- 19 IV, godz. 17 – Spotkanie brydżystów i szachistów w Ośrodku Kultury im. Norwida.
- 22 IV, godz. 18 – W ramach XIX Dni Norwidowskich: „Norwid – poeta kultury”. Premiera spektaklu *Ad leones* według utworów Norwida. Miejsce: Teatr Ludowy, Scena Stolarska.
- 22 IV, godz. 17.30 – „Prywatne podróże. Małe i duże. Maroko”. Ślajdowisko z udziałem Doroty Orczewskiej w ARTzonie, os. Górali 4. Wstęp wolny.
- 23 IV, godz. 9.30 i 12 – Prezentacje spektaklu *Ad leones*. Teatr Ludowy, Scena Stolarska. (W ramach XIX Dni Norwidowskich: Norwid – poeta kultury).
- 23 IV, godz. 17-19 – Decoupage – przecierki na drewnie. Cena warsztatu: 20 zł.
- 24 IV, godz. 17 – Zajęcia artystyczno-ekologiczne w ramach Małej ARTzony, os. Górali 4 (dla dzieci w wieku 7-12 lat). Wstęp wolny.

KLUB KUŹNIA. OS. ZŁOTEGO WIEKU 14

- 18 IV, godz. 16-18 – Biblioteka i Klub „Kuźnia” oraz portal Ekorodzice.pl zapraszają na szafing pod hasłem: „Wiosenne szaf wietrze”. Wstęp wolny.
- 18 IV, godz. 16-18 – Przekaznik książkowy pod hasłem „Wiosenne czytanie”.
- 18 IV, godz. 17.30 – Bajki europejskie. Cotygodniowe spotkania z baśnią i bajką europejską dla dzieci przedszkolnych w Bibliotece Klubu Kuźnia. Na najbliższym spotkaniu czytana będzie bajka angielska *Alicja w Krainie Czarów*.
- 18 IV, godz. 18 – Eko-torba z lnu ozdobiona techniką decoupage. Warsztaty pod hasłem „Zaklinamy Wiosnę” w Mistrzowskiej Pracowni Rękodzieła. Cena: 70 zł.
- 23 IV, godz. 14-16 – Klub Kreatywnego Dzieciaka. Spotkanie dla dzieci w wieku 7-11 lat, które chcą czas po lekcjach spędzić w aktywny i kreatywny sposób. Wstęp wolny.
- 23 IV, godz. 17 – W ramach spotkań z literaturą w Bibliotece Klubu Kuźnia Literacki Wtorek Czytelników: Radość czytania Szymborskiej. Wstęp wolny.
- 24 IV, godz. 11-13 – Wiosenny spacer z dzieckiem w chustce. Warsztaty wiązania chusty w specjalnej cenie: 40 zł od osoby, 70 zł od pary. Do dyspozycji uczestników warsztatu chusty i lalki treningowe. Prowadzenie: Wanda Hahuniewicz – Certyfikowany Doradca Noszenia ClauWi®, zapisy: wanda@pasiata.pl, 509 494 676 (decyduje kolejność zgłoszeń).

KLUB JEDRUŚ OK KRAKÓW NOWA HUTA. OS. CENTRUM A 6A

- 19 IV, godz. 11-12 – Dzień Otwarty Klubu Malucha. Wszyscy zainteresowani będą mogli wziąć udział w specjalnie na tę okazję przygotowanych zabawach, a także zapisać się na zajęcia w przyszłym roku szkolnym. Propozycja jest dla wszystkich, którzy chcą przygotować dziecko do pójścia do przedszkola, a także zapewnić mu kontakt z rówieśnikami. Zapraszamy rodziców wraz z dziećmi od 3 roku życia. Wstęp wolny.

KLUB MIRAGE OK KRAKÓW NOWA HUTA. OS. BOHATERÓW WRZEŚNIA 26

- 19 IV, godz. 18 – „Jordania, Izrael”. Otwarcie wystawy fotografii Mariusza Gotfryda. Wystawa jest wspomnieniem i dokumentem z podróży w styczniu bieżącego roku po Izraelu i Jordanii. Mariusz Gotfryd – autor książek podróżniczych oraz popularnonaukowych, geograf i miłośnik samotnych podróży po zakątkach świata, rzadko odwiedzanych przez Europejczyków. Fotografie będzie można oglądać w Klubie do 18 maja. Wstęp wolny.
- 25 IV, godz. 16 – Akademia zdrowia i urody. Spotkanie dla pań z konsultantkami kosmetycznymi pod hasłem: „Ochrona skóry przed promieniami słonecznymi”. Spotkaniu towarzyszyć będzie kiermasz kosmetyków. Wstęp wolny.
- 19 IV, godz. 16.30 – Trzy pokolenia. Otwarcie wystawy malarstwa Stanisławy Wojtyny, jej córki Barbary Szmiel oraz wnuka Patryka Szmiela. Prezentowana będzie twórczość rodzinna na przestrzeni trzech pokoleń. Wystawa będzie czynna do 8 maja. Wstęp wolny.

KLUB KRZESŁAWICE OK KRAKÓW NOWA HUTA. UL. WAŃKOWICZA 17

- 20 IV, godz. 9-13 – „Sprzątanie świata”. Impreza z okazji Dnia Ziemi. Organizatorzy zapraszają wszystkich, którym zależy na ochronie środowiska, w tym najbliższego otoczenia. Na uczestników czekać będzie niespodzianka. Wstęp wolny.
- 20 IV, godz. 11-14 – Warsztaty batik. Batik to technika malarska popularna przede wszystkim w Indonezji i innych krajach azjatyckich, która w 2009 roku została wpisana na listę niematerialnego dziedzictwa ludzkości. Informacje i zapisy – 12 681 38 78, klub303@krakowh.pl. Wstęp: 30 zł (w cenę wliczono materiały).
- 20 IV, godz. 15 – Coś z niczego. Kolejne spotkanie z cyklu *Zabawy podwórkowe*. W programie: gry i zabawy, wykonywanie eko-zabawek. Organizatorzy proszą uczestników o przyniesienie makulatury, butelek PET i innych materiałów możliwych do przetworzenia. Wstęp: 5 zł.
- 23 IV, godz. 18-20.30 – „Słowo „nie” w relacji rodzice – dzieci. Rzecz o stawianiu granic”. Jak wyraźnie stawiać granice bez walki i przemocy oraz czym jest dziecięce „nie” i jak na nie reagować? Warsztaty poprowadzi psycholog rozwojowy z Pracowni Rodzinnej Mamutek. Zapisy do 22.04, tel. 12 644 24 32. Wstęp: 25 zł.

KLUB DUKAT OK KRAKÓW NOWA HUTA. UL. STYCZNA 1

- 20 IV, godz. 18-22 – Również w Grębalowie można w sobotnie wieczory zpaść miejsce do potańczenia. Klub Dukat zaprasza na wieczorek taneczny przy muzyce na żywo. Zgłoszenia przyjmowane są w Klubie od poniedziałku do piątku w godz. 15-19. Wstęp: 12 zł.

KLUB JEDNOŚĆ OK KRAKÓW NOWA HUTA. UL. DROŻYSKA 3C

- 22 IV, godz. 16 – Światowy Dzień Ziemi. Klub zaprasza dzieci i młodzież na zajęcia mające na celu promowanie postaw ekologicznych. Wstęp wolny.

KLUB KARINO OK KRAKÓW NOWA HUTA. UL. TRUSKAWKOWA 4

- 22 IV, godz. 16.30 – Abba Ojciec. Organizatorzy zapraszają dzieci na spotkanie zorganizowane z okazji wyboru nowego papieża. Zapisy do 18 kwietnia. Wstęp: 4 zł.

KLUB ANEKS OK KRAKÓW NOWA HUTA. UL. MYCIELSKIEGO 11

- 23 IV, godz. 10-13 – Konkurs recytatorski. Występy dzieci z nowohuckich szkół podstawowych. Uczestnicy recytować będą utwory Juliana Tuwima. Wstęp wolny.

KLUB HERKULES OK KRAKÓW NOWA HUTA. UL. M. KARASZEWICZA-TOKARZEWSKIEGO 29

- 24 IV, godz. 11-13 – Witamy w krainie ekosmyka. Impreza dla najmłodszych. W programie: gry i zabawy o tematyce ekologicznej, konkurs plastyczny. (f)

Notowania cenowe

PRAWDZIWE MIĘSO

Mięso to jeden z podstawowych artykułów żywnościowych, który spożywamy w większości na co dzień. Niestety okazuje się, że nieuczciwi producenci próbują nam wcisnąć mięso o podejrzanej jakości. A to dowiadujemy się, że w mięsie wołowym jest mięso końskie, a to media donoszą, że u dużego producenta mięsa znajdują się dziesiątki ton niewiadomego pochodzenia. Potem takie mięso trafia do dużych hipermarketów i nawet nie wiemy, co jemy. Owszem ceny są tam nieco niższe, a bywają promocje, które zwalają do słownictwa z nóg, bo po spożyciu nabawiamy się tylko chorób. Bo jeśli jest to mięso z padłych zwierząt, albo z wieloletnich rezerw lub z dalekich krajów azjatyckich to na pewno jego jakość daleko odbiega od przyjętych standardów.

Polecam zakupy pewnego mięsa pochodzącego ze sprawdzonej małej ubojni w Baranówce, dostarczanego przez indywidualnych hodowców, a nie z ferm wielkoprzemysłowych. **To prawdziwe mięso kupimy na placu Bieńczyckim w małym pawilonie u państwa Królów (w przejściu od strony parkingu na plac).** Ceny są tu nieco wyższe, ale na pewno mięso jest świeżutkie, a przede wszystkim pewne, pochodzące z domowego chowu, oparte o zdrowych paszach. W tym tygodniu można kupić wieprzowinę, a to schab odkostniony w cenie 18 zł (ceny za 1 kg), karczek b/k – 19 zł, łopatkę b/k – 16 zł, żeberka mięsne i boczek przerosnięty także po 16 zł, golonka była po 12 zł, a prawdziwa słonina topiąca się, a nie podsakująca na patelni po 9 zł. Z wołowiny był szponder po 21 zł, antrykot po 25 zł, pręga po 28 zł, pieczeniowe po 30 zł, biała krzyżowa za 32 zł i oryginalna polędwica za 70 zł. Jest tutaj też cielęcina po cząwszy od giczy za 25 zł, żeberka za 27 zł, poprzez łopatkę, kotlety i karczek za 32 zł do dyszka b/k za 42 zł. Bywają płuca cielęce z sercem w komplecie tzw. „gamitur” za 25 zł oraz podroby jak wątróbka cielęca za 35 zł lub wołowa za 8 zł, ozory po 20 zł, a ogony na żupę za jedyne 5 zł lub kości po 3 zł. Okazją jest kupienie domowej kiełbasy po 25 zł, salcesonu po 20 zł i kaszanki po 12 zł. (sp)

WALUTA

Złotówka trzyma się mocno. W kantorze na pl. Bieńczyce, paw. 24, tel. 12-641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 3,12-3,17 zł, euro: 4,10-4,14 zł, 4,78-4,84 zł, CHF: 3,36-3,42 zł. (mp)

TRADYCYJNE WĘDLINY

Tutaj kupisz prawdziwe wędliny z firmy jednoosobowej, wyprodukowane ze 124 g mięsa na 100 g gotowego produktu. Są to wyroby gotowe i do gotowania, marynowane przez 14 dni w zalewie ziołowej: szynki, połówki, boczki, karczki.

Wyroby nie zawierają żadnych konserwantów, barwników ani ulepszaczy smaku.



Józef Aksamit zaprasza do swojego pawilonu nr 466, prowadzonego od 1995 roku na bazarze „Tomex”. Czynne: wt.-pt. 8.00-16.00, sob. 7.30-14.00.

Od 19 do 25 kwietnia

W KINIE „SFINKS”

● „SYBERIADA POLSKA” w reżyserii Janusza Zaorskiego opowiada dramatyczną historię Polaków deportowanych w latach 40. na Syberię. Losy przesiedlonych obserwujemy z perspektywy młodego Staszka, który trafia na Syberię wraz z ojcem, matką i młodszym bratem. Sześćdziesięcioletnia odyseja w skrajnych warunkach naturalnych, bezustanna walka o przetrwanie w obliczu inwigilacji NKWD i szerzących się chorób zmuszą go do przewartościowania swojego życia i szybszego dorostania. Staszek stanie również przed wyborem pomiędzy miłością do Żydówki Cyni, a Rosjanki Lubki. W rolach głównych wystąpili m.in. Adam Woronowicz, Urszula Grabowska i Paweł Krucz.



● „ŻYŁA SOBIE BABA” Andrieja Smirnowa to jeden z najważniejszych rosyjskich filmów ostatnich lat. Dramatyczne losy młodej chłopki pokazane zostały na tle wielkiej historii lat 1909 – 1921. Wybuch I wojny światowej, rewolucja październikowa, wojna domowa. Tylko wioska pozostaje ta sama. I główna bohaterka. Przez pryzmat jej życia i miłości poznajemy nie tylko krwawe karty historii, ale także skomplikowane relacje międzyludzkie i niepisane reguły panujące w wiosce. Naczelna zasada nie jest przyzwoitość, lecz ślepe posłuszeństwo tradycji i niewybicie przed szeregiem. A Varvara łamie regułę za regułą. Kolejny mocny i bezkompromisowy obraz, w którym Rosjanie próbują rozliczyć się z własną historią i mentalnością. Film zdobył nagrody Rosyjskiej Akademii Filmowej w kategoriach: Najlepszy film fabularny, Najlepsza rola żeńska, Najlepsza drugoplanowa rola męska i Najlepszy scenariusz. (as)

O ROZPRAWIE ROZWODOWEJ

Spotkanie z cyklu Pułapki prawa – 22 kwietnia (poniedziałek), o godz. 18.00, w sali 203 NCK będzie przybliżało kwestie rozprawy rozwodowej. Z drugiej części konsultacji pt. „Gdy decydujemy się na rozwiązanie związku małżeńskiego” dowiemy się o: zasadach prowadzenia procesu przed sądem, prawach mamy i taty, gdy rodzice żyją osobno, zgodnym podziale majątku. Prowadzenie i konsultacje mienias Ewa Bauer – adwokat z długoletnim doświadczeniem w prawie rodzinnym i gospodarczym; absolwentka Uniwersytetu Jagiellońskiego, ukończyła aplikację sędziowską i adwokacką. Wstęp wolny. (mp)

RELIGIE OBOK NAS

Regina Suchy zaprasza na wernisaż wystawy swoich fotografii 23 kwietnia (wtorek), o godz. 16.00, w Galerii Centrum, budynek C NCK pt. „Religie obok nas”. Wstęp wolny. Czas trwania wystawy: 23 kwietnia – 19 maja. Regina Maria Suchy, urodzona w 1967 r. w Norymberdze, studiowała fotografię na Akademii FAS w Berlinie. Współczesne życie, jego uwarunkowania interkulturalne i społeczne stanowią centrum Jej zainteresowań fotograficznych. Prezentowana wystawa ukazuje ludzi różnych wyznań żyjących w Norymberdze podczas wykonywania przez nich czynności religijnych. Nie są to jednak patetyczne obrazy rytuałów, lecz raczej uchwycone na gorąco momenty codziennej religijności, tuż obok, po sąsiedzku. Wystawa organizowana w ramach współpracy z Norymbergą. Uroczystego otwarcia z wprowadzeniem do tematu wystawy dokona ks. Adam Boniecki. (mp)

W DRODZE BIRMA

Klub Poznaj Świat zaprasza 23 kwietnia (wtorek), o godz. 18.00, do sali 203, bud. A NCK, na spotkanie z podróżnikiem, członkiem Krakowskiego Klubu Fotografików Joanną Mrówką pt. „W drodze Birma”. Joanna Mrówka – adiunkt w Katedrze Matematyki na Uniwersytecie Ekonomicznym w Krakowie. Fotografiami zajmuje się od klasy maturalskiej. Jest członkiem Krakowskiego Klubu Fotograficznego, posiada tytuły AFIAP i AFRP. Uczestniczyła w wielu wystawach zbiorowych, konkursach krajowych i zagranicznych. Prezentowała również wystaw indywidualnych. Podróżuje wraz z całą rodziną: mężem i trójką maluchów, o czym pisze, a przede wszystkim prezentuje fotografie, na blogu: <http://mrowisko.wordpress.com/>. Na spotkanie wstęp wolny. (mp)

NOWOŚCI W BIBLIOTECE

Biblioteka Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida, os. Górali 5 poleca:

● Barry Forshaw, Stieg Larsson. Mężczyzna, który odszedł za wcześniej. Świat Książki 2010. Larsson był pisarzem, grafikiem, fotografikiem, wydawcą, ale przede wszystkim uznanym dziennikarzem bezbłędnie obnażającym władzę, zaangażowanym politycznie obrońcą demokracji i wolności słowa, zwalczającym pravicowe ekstrema, co wystawiało go na cel ataków i groźb, zwłaszcza ze strony neonazistów. Był pracoholikiem, który odpoczywał, pisząc po nocach książki kryminalne. Zmarł nagle w 2004 roku. Pisarska sława przyszła już po śmierci.

● Marek Krajewski, Rzeki Hadesu, Wydawnictwo Znak 2012. Wrocław, 1946 rok. Po latach wojennej zawieruchy Edward Popielski ukrywa się przed Urzędem Bezpieczeństwa. Wydać go może tylko torturowana w więzieniu Leokadia. W nowym świecie nikt nie jest bezpieczny. Kiedy we Wrocławiu ginie mała dziewczynka, powtarza się scenariusz sprzed trzynastu lat, gdy porwano i zgwałcono córkę lwowskiego króla podziemia. Popielski musi stawić czoła wrogowi z przeszłości. Tylko razem z Eberhardem Mockiem może dokończyć niewyjaśnione dotąd śledztwo. Lwów z roku 1933 i Wrocław z 1946 dzielą rzeki Hadesu – cierpienia, zapomnienia i lamentu. Żeby wyjaśnić zbrodnię sprzed lat, Popielski musi znów przejść przez piekło. To jedyna szansa na przeżycie byłego komisarza i jego kuzynki. Rzeki Hadesu to trzecia po Eryniach i Liczbach Charona część trylogii o Edwardzie Popielskim. Więcej na www.okn.edu.pl.

A TO POLSKA WŁAŚNIE

Zespół Pieśni i Tańca „Śląsk” im. Stanisława Hadyny obchodzi jubileusz 60-lecia. Z tej okazji w Nowohuckim Centrum Kultury, już 21 kwietnia, odbędzie się koncert zespołu „A to Polska właśnie”. Jak się okazuje w „Śląsku” nie brakuje nowohuckich akcentów.

Koncert „A to Polska właśnie” – to widowisko złożone z muzyki, pieśni oraz tańców ludowych i narodowych, z udziałem: solistów, chóru, baletu i orkiestry. Przeważającą część programu stanowią kompozycje lub opracowania muzyczne Stanisława Hadyny oraz układy choreograficzne Elwiry Kamińskiej. W programie znajdują się popularne piosenki Stanisława Hadyny takie jak: „Karolinka”, „Szła dziewczynka”,

„Hej te nasze góry”, „Helokanie”, „Ondraszek” i „Starzyk” oraz opracowania muzyczne do takich tańców jak: „Trojak”, „Taniec chustkowy”, „Kujawiak z oberkiem”, „Krakowiak”, „Polonez z Mazurem” i „Tańce górali podhalańskich”. Autorem twórczych opracowań wymienionych tańców, które wciąż zaskakują kunsztem choreograficznym, jest Elwira Kamińska. W ponad stuosobowym składzie artystycznym zespołu

odnajdujemy Sabinę Szybką – tancerkę na stanowisku koryfei, która urodziła się i wychowała w Nowej Hucie na os. Wysokim. Swoje pierwsze kroki taneczne stawiała właśnie w NCK w Zespole Pieśni i Tańca „Nowa Huta”. „To w „Nowej Hucie” zrozumiałam, że taniec to moja pasja” – mówi. Swoją karierę artystyczną w tym samym zespole rozpoczął Jarosław Świątek – obecny kierownik baletu Zespołu Pieśni i Tańca Śląsk. Są więc osoby które trafiły z Nowej Huty do Śląska. Za to już w najbliższą niedzielę Śląsk trafi do Nowej Huty. Zapraszamy.

(al)

NORWIDOWSKI HAPPENING NA CENTRALNYM

„Każdy o pięknym słowa się spodziewa” – słowa wieszczka będą towarzyszyć uczestnikom nietypowego happeningu, który rozpocznie się jutro, 19 kwietnia w samo południe na Placu Centralnym, tuż przed Księgarnią Skarbnica.

Happening będzie rozpoczynał Dni Norwidowskie, wydanie, które już po raz dziewiętnasty zorganizowane jest przez Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida. Czego możemy się spodziewać na Centralnym? W roku ubiegłym przed Skarbnicą spacerował nasz XIX-wieczny wieszcz, a na skwerze przed księgarnią pojawiło się całe pole Norwidów, wtedy motywem przewodnim była „wstążka błękitna”. Tym razem organizatorzy będą rozdawać nowohucianom fragmenty utworów Norwida, ale nie koniec na tym. Wiemy, że przygotowane są norwidowskie wlepki z „nowym obli-

czem Norwida”. Jakim? Warto przyjść na Plac Centralny, aby się przekonać.

W ten nietypowy sposób organizatorzy chcą zaprosić nowohucian do uczestnictwa w wydarzeniach w ramach XIX Dni Norwidowskich w Krakowie, trwających od 19 do 26 kwietnia. W tym roku program Dni Norwidowskich będzie obejmował uroczystości na Wawelu, sesję w Collegium Novum UJ, a także przygotowany na tę okazję spektakl *Ad leones* wg utworów Cypriana Norwida, którego premiera odbędzie się na Scenie Stalarnia Teatru Ludowego, 22 kwietnia o godz. 18.00. 26 kwietnia w Ośrodku Kultury im. C.K. Norwida o 18.00 odbędzie się również koncert laureatów konkursów norwidowskich, zatytułowany „Młódzież w sprawie Norwida – mówi i śpiewa” oraz otwarcie wystaw kopii akwarel poety i nagrodzonych prac plastycznych. (f)

NOWOHUCKIE WARSZTATY SKRYBY

Parę miesięcy temu Krzysztof Szuro, pasjonat literatury, postanowił zapisać się na warsztaty literackie dla osób dorosłych. Chciał dowiedzieć się więcej o rynku książki, podszkolić warsztat, poznać ciekawych ludzi, którzy tak jak i on, czynnie interesują się literaturą. Niestety, mimo poszukiwań – nie udało mu się takich znaleźć. „Były warsztaty malarskie, rzeźby i fotografii, ale nigdy literackie” – wspomina. „Jeśli ktoś coś organizował, to tylko dla gimnazjalistów”.

W XXI wieku większość inicjatyw pisarskich przeniosła się do Internetu.

Tak jest łatwiej, szybciej, wydajniej. Tymczasem literatura jest sumą doświadczeń międzyludzkich, doświadczonych realnych i nacechowanych emocjami. Logicznym wnioskiem było, iż warsztaty literackie powinny odbywać się w świecie realnym, by zapewnić przyszłym autorom bezpośredni kontakt z prowadzącymi i sobą nawzajem. Ten kontakt „twarzą w twarz” ma też inną zaletę – pozwala autorowi na żywo skonfrontować reakcje czytelnika na dzieło i ośwoić się z publicznością. To cenne doświadczenie, którego się nie jest w stanie zapewnić.

Zaledwie dwa miesiące po narodzinach idei, inicjatywa Krzysztofa Szuro została zapoczątkowana. „Warsztaty Skryby” prowadzone są co tydzień, w niedzielę, w nowohuckiej ARTzynie Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida, na osiedlu Górali 4. Chętni przychodzą na godzinę 16:00 i przez półtorej godziny szkolą swój warsztat. Miejsce nie brakuje, zapisać się na warsztaty może każdy chętny, w dowolnej chwili. Zajęcia prowadzi polonistka i edytor, Agata Skurczyńska oraz krakowski pisarz i publicysta, Michał Stonawski.

M.S.

EKOLOGICZNIE W ALEI RÓŻ

Najbliższy weekend (19–20 kwietnia) w Nowej Hucie będzie ekologiczny. Z okazji Ogólnokrakowskich Obchodów Dnia Ziemi w Alei Róż stanie wystawa ekologiczna, podczas której swoje działania prezentować będzie także Pracownia Animacji Ekologicznej Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida. W namiocie informacyjnym Pracowni będzie można obejrzeć wystawę fotograficzną pn. „Ogrody Nowej Huty” dokumentującą realizację dwóch ogrodów (os. Dywizjonu 303 oraz ul. Truskawkowej, os. Chałupki) w ramach drugiej edycji projektu „Ogrody Nowej Huty” realizowanego pod honorowym patronatem Prezydenta Miasta Krakowa oraz Przewodniczącego Rady Miasta Krakowa w partnerstwie z Arcelor Mittal Poland S.A. Towarzyszyć jej będzie promocja 18. edycji konkursów projektu „Miasto-Ogród”: *Ogrody sąsiedzkie i Pnącza dla Krakowa*, będzie można również zasięgnąć darmowej porady ogrodniczej inżyniera ogrodnika z zakresu projektowania, zakładania i pielęgnacji zieleni. Atrakcją będzie możliwość wzięcia udziału w konkursie wiedzy o ogrodach Plant Krakowskich, w którym prawidłowe odpowiedzi nagradzane będą najnowszymi wydawnictwami z serii „Parki Krakowa” pt. „Planty Krakowskie i ich przestrzeń kulturowa” oraz publikacjami „Łąki Nowohuckie”.

KZ

Ruszył nowy cykl poświęcony dużym i małym przygodom podróżniczym. Odkrywamy na co dzień wiele ciekawych miejsc, o których będzie okazja opowiedzieć, dzieląc się spostrzeżeniami, zdjęciami, anegdotami.

MAROKAŃSKO W ARTzynie

Dzięki tym opowieściom przeniesienie się na chwilę wirtualnie i emocjonalnie w polskie i zagraniczne krajobrazy, których z różnych przyczyn nie mieliśmy okazji poznać osobiście. Będziemy poznawać przygody uczestników spotkań, czerpać z ich doświadczenia, pobudzać naszą wyobraźnię i inspirować się nawzajem. Unikalne opowieści, subiektywne doznania, prywatne refleksje stworzą ciekawy klimat do rozmowy i pozwolą na chwilę oderwać się od codzienności. Podczas najbliższego spotkania przeniesiemy się do Maroka, a prowadzić nas będzie Dorota Orczewska. Serdecznie zapraszamy do ARTzyny Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida w poniedziałek, 22 kwietnia, o godz. 17.30. Wstęp wolny. KZ

KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.
 Kościół św. Bartłomieja: 10.15, 11.30
 Szklane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.
 Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16, 17.30, 19.
 Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.
 Dywizjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 20.
 Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.
 Kalinowe: 7, 9, 11, 13, 18.
 Wzgórza Krzesławickie: 6.30, 8.00, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.
 Boh. Września: 6.00, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.30, 16.30, 18, 19.30.
 ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.
 Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 18, 19.30.
 Krzesławice: 9.30, sobota – 17.00.
 Pleszów: 7.40, 11.10.
 Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.
 Ruszcza: 7, 9, 11, 16.
 Górka Kościelnicza: 7, 12.
 Kościelniki: 10.30, 19.
 Wolica: 9, 18.
 Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

Nikt nie może ich wyrwać z ręki mego Ojca.
 (por. J 10)

Kto niszczy autorytet ojca ziemskiego, ten świadomie lub bezmyślnie przyczynia się do zaciemnienia prawdziwego obrazu Ojca Niebieskiego. Dla Jezusa Jego Ojciec to Moc, nad którą nie ma silniejszej. Dlatego ręka Boża, jak się jej tylko uchylimy, będzie naszą nadzieją nawet wtedy, gdybyśmy wisieli nad przepaścią. Komu zależy, by ojciec nie miał za wiele do powiedzenia w rodzinie, ten z pewnością jest w zmowie z mocami ciemności.

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Szczegóły pod numerem informacji medycznej 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (całą dobę).
 ● **Ponadto przez cały tydzień dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30,** tel. 648-59-57 – od poniedziałku do piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

PRZYCHODNIE PEŁNIĄCE DYŻURY LEKARSKIE

● **Opiekę całodobową nad pacjentami Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej pełnią:** Ambulatorium Opieki Całodobowej, os. Jagiellońskie nr 1, tel. 648-00-44 oraz os. Niepodległości nr 2, tel. 647-02-44.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM ARCHEOLOGICZNE: ODDZ. N. HUTA

Muzeum Archeologiczne w Krakowie Oddział w Nowej Hucie zaprasza na ekspozycję poświęconą garncarstwu prahistorycznemu, która znajduje się na os. Brance ul. Sasanek 2A w budynku Lamusa (renesansowy dwór). Wystawa jest czynna od poniedziałku do piątku w godz. 10–14, dodatkowo w sezonie maj–październik w każdą sobotę i niedzielę w godz. 14–18. Informacje: 12 640-80-60; www.ma.krakow.pl/oddzial_Nowa_Huta/informacje_ogolne.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się na os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne od poniedziałku do piątku w godzinach 10–16. Strona internetowa www.mczz.3-2-1.pl. Tel. 696-729-125.

KINA

SEINKS: ● 19.04 (piątek) – godz. 17.00 „Syberia polska” (Polska), godz. 19.20 „Żyła sobie baba” (Rosja). ● 20.04 (sobota) – godz. 17.00 „Żyła sobie baba”, godz. 19.45 „Syberia polska”. ● 21.04 (niedziela) – godz. 17.00 „Syberia polska”, godz. 19.20 „Żyła sobie baba”. ● 22.04 (poniedziałek) – kino nieczynne. ● 23.04 (wtorek) – godz. 14.30 Filmowy Klub Seniora: „Syberia polska”, godz. 17.00 „Żyła sobie baba”, godz. 19.45 „Syberia polska”. ● 24.04 (środa) – godz. 17.00 „Syberia polska”, godz. 19.20 „Żyła sobie baba”. ● 25.04 (czwartek) – godz. 17.00 „Żyła sobie baba”, godz. 19.45 „Syberia polska”.

W TEATRZE LUDOWYM

● **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● 19 IV (piątek), godz. 19 – Przedstawienie Hamleta we wsi Głucha Dolna. ● 20 IV (sobota), godz. 18 – Przedstawienie Hamleta we wsi Głucha Dolna. ● 21 IV (niedziela), godz. 17 – Ballet des Nations (w ramach cyklu: Niedziele dla tańca). ● 23, 24 i 25 IV (wtorek, środa i czwartek), godz. 10 – Kot w butach.
 ● **Scena Pod Ratuszem, Rynek Główny 1:** ● 19 i 20 IV (piątek i sobota), godz. 17 i 19.15 – Wszystko o kobietach. ● 21, 23 i 24 IV (niedziela, wtorek i środa), godz. 19.15 – Wszystko o mężczyznach. ● 25 IV (czwartek), godz. 19 – Peggy Pickit widzi twarz Boga.

PROMOCJA WIECZORKÓW TANECZNYCH W JĘDRUSIU

Zapraszamy seniorów na wieczorki taneczne w każdą sobotę. Wstęp – tylko 15 zł/os. 20 kwietnia – extra promocja! Dla wszystkich, którzy przyjdą z nową osobą wstęp tylko 10 zł/os. Informacje i zapisy: Klub Jędrus Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta, os. Centrum 6a, tel. 12 644 68 10.

Z NOTESU KIBICA

19.04 (piątek) – godz. 19, druga liga piłki nożnej: Garbarnia Kraków – Concordia Elbląg (stadion Hutnika)

20.04 (sobota) – godz. 10, piłkarska liga juniorów młodszych: Hutnik – SMS Kraków

20.04 (s) – godz. 11, piłkarska Małopolska Liga Juniorów: Krakus – Garbarnia Kraków

20.04 (s) – godz. 17, druga liga piłki ręcznej mężczyzn: Wanda – Vive II Kielce (hala na Suchych Stawach)

21.04 (niedziela) – godz. 11, piłkarska Małopolska Liga Juniorów: Hutnik – MKS Trzebinia/Siersza

21.04 (n) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa I: Partyzant Dojazdów – Spartak Wielkanoc/Golcza

21.04 (n) – godz. 16, piłkarska klasa A – grupa wielicka: Wiarusy Igołomia – Zryw Szarów

21.04 (n) – godz. 16, piłkarska klasa B – grupa I: Wrózeniec – Tytan Polekarcice, Sparta Skrzyszowice – Juwenia II Prandocin

21.04 (n) – godz. 16, piłkarska klasa C – grupa wielicka: Byskawica Wyciąże – Wawrzynianka

21.04 (n) – godz. 16.30, piłkarska klasa B – grupa II: Polonia Kraków – Strażak Rączna (dawne boisko Sparty za zakładami tytoniowymi)

21.04 (n) – godz. 17, piłkarska klasa okręgowa – grupa II: Złomex Branice – Jordan Sum Zakliczyn

21.04 (n) – godz. 18, trzecia liga piłki nożnej: Hutnik – Juventa Starchowice

24.04 (środa) – godz. 17, druga liga piłki nożnej: Puszcza Niepołomice – Świt Nowy Dwór Mazowiecki.

POJADĄ NA FINAŁ MP

Mitą niespodziankę sprawiły podczas rozgrywanego w Dobczycach finału makroregionu w mini siatkówce dziewczęta (klasa VI) ze Szkoły Podstawowej nr 87, należącej do ZSOS 2. Nie były faworytkami, wyżej stawiana była większość rywali, ale żadne im nie sprostały i wygrały rywalizację „czwórki”.

W eliminacjach każdy mecz zakończyły zwycięstwem 2-0 i już tego było trudno się spodziewać. W starciu o pierwsze miejsce przyszło im zmierzyć się z ekipą Wieliczki, mistrzyniami Polski z ubiegłego roku. – Do tej pory nie potrafiliśmy z nią wygrać. Jeszcze tydzień wcześniej przegraliśmy 0-2, ale ten finał był nasz. Dziewczęta zagrały naprawdę wspaniale, zwyciężając bez straty seta – mówi trener Ryszard Pozłutko. Dzięki temu nowohucka drużyna awansowała do finału mistrzostw Polski. Ten sukces jest zresztą potwierdzeniem, że w placówce z os. Teatralnego wciąż świetnie pracują z uzdolnioną sportowo młodzieżą. Co roku jakaś drużyna wywodzi się z ZSOS 2 docierając wysoko w krajowej rywalizacji. I można liczyć, że tak będzie dalej, gdyż młodzieży nie brakuje ochoty do pracy, a gronu trenerskiemu, w którym są świetni fachowcy, wytrwałości.

W zespole ZSOS 2 grały: Magdalena Holda – najlepsza zawodniczka turnieju – Wiktoria Lany, Dominika Wiśniewska, Ewelina Rosiek, Klaudia Wasilewska, Wiktoria Kurska, Gabriela Ziembła, Wiktoria Saklak, Magdalena Mielcarek, Karolina Nowak, Martyna Żurad, Justyna Śmigła. (dan)

HUTNIK NIE ZACZĄŁ SEZONU

Wydawało się, że piłkarze Hutnika nareszcie rozpoczną rewanżowe zmagania w III lidze, bo w końcu wiosna przyszła. Był jednak pewien szkopuł, bo mieli grać w Wolbromiu z Przebojem, a tamtejsze boisko jest w takim terenie, że nawet po normalnej zimie śnieg długo leży.

I okazało się, że rzeczywiście nie nadaje się do gry, ale Przebój wystąpił do Zarządu Infrastruktury Sportowej o wynajęcie stadionu Hutnika i to on miał być gospodarzem tego spotkania. Według klubu z Wolbromia wstępna zgoda była, ale gdy przyszło co do czego, to okazało się, iż nie można grać. Powodem była obawa przed zniszczeniem murawy na Suchych Stawach, na której wcześniej w ciągu kilku dni odbyły się dwa spotkania Garbarni Kraków. Tyle że przed meczem Przebój – Hutnik były trzy dni na odpowiednie przygotowanie boiska. Wiele zdaje się jednak wskazywać, że nie ma odpowiednich specjalistów, którzy by to zrobili. Do tego docho-

dzą oszczędności finansowe, przykrywanie problemu stwierdzeniami, że nie wolno, bo boisko będzie zniszczone.

Wszystko to przypomina taki rodzimy wynalazek, poza naszym krajem niespotykany: tabliczki z napisem „Nie deptać trawników”. Wszędzie można po trawie chodzić. Gdzie indziej gra się w piłkę na boiskach, gdyż po to one są. W Polsce nie zawsze jednak można na nich grać. Jeszcze więc po latach na Suchych Stawach będzie ciągle ta sama murawa, choć jej fundatorzy z angielskiej federacji zapomną o niej. A tak gwoli przypomnieniu, podczas mistrzostw Europy Anglicy przez trzy tygodnie prawie codziennie na niej trenowali i nawet do głowy im nie przyszło, że nie można. I nic się jej nie stało, a teraz przecież chodziło tylko o to, żeby po kilku dniach nieużytkowania rozegrać mecz.

Dzięki decyzji ZIS piłkarze zyskali wolny weekend. – Teraz do końca sezonu czekają nas przeważnie po dwa mecze w tygodniu, więc stwierdziłem, że przydadzą im się dwa dni wypoczynku – mówi trener hutników, Andrzej Paszkiewicz. (dan)

W PZPN CIĄGLE ŻŁE

GARBARNIA KRAKÓW – SIARKA TARNOBRZEG 1-3 (0-1)
0-1 – Truszkowski (30), 0-2 – Piątkowski (54), 0-3 – Piątkowski (65), 1-3 – Cichy (66)

GARBARNIA: Widawski – Ryś, Uwakwe, Pluta, Byrski – Stokłosa (71. Talaga), Siedlarz (67. Wajda), Metz, Abdalla (46. Fedoruk) – Broż (64. Nwachukwu), Cichy.

Sędziował Tomasz Marciniak z Płocka. Żółte kartki: Abdalla, Byrski – Truszkowski, Piątkowski, Ciesielski, Grunt. Widzów 200.

RADOMIAK – GARBARNIA 4-1 (3-0)

1-0 – Dubina (16), 2-0 – Leandro (26), 3-0 – Figiel (45), 3-1 – Cichy (82), 4-1 – Odunka (89).

GARBARNIA: Widawski – Byrski, Haxhijaj, Uwakwe, Fedoruk – Leszczak (74. Stokłosa), Metz (46. Wajda), Siedlarz (72. Abdalla), Kalemba – Broż (46. Nwachukwu), Cichy.

Sędziował Jarosław Przybył z Kluczborku. Żółte kartki: Cieciora – Broż, Fedoruk, Wajda, Siedlarz. Widzów: 700.

Nie wiedzie się piłkarzom Garbarni w rewanżowych występach. W czterech meczach udało im się raz zremisować. Tylko o Łukaszu Cichym, który zimą przeniósł się z Hutnika do klubu z

Ludwinowa, można powiedzieć, że jakoś mu idzie. Zagrał w trzech spotkaniach, w każdym z nich strzelając bramkę.

Przy okazji meczu z Siarką okazało

się, jak w PZPN traktują kluby. Garbarnia chciała, aby odbył się o godz. 18, bo przyjdzie trochę więcej widzów – dla niej liczy się każdy stu więcej – ale okazało się, że nie można. Wszystkie zaległe spotkania I i II ligi, które odbyły się w środę, 10 kwietnia, musiały zostać rozegrane o godz. 16. W tym dniu o godz. 18.30 we Wrocławiu doszło bowiem do półfinału Pucharu Polski, w którym miejscowy Śląsk zmierzył się z Wisłą Kraków, a PZPN chodzi o nadanie właściwej rangi tym zmaganiom. Niezrozumiałe jednak jest, jak inne mecze, nawet 300 czy 400 km dalej, mogły być konkurencją dla tego wrocławskiego. Tak samo rozumowali w Garbarni i odwołali się od tej decyzji. W odpowiedzi dostali pismo, że jak chcą, mogą sobie zagrać dopiero o godz. 21.15. Chamstwo i arogancja w czystej postaci. (dan)

★★★

STAL RZESZÓW – PUSZCZA NIEPOŁOMICE 0-0

PUSZCZA: Kwedyczenko – Szymonik, Księżyc, Biernat, Tarasek – Strózik, Cholewiak (78. Kałat), Nowak – Popiela, Paul (46. Janik) – Moskwik (77. Balawender).

Sędziował Daniel Kruczyński z Żywca. Żółte kartki: Krzysztoń, Alancewicz – Księżyc, Moskwik. Widzów: 600.

PUSZCZA – STAL STALOWA WOLA 3-1 (2-1)

1-0 – Moskwik (1), 2-0 – Popiela (17), 2-1 – Getinger (33, karny), 3-1 – Nowak (73).

PUSZCZA: Kwedyczenko – Szymonik, Księżyc, Biernat, Tarasek – Cholewiak (70. Balawender), Stró-

zik, Nowak, Janik – Popiela (70. Kałat), Moskwik (82. Rodin).

Sędziował Marek Śliwa z Kielc. Żółte kartki: Stepniowski – Fabianowski, Juda, Horajski. Widzów 500.

Puszcza również powoli odrabia zaległości. Na początek przyszło jej zmierzyć się ze Stalą, której obecny trener, Robert Kasperczyk jest wychowankiem Hutnika i kiedyś był też jego szkoleniowcem. W Rzeszowie podjął pracę na początku roku, ale niedawno otrzymał ofertę z pierwszoligowej Floty Świnoujście. Stal się nie zgodziła. Jednak w dotychczas rozegranych meczach drużynę prowadził inny szkoleniowiec, choć nie nie słyhać, żeby Kasperczyk został zwolniony.

Liderem grupy wschodniej II ligi jest Wisła Płock – 43 pkt, Puszcza jest druga – 40, a Garbarnia piętnasta – 22. (dan)

WSZYSTKO DLA NOWEJ HUTY

Finały Krakowskiej Olimpiady Młodzieży w siatkówce dziewcząt i chłopców szkół podstawowych oraz gimnazjalnych zdominowane zostały przez drużynę Zespołu Szkół Ogólnokształcących Sportowych nr 2 (os. Teatralne 35), w skład którego wchodzi Szkoła Podstawowa nr 87 i Gimnazjum nr 46. Do wysokiego poziomu tych drużyn doposażona się inna nowohucka placówka, Szkoła Podstawowa nr 155 (os. 2 Pułku Lotniczego).

Decydujące mecze w kategorii podstawówek były wewnętrzną sprawą tych dwóch szkół i zakończyły się podziałem medali. Złote medale wywalczyły dziewczęta z SP 87, a srebrne przypadły tym z SP 155. U chłopców odwrotnie – złoto dla SP 155, srebro dla SP 87. Gimnazjalne finały to też rozgrywka pomiędzy dwoma gimnazjami – tym z os. Teatralnego i G 76 (al. Kijowska). Tutaj jednak to pierwsze,

czyli G 46 pokazało swoją zdecydowaną wyższość, pewnie wygrywając i zabierając złoto, a srebro pozostawiając rywalom.

Znawca siatkówki, kiedyś znany trener siatkarskiej młodzieży, Ryszard Miś, dziś z ramienia Krakowskiego Szkolnego Związku Sportowego organizator tych zawodów, z dumą podkreślał bardzo wysoki poziom finałów, który gwarantuje sukcesy na finałach wojewódzkich i nawet ogólnopolskich. Radził też zapamiętać kilka nazwisk uczestniczących w tych zawodach naprawdę perspektywicznych siatkarek i siatkarzy.

Dziewczęta SP 87: Magdalena Holda, Wiktoria Kurska, Wiktoria Lany, Magdalena Mielcarek, Magdalena Nizioł, Karolina Nowak, Ewelina Rosiek, Justyna Śmigła, Dominika Wiśniewska, Martyna Żurad, Julia Bała, Klaudia Wasilewska. Trener: Ryszard Pozłutko.

Chłopcy SP 155: Michał Tabor, Michał Cyganik, Maciej Sekula, Maciej Krawczyk, Michał Pierko, Kamil Józwicki, Wojciech Bielecki, Karol Wątroba, Szymon Gonera, Tomasz Gargula. Trener: Katarzyna Malinowska.

Dziewczęta G 46: Magdalena Bilczewska, Aleksandra Bojko, Olga Dragosz, Mariola Jurek, Alicja Kierczak, Kamila Klimek, Katarzyna Kłębek, Magdalena Krawczyk, Gabriela Mazurek, Dagmara Mrozowska, Julia Wójcik, Aleksandra Dyduła, Patrycja Ziaja, Paulina Szkup. Trener: Lidia Pozłutko.

Chłopcy G 46: Nikodem Bilczewski, Tomasz Fornal, Bartłomiej Róg, Maciej Adamiak, Maciej Adamski, Szymon Seliga, Damian Tryliński, Dominik Ptak, Dominik Nowakowski, Konrad Psica, Daniel Żuchowski, Konrad Piórecki, Igor Gibski. Trener: Mirosław Janawa. (dan)

W meczu na szczycie Nowohuckiej Amatorskiej Ligi Futsalu Hattrick nie podołał MK Teamowi, który jest obrońcą tytułu. Szansy na dołączenie do czołówki nie wykorzystała eNHa, która przegrała z OLD Grzegórzecki, przede wszystkim na skutek indolencji strzelcekiej własnych zawodników. Broni w walce o grupę mistrzowską Dywizji A nie składają Microtec i Torpedy, które wygrały swoje spotkania. Ponadto już prawie na pewno wiemy, że o utrzymanie będą grać RIP i Żarłacz.

MISTRZ WCIAŻ NA CZELE

Dywizja A. OLD Grzegórzecki – eNHa 3-0 (1-0): Skrzyński 2, M. Wójcik; Torpedy Kobierzyn – Żarłacz 15-8 (10-4): Kozień 6, Komasiak 3, Maślęjak 3, Mucha 3 – Kłęk 4, Hańderek 2, Sobesto, Otrębski; RIP – Microtec 0-4 (0-1): Wolańczyk, Wrzesiński, Skoczek, Wypychewicz; Hattrick – MK Team 3-8 (2-3): Makuła 2, Gruszczyński – Szyja 3, D. Karaś 2, T. Karaś, Doniec, Nawrot. Prowadzi MK Team – 12 pkt.

Dopiero w 34 meczu bieżących rozgrywek, w zmaganiach Dywizji B zanotowaliśmy pierwszy remis. Padł on w pasjonującym spotkaniu pomiędzy Mefisto, a Spartą Kraków. W pozostałych meczach dość gładkie zwycięstwa odniósł Salos Piast i Tervetta, przybliżając się do gry w grupie mistrzowskiej.

Goleadors – Salos Piast 3-8 (1-3): Nowak 2, Wiertel – Bąk 4, Kosiba 2, Binda, Kasprzak; Mefisto – Sparta 4-4 (3-2): Wojtasiński 2, D. Mroczek 2 – Gruchala 2, Grabiec, Bukowicki; Pumas Kraków – Tervetta 0-8 (0-4); Walasik 2, Kaim 2, Wąsowicz, Odziemek, M. Zajac, Przytuła. Lideruje Sparta – 10. (dan)

BEZNADZIEJA

WISŁA SANDOMIERZ – WANDA 35-22 (19-13)

WANDA: Weihonig, Kowalski – Świerczek 3, Franczak 6, Karwowski 1, Curyło 1, T. Wróbel 4, Marzec 2, Jewiarz 2, Nowak 2, Lisiak, Szopa 1.

Był to najslabszy występ piłkarzy ręcznych z Nowej Huty w rundzie rewanżowej. Od początku ustępowali gospodarzom, ani razu im nie zagrażając. Było to spore zaskoczenie, gdyż w tym roku prezentowali świetną formę, a tydzień wcześniej pokonali lidera rozgrywek. Tym razem jednak nie im się nie udawało. Słabo spisywali się w obronie, równie miernie szło w poczynaniach ofensywnych. Rzadko udawało im się zdobyć dwie bramki pod rząd, toteż nie dziwią rozmiary porażki.

Na czele grupy czwartej II ligi znajduje się Zagłębie Sosnowiec – 34 pkt, Wanda zajmuje dziesiąte miejsce – 17. (dan)

Z PIŁKARSKICH BOISK

Małopolska Liga Juniorów. Górnik Wieliczka – Hutnik 4-2 (2-1): Murzyn, Cyganek; SMS Kraków – Krakus 2-3 (1-0): Dębski, Górka, Stawiński. Prowadzi Wisła Kraków – 39 pkt, 3. Krakus – 29, 7. Hutnik – 20.

Liga juniorów młodszych. Garbarnia Kraków – Hutnik 1-1, Tarnovia – Krakus 3-1. 1. Cracovia – 35, 3. Hutnik – 25, 11. Krakus – 7.

Klasa okręgowa – grupa I. Grębałowianka – Jura Łobzów 1-1 (1-1): P. Krawczyk. Na czele AP 2011 Zabierzów – 37, 16. Grębałowianka – 17.

Klasa okręgowa – grupa II. Wiślanica Grabie – Złomex Branice 0-2 (0-2): Brak, Małota. 1. Wiślanica Jaśkowice – 44, 2. Złomex – 34. (dan)

13. Dzień TELEWIZYJNY

PIĄTEK

19.04

TVP1

5.15 Bali: Chodźmy, tato! No już! (28) – serial produkcji francuskiej (2006)
5.25 Opowiedz nam coś Miło: Chochliki (44) – serial produkcji francuskiej (2004)
5.35 Teleskopy 5.55 Kawa czy herbata? 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.09 Polityka przy kawie 8.30 Domisie: Urodziny pani Róży – program dla dzieci 8.55 Teleskopy 9.30 Natura w Jedyńce: Kameleony – film dokumentalny produkcji południowoafrykańskiej (2012)
10.35 Słownik polsko@polski – talk-show prof. Jana Miodka 11.05 Plebania (1463) – telenowela produkcji TVP 11.30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.25 Nie ma rady na odpady? – Drugie życie butelki PET – magazyn ekologiczny 12.50 Zwierzęta świata: Najmłodszy w ZOO (9) – serial dokumentalny produkcji niemieckiej (2011)
13.30 Jaka to melodia? (2634) – teleturniej muzyczny 14.00 Klan (2433) – telenowela produkcji TVP 14.30 Wszystko przed nami (97) – telenowela produkcji TVP 15.00 Wiadomości 15.15 Pogoda 15.25 Sprawa dla reportera 16.25 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 17.00 Telexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (2635) – teleturniej muzyczny 17.55 OPOLE! Kocham Cię! – felieton 18.20 Ranczo (85): Pojedynek czarownic – serial obyczajowy produkcji TVP 19.10 Wieczorynka: Miś Uszatek zaprasza: Karuzela – serial animowany 19.10 Wieczorynka: Miś Uszatek: Stary zegar 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.15 Pogoda 20.30 Anna German (8/10) – serial biograficzny produkcji rosyjskiej (2012)
21.35 Nawiedzony dwór – komedia produkcji amerykańskiej (2003); reż.: Rob Minkoff; wyk.: Eddie Murphy, Terence Stamp, Marsha Thomason, Wallace Shawn, Jennifer Tilly 23.15 Wyprawa po śmierć – horror produkcji amerykańskiej (2008); reż.: Johannes Roberts; wyk.: Kacey Barnfield, Oliver James, Eliza Bennett (dozwolone od lat 16) 0.50 Tajemnica twierdzy szyfrów (7/13) – serial sensacyjny produkcji TVP (audiodeskrypcja) 1.45 Weekendowy magazyn filmowy – magazyn 2.05 Zagadkowa Jedyńka 3.10 Zakończenie dnia

TVP2

5.55 Teleskopy 6.15 Złotopolscy (95): Decyzja 6.45 Dwójka Dzieciom: Opowieści Śrubziemia (9) – serial animowany produkcji angielskiej (2010)
7.05 M jak miłość (188) – serial produkcji TVP 8.00 Pytanie na śniadanie 10.40 Barwy szczęścia (924) – serial obyczajowy produkcji TVP 11.20 Na dobre i na złe (33): Gra pozorów 12.15 Makłowicz w podróży: Walia: Nie tylko zamki – magazyn kulinarny 12.50 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 13.00 Wojciech Cejrowski – boso przez świat: W krainie duchów – cykl reportaży 13.35 Kabaretowy Klub Dwójki na wakacjach: Szczecin 2012. W górach (3) –

widowisko 14.35 Ja to mam szczęście! (51) – serial produkcji TVP 15.10 Rodzinka.pl (31): Urodziny Kacperka – serial komediowy produkcji TVP 15.45 Panorama Kraj 16.05 Pogoda 16.15 Dr House VIII (168) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2011)
17.05 Dr House VIII (169) 17.55 Dzięki Bogu już weekend – kulisy (14) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (15/74) – teleturniej 19.30 Ja to mam szczęście! (51) – serial produkcji TVP 20.05 Barwy szczęścia (925) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 Rodzinka.pl (91): Kobiety górą – serial komediowy produkcji TVP 21.10 Rodzinka.pl (92): Razem czy osobno – serial komediowy produkcji TVP 21.45 Dzięki Bogu już weekend (7) – program rozrywkowy 23.00 Tylko dla dorosłych (7) – program satyryczny (dozwolone od lat 16) 23.15 Pięty Stadion (64): Jaki syn, taki ojciec 23.25 Kryminalne zagadki Las Vegas X (17/23) – serial sensacyjny produkcji amerykańsko-kanadyjskiej (2010) (dozwolone od lat 16) 0.20 Paradoks (7): Paluch – serial kryminalny produkcji TVP 1.20 Pitbull (8) – serial policyjny TVP (dozwolone od lat 16) 2.10 Nic śmiesznego – komedia produkcji polskiej (1995); reż.: Marek Koterski; wyk.: Cezary Pazura, Ewa Błaszczyk, Marek Kondrat, Maciej Kozłowski, Jerzy Bończak, Wojciech Wysocki (dozwolone od lat 16) 3.50 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.10 Warto kochać (57) 7.00 Być pastorem: Renata Ostryk 7.30 Między nami bocianami (4): Gdzie jest moja mama 8.00 Pytanie na śniadanie 10.50 Polonia w Komie: Hiszpania: Kuba (216) 11.00 Polonia 24 11.40 Wszystko przed nami (61) 12.05 Barwy szczęścia (801) 12.35 Wiadomości 12.50 M jak miłość (969) 13.45 Wszystko po krakowsku: Koncert dla Piotra S. – 45-lecie Piwnicy pod Baranami (2) 14.20 Ikona na drogę 15.10 Notacje: Władysław Bartoszewski. Czy mi w tym pomożesz 15.25 Złotopolscy (670): Eleonora i Emil 16.00 Hala odlotów: Niewygodne tematy w debacie publicznej (29) 16.55 Wszystko przed nami (61) 17.20 Polonia w Komie: Hiszpania: Kuba (216) 17.30 Telexpress 17.55 17. Przystanek Woodstock 2011: Piotr Bukartyk 18.55 Ex Libris 19.15 Barwy szczęścia (801) 19.45 Dobranocka: Noddy w krainie zabawek: Pan niania i Kregielki (49) 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.40 Pogoda 20.50 Na dobre i na złe (517): Zakazana miłość 21.45 Polonia w Komie: Filadelfia: Rocky (217) 22.00 Polonia 24 22.45 Rajski ptak – film obyczajowy produkcji polskiej (1987); reż.: Marek Nowicki; wyk.: Marta Klubowicz, Artur Dziurman 0.45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info

11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Msza święta dla chorych 18.15 kraków.pl 18.30 Kronika 18.50 Pogoda na weekend 18.55 Tematy dnia 19.02 Pogoda 19.05 Kronika Kulturalna 19.11 Taśmy PRL 19.30 Wiara i życie 20.00 Forum 20.45 Infoexpress 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.46 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Kronika Kulturalna 22.06 Weekend 22.17 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.07 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.32 Ostatni bój warszawskiego getta – film dok. 0.03 Chutor Konne – film dok.

POLSAT

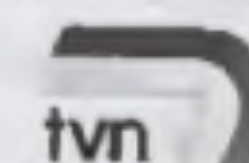
8.00 Rodzina zastępcza – serial komediowy produkcji polskiej 9.00 Świat według Bundych – serial komediowy 9.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 10.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny produkcji polskiej 12.00 Duval i Moretti – serial kryminalny produkcji francuskiej 13.00 Przyjaciółki 2 – serial obyczajowy polskiej produkcji 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 14.45 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja – magazyn reporterów 16.30 Malanowski i partnerzy – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 17.00 Dlaczego ja? – serial paradokumentalny produkcji polskiej 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Tylko taniec. Got to dance 3 – program rozrywkowy 22.00 Legion – thriller produkcji USA (2010) 0.10 Przyzwolony przestępca – komedia kryminalna produkcji Wielka Brytania-Niemcy-Irlandia-USA (2000) 2.25 Zagadkowa noc 3.15 Tajemnice losu

tvn

6.10 Mango 7.15 Na Wspólnej – telenowela produkcji TVP 7.50 Doradca smaku – magazyn 8.00 Dzień dobry TVN 11.10 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.10 Kocham.Enter – serial paradokumentalny produkcji TVP 13.10 Szpital – serial paradokumentalny produkcji TVP 14.10 W-11 – Wydział Śledczy – serial produkcji TVP 14.50 Kocham.Enter – serial paradokumentalny produkcji TVP 15.50 Rozmowy w toku – talk-show 16.55 Szpital – serial paradokumentalny produkcji TVP

17.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny produkcji polskiej 18.55 Doradca smaku – magazyn 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! – magazyn reporterów 20.00 Saga „Zmierzch”: Zaćmienie – horror produkcji amerykańskiej (2010) 22.30 Mission: Impossible – film sensacyjny USA (1996) 0.50 Kuba Wojewódzki – talk-show 1.50 Uwaga!

TVN 7



6.50 Męski typ 2 7.20 Sąd rodzinny – program fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 8.20 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 9.20 Agenci NCIS 6 – serial sens. 10.20 Ostry dyżur – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 11.20 Mango 12.55 Sąd rodzinny – program fabularno-dokumentalny 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program fabularno-dokumentalny 14.55 Dr House – serial obyczajowy 15.55 Detektywi – serial paradokumentalny 17.05 Ostry dyżur – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 18.05 Agenci NCIS 6 – serial sensacyjny 19.00 Dr House – serial obycz. 20.00 Gremliny 2 – horror komediowy USA (1990) 22.15 Bullitt – film sensacyjny USA (1968) 0.40 Guru miłości – komedia romantyczna USA-Niemcy-Wielka Brytania (2008) 2.30 Arkana magii

TV 4

7.30 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. produkcji amerykańskiej 8.30 Komisarz Rex – serial kryminalny 9.30 Odcień namiętności – telenowela 11.30 I Like it – program muzyczny 12.30 Dekoratornia 13.00 TV Market 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00 Komisarz Rex – serial kryminalny 16.00 Gliniarz i prokurator 5 – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 17.00 Odcień namiętności – telenowela 19.00 Mistrz kuchni: Gordon Ramsay – program rozrywkowy 20.00 Strażnik czasu – thriller s.f. USA-Japonia (1994) 22.05 Spadkobiercy – pr. rozrywkowy 23.05 Miłosny przekładaniec – film erotyczny USA (2009) 0.55 Wzór – serial krym. 1.35 4music – mag. muzyczny

PULS

6.30 No problem! 7.00 Całkiem nowe przygody Toma i Jerry'ego – serial anim. 7.30 Timon i Pumba – serial anim. 8.00 Xena: wojowniczka księżniczka – serial przygodowy 9.00 Codzienna 2 m. 3 – serial kom. 10.00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 11.00 Nash Bridges – serial sensacyjny 12.00 Taki jest świat 13.00 Niezwykle przypadki medyczne 2 – serial dok. 14.00 Dzień, w którym nadeszła fala – film dokumentalny 15.00 Kręmy z gwiazdami – program rozrywkowy 16.00 Xena: wojowniczka księżniczka – serial przygodowy 17.15 Nash Bridges – serial sensacyjny 18.00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 19.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial animowany 20.00 Gracze – dramat s.f. Rosja (2009) 22.00 7 bestii – film przygodowy USA (2010) 0.00 Piła 4 – thriller USA-Kanada (2007) 1.55 Zobacz to!

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVP 1, GODZ. 21.35

● **NAWIEDZONY DWÓR** – Komedia produkcji amerykańskiej z 2003 roku. Jim Evers handluje nieruchomościami. Pewnego dnia postanawia wykorzystać podroz służbową do wystawionej na sprzedaż posesji poza miastem i zabrać ze sobą żonę i dzieci, aby choć w ten sposób wynagrodzić im notoryczną nieobecność. Rodzina trafia do tajemniczego dworu, gdzie pełno jest duchów i niesamowitych zjawisk. Okazuje się, że żonie Jima grozi wielkie niebezpieczeństwo. Aby zdjąć kłutwę ciąży na mieszkańcach dworu, demoniczny pan Gracey musi poślubić Sarę. Jim i dzieci starają się uratować mamę.

TV POLSAT, GODZ. 22.00

● **LEGION** – Amerykański horror z 2009 roku. Bóg traci wiarę w ludzkość. Nie mogąc patrzeć na ziemską rozpustę, postanawia naprawić błąd, którym było stworzenie człowieka i wysłać na Ziemię legion aniołów. Jedyną nadzieją dla ludzi staje się Charlie, kelnerka pracująca w przydrożnym barze. Dziewczyna jest w ósmym miesiącu ciąży. Jej dziecko ma zostać zbawcą ludzkości. Archanioł Michael sprzeciwia się woli Boga i postanawia ocalić Charlie. Wraz z grupą przypadkowych podróżnych bronią się przed atakiem wysłanników Boga.

TVN, GODZ. 22.30

● **MISSION IMPOSSIBLE** – Film sensacyjny produkcji amerykańskiej z 1996 roku. Na pewnej dyskiecie zostały zapisane dane o wszystkich agentach amerykańskich działających w Europie Wschodniej. Tajna lista jest stawką, o którą walczy tajemnicza grupa „Kobra”, najlepsi agenci CIA. Po serii tajemniczych zdarzeń przy życiu zostaje tylko jeden z nich, Ethan Hunt. Wówczas zaczyna się zabójcza rozgrywka. Podejrzewa się, że skoro przeżył, jest zdradca winnym śmierci kolegów. Teraz polują na niego wszyscy.

SKOK ubezpieczenia



Ubezpieczenia:

MIESZKAŃ I DOMÓW JEDNORODZINNYCH PODRÓŻNE KOMUNIKACYJNE

Ubezpieczenia komunikacyjne oferowane przez MTU Moje Towarzystwo Ubezpieczeń S.A.

Zadzwoń do mnie | 693 203 096
Przyjadę we wskazane miejsce

TVP1

5.25 Telegakupy 5.45 W labiryncie (63): Danka 6.20 W labiryncie (64): Pistolet 7.00 Las bliżej nas (35): Woda i las – magazyn 7.15 Rok w ogrodzie 7.40 Laur dla ogrodnika – cykl reportaży 8.00 Naszaarmia.pl – magazyn 8.25 Kaktus i Mały: Dlaczego baterie są czasem jak bakterie? – serial animowany 8.30 Dora poznaje świat: Dora i owieczka (53) – serial animowany produkcji amerykańskiej (2008) 9.00 Kung Fu Panda Legenda o niezwykłości: Powrót bohatera (9) – serial animowany produkcji amerykańskiej (2011) 9.35 Supah Ninjas: Pan Mróz (20) – serial produkcji amerykańskiej (2011) 10.05 Jak to działa: Elektrownia atomowa – program popularnonaukowy 10.35 Latamicy.pl (6): Zakupy i oszczędności – magazyn 10.55 1000 pierwszych dni (3) – program poradnikowy 11.20 Weekendowy magazyn filmowy – magazyn 11.45 Polskie drogi (2/11): Obywatele GG – serial produkcji TVP 13.20 Jaka to melodia? (2635) – teleturniej muzyczny 13.55 Zwierzęta świata: Najmłodszy w ZOO (9) – serial dokumentalny produkcji niemieckiej (2011) 14.25 Okrasa łamie przepisy – magazyn kulinarny 15.10 Najpierw miłość – komedia produkcji amerykańskiej (1999); reż.: Ron Lagomarsino; wyk.: Annabeth Gish, John Stamos, Jane Sibbett 16.40 Oko w oko z Królem Futbolu 16.45 Komisarz Alex – kulisy serialu 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.30 Ojciec Mateusz (116): Pluskwa – serial kryminalny produkcji TVP 18.25 Ale mądralo! – talk-show 19.10 Wieczorynka: Bob Budowniczy XI: Supermechanik Strach (3) – serial animowany produkcji angielskiej (2007) 19.30 Wiadomości 19.55 Sport 20.00 GOL T-Mobile Ekstraklasa 20.10 Pogoda 20.25 Komisarz Alex (34): Kolekcjoner lalek – serial kryminalny produkcji TVP 21.25 Hit na sobotę: Piraci z Karaibów: Na krańcu świata – film przygodowy produkcji amerykańskiej (2007); reż.: Gore Verbinski; wyk.: Johnny Depp, Orlando Bloom, Keira Knightley, Geoffrey Rush, Jonathan Pryce 0.20 Egzorcysta III – horror produkcji amerykańskiej (1990); reż.: Peter William Blatty; wyk.: George Scott, Ed Flanders, Brad Dourif (dozwolone od lat 18) 2.15 Święty związek – komedia produkcji amerykańskiej (1994); reż.: Leonard Nimoy; wyk.: Patricia Arquette, Joseph Gordon Levitt, Armin Mueller-Stahl, Tate Donovan (dozwolone od lat 16) 3.55 Zakończenie dnia

TVP2

5.50 Czterdziestolatek (18/21): Gra wojenna, czyli na kwaterze – serial produkcji TVP 7.00 M jak miłość (983) – serial produkcji TVP 8.00 Pytanie na śniadanie 10.50 Ja to mam

szczęście! – ulubione skecze 11.05 Barwy szczęścia (921) – serial obyczajowy produkcji TVP 11.35 Barwy szczęścia (922) 12.10 Barwy szczęścia (923) 12.45 Życie od kuchni (5) 13.20 Bliskie i groźne spotkania Steve'a (23/26) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2009) 14.00 Familiada (2033) – teleturniej 14.40 Rodzinka.pl (91): Kobiety górą – serial komediowy produkcji TVP 15.10 Rodzinka.pl (92): Razem czy osobno 15.40 Słowo na niedzielę 15.50 Czarne chmury (7/10): Pantomima – serial produkcji TVP 16.55 Kocham to, co lubię (18) – talk-show 17.30 Dzięki Bogu już weekend (6) – program rozrywkowy 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.55 Postaw na milion – kulisy 19.05 Postaw na milion (57) – teleturniej 20.05 The Voice of Poland. Najlepszy głos: Bitwa – widowisko muzyczne 21.50 The Voice of Poland. Najlepszy głos: Nokaut 23.15 Mgła – horror produkcji amerykańskiej (2007); reż.: Frank Darabont; wyk.: Thomas Jane, Andre Braugher, Laurie Holden, Amin Joseph (dozwolone od lat 16) 1.30 Transmisja – koncert 2.40 Strażnik Teksasu: Próba ognia – film akcji produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Aaron Norris; wyk.: Chuck Norris, Sheree J. Wilson, Judson Mills (dozwolone od lat 16) 4.10 Samowolka – dramat obyczajowy produkcji polskiej (1993); reż.: Feliks Falk; wyk.: Robert Goner, Aleksander Gawek, Paweł Iwanicki, Mariusz Jakus, Krzysztof Zaleski, Michał Żebrowski, Renata Dancewicz (dozwolone od lat 16) 5.15 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.35 Złotopolscy (666): Akcja Wieśka – telenowela produkcji TVP 7.00 Złotopolscy (667): Szczęśliwie porzuceni 7.25 Złotopolscy (668): Kaucja 7.50 Złotopolscy (669): Powrót Tomka 8.20 Złotopolscy (670): Eleonora i Emil 8.55 Polonia 24 9.40 Sposób na Alcibiadesa (3) – serial produkcji TVP 10.50 Załoga Eko II (11): Gmina pełna ekologów – magazyn 11.20 Pogranicze w ogniu (11) – serial produkcji TVP 12.30 Opo! Kocham Cię! (1) – felieton 12.50 Ojciec Mateusz (107): Czarna wdowa – serial kryminalny produkcji TVP 13.45 Na dobre i na złe (517): Zakazana miłość – serial produkcji TVP 14.45 Wiera Gran – film dokumentalny; reż.: Maria Zmarz-Koczanowicz 16.00 Kulturalni PL (137) – magazyn 17.00 Słownik polsko@polski – talk-show prof. Jana Miodka 17.30 Teleexpress 17.55 M jak miłość (970) – serial produkcji TVP 18.50 Zagadkowa blondynka (11) – zabawa quizowa 19.35 Polonia w Komie: Spicbergen Bogusz (212) 19.45 Dobranocka: Bolek i Lolek wyruszają w świat: Na tropach Yeti – serial animowany 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.30 Pogoda 20.40 Tajemnica twierdzy szyfrów (10/13) – serial sensacyjny produkcji TVP 21.35 OPO! Kocham Cię! (1) – felieton 22.00 Polonia 24 22.30 Dom (14/25):

Ta mała wiolonczelistka – serial produkcji TVP 0.15 Powtórki programów



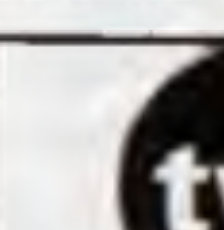
TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Misja absolutnie możliwa 10.10 Pogoda 10.15 Kronika Kulturalna 10.25 Wiara i życie 10.44 Świadkowie świętości 10.49 W Królestwie Karpia 11.00 EuroSąsiedzi 11.15 Tu kultura 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Świat i gospodarka 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Debata po europejsku 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Raport z Polski Ekstra 14.15 Reportaż TVP Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Było, nie minęło 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Studio Wschód 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.57 Pogoda Info 17.00 Pogoda 17.05 Kontrapunkt 17.30 Ogrody Małopolski 17.40 Weekend 17.45 Pod Tatrami 17.55 Bez krawata 18.20 Jak uniknąć mandatu 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.02 Pogoda 19.05 Parafia z sercem 20.00 Prawdę mówią 20.30 Serwis Info 20.49 Pogoda Info 21.00 Kod dostępu 21.30 Serwis Info 21.40 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.56 Pogoda 22.00 Weekend 22.03 Speed 2 22.15 Losowanie Lotto 22.24 FELIETON 22.30 Serwis Info 22.55 Pogoda Info 23.02 Sportowy Wieczór 23.25 Elżbieta II. Być królową – film dok. prod. angielskiej (2002)



POLSAT

7.15 Tom i Jerry – serial animowany dla dzieci 7.45 Co nowego u Scooby'ego? – serial anim. 8.15 Scooby-Doo gdzie jesteś? – serial anim. 9.15 The Looney Tunes Show – serial animowany produkcji amerykańskiej 9.45 Kalamury z gwiazdami – program rozrywkowy 10.15 Ewa gotuje – magazyn kulinarny 10.45 Mulan – film animowany produkcji amerykańskiej (1998) 12.35 Formuła 1: Grand Prix Bahrajnu 14.15 Jaś Fasola – serial komediowy 14.45 Studio Weekend – magazyn 15.45 Tylko muzyka. Must be the music 5 – program rozrywkowy 17.45 Pamiętniki z wakacji 3 – serial paradokumentalny 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda 19.30 Świat według Kiepskich – serial 20.00 Karate Kid – dramat sensacyjny produkcji USA-Chiny (2010) 23.00 Boks: Gala w Rzeszowie 1.15 Kwarantanna – horror produkcji USA (2008) 2.55 Tajemnice losu



5.20 Mango 7.55 Maja w ogrodzie – magazyn 8.25 Akademia ogrodnika – magazyn 8.30 Dzień dobry TVN – magazyn 11.00 Na Wspólnej (1744-1747) – serial obyczajowy produkcji polskiej 12.50 Ugotowani – reality show 13.50 Perfekcyjna pani domu – program rozrywkowy 14.50 Top Model. Zostań modelką – reality show 15.55 Przepis na

życie – serial obyczajowy polskiej produkcji 16.55 Bitwa o dom – reality show 18.00 Kuchenne rewolucje – reality show 19.00 TVN Fakty, sport i pogoda 19.45 Uwaga! – pr. publicystyczny 20.00 X Factor 3 – program rozrywkowy 21.45 P.S. Kocham Cię – melodramat produkcji USA (2007) 0.20 Mission: Impossible – film sensacyjny produkcji USA (1996) 2.35 Uwaga! – pr. publicystyczny 2.50 Arkana magii

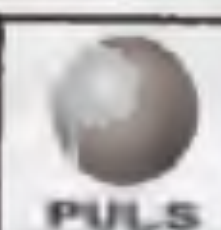
TVN 7



6.45 Mango 8.50 Rodzinka jak inne (1) – serial kom. 9.20 Przyjaciele 3 (8-11) – serial kom. 11.15 Gdzie pachną stokrotki – serial komediowy produkcji amerykańskiej 12.15 Gremliny 2 – horror komediowy USA (1990) 14.25 Czwartej pancerni i pies – serial wojenny produkcji polskiej 15.30 Agenci NCIS 6 – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej 16.30 Chuck 2 – serial sensacyjno-komediowy produkcji amerykańskiej 17.30 Dr House 3 (20, 21) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 19.30 Richie milioner – komedia USA (1994) 21.30 Guru miłości – komedia produkcji USA-Niemcy-Wielka Brytania (2008) 23.15 Kod dostępu – film sensacyjny USA (2001) 1.25 Arkana magii

TV 4

6.50 mała Czarna – talk-show 7.50 Mistrz kuchni: Juniorzy – program rozrywkowy 8.50 Wix Club 4 – serial anim. 9.55 Łowca krokodyli: dzienniki – serial dokumentalny 11.00 Galileo – program popularnonaukowy 12.00 mała Czarna – talk-show 13.00 Spadkobiercy – serial komediowy 14.00 Wzór – serial kryminalny 14.55 Zagadkowe zgony – serial dok. 15.55 Mindfreak – iluzjonista Criss Angel – program rozrywkowy 16.50 Brat – komedia USA (2007) 19.00 Galileo – program popularnonaukowy 20.00 STOP Drogówka – magazyn policyjny produkcji polskiej 21.00 Legionista – film przygodowy USA (1998) 23.05 Funny Games – thriller USA-Francja-Wielka Brytania-Austria-Niemcy-Włochy (2007) 1.20 Mistrz kuchni: Juniorzy – program rozrywkowy 2.05 I Like it



PULS

7.00 Taki jest świat – program informacyjny 7.55 Steve Irwin – łowca krokodyli – serial przyrodniczy 9.00 Zwierzęca natura – serial przyrodniczy 10.00 Bitwa o zamek – film familijny Dania (2006) 11.55 Barbie jako Roszpunka – film animowany USA (2002) 13.45 Przygody młodego Indiany Jonesa – serial przygodowy 15.40 Tajemnica skarbu Butcha Cassidy'ego – film przygodowy USA (2006) 17.25 Stawka większa niż życie – serial wojenny (1968) 19.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial 20.00 Cyborg 2: Szklany cień – film sensacyjny USA (1993) 22.05 Grindhouse: Death Proof – thriller USA (2007) 0.25 Aleksander wojownik – dramat historyczny Rosja (2008) 2.45 Zobacz to!

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TVP I, GODZ. 21.25

● **PIRACI Z KARAIBÓW. NA KRAŃCU ŚWIATA** – Film przygodowy produkcji amerykańskiej z 2007 roku. Aby uratować kapitana Jacka Sparrowa, przebywającego w niewoli u Davy'ego Jonesa, Will i Elizabeth muszą zjednoczyć się z kapitanem Barbosą. Przed nimi długa podróż. Jones zaplanował nad morzami i oceanami, sięgając postrach wśród piratów. Will i Barbossa muszą dotrzeć do Singapuru i odbić Elizabeth z rąk bezwzględniego chińskiego korsarza Sao Fenga. Podczas długiej żeglugi po niebezpiecznych wodach czeka ich starcie z lordem Cutlerem Becketttem i Jamesem Norringtonem, którzy sprzymierzyli się przeciw pirackiemu światu.

TVN, GODZ. 21.45

● **P.S. KOCHAM CIĘ** – Amerykański melodramat z 2007 roku. Śmierć Gerry'ego kładzie kres idealnemu małżeństwu Kennedych. Holly, zrozpaczona wdowa, wpada w depresję. W dniu trzydziestych urodzin kobieta otrzymuje zagadkową przesyłkę, której nadawcą jest zmarły mąż. Okazuje się, że przed śmiercią mężczyzna napisał do żony serię listów. Zachęca w nich Holly do podejmowania najróżniejszych wyzwań. Dzięki nim pogrążona w rozpacz kobiecie przeżywa niecodzienną terapię, która kołoi rany po bolesnej stracie i pozwala odrodzić się do nowego życia.

TVP II, GODZ. 23.15

● **MGŁA** – Horror produkcji amerykańskiej z 2007 roku. Miasteczko w stanie Maine. Po gwałtownej nawałnicy miejscowy supermarket przeżywa oblężenie. Mieszkańcy muszą kupić artykuły potrzebne do naprawy uszkodzonych domów i uzupełnić zapasy. Miasto spowija gęsta mgła. Niektórzy łączą to zjawisko z eksperymentami przeprowadzanymi w położonej nieopodal bazie wojskowej. Niebawem okazuje się, że we mgłę czają się potwory. Ludzie uwięzieni w sklepie wpadają w panikę, którą podsyca wieszcząca apokalipsę fanatyczka, pani Carmody. Artysta David Drayton postanawia zorganizować obronę przed bestiami.

„POD BRZÓZKAMI”

Plac Targowy „Tomex”

- smaczna domowa kuchnia
- pieczone kureczaki
- kebab • „knysz” z grilla
- tanie zestawy z coca-cola

TV SAT TELEBIM TANIE OBIADY FIRMOWE

- wejście od strony „Tomeksu”
– czynne do godz. 18.00
wejście od os. Niepodległości (rondo Kocmyrzkowskie) – do godz. 22.00
- catering • przyjęcia
 - komunie • stypy

Restauracja „Piaśtowska” Zaprasza!!!

pon.-sob. 11.00-21.00
niedz. 12.00-21.00

12 648 27 26
606 205 558
Os. Tysiąclecia 42
www.piaśtowska42.fm.interia.pl
http://piaśtowska42.fm.interia.pl

ORGANIZUJEMY PRZYJĘCIA OKOLICZNOŚCIOWE na każdą okazję i kieszę w lokalu lub w miejscu wskazanym przez klienta

wesela ♦ komunie ♦ chrzty ♦ stypy itp.

Oferujemy wyroby garmazeryjne bez konserwantów, ręcznie robione, m.in.: pierogi, uszka, krokiety, gołąbki, galaretki, sałatki itp.

HURTOWE CENY OPON

bestOPONY.pl

Bulwarowa 33a

✓ najlepsza oferta w Krakowie

✓ gwarancja producenta

✓ możliwość montażu na miejscu*

* za dodatkową opłatą

tel. 12 644 00 20

502 604 276

sklep@bestopony.pl

www.bestopony.pl



HANBUD

OKNA I DRZWI
rok założenia 1999
os. Niepodległości 3
tel. 12 640-09-90
DRZWI • OKNA • BRAMY
OGRODZENIA



SPRZEDAŻ • MONTAŻ • SERWIS
www.hanbud.com.pl

TVP1

5.20 Teleszkopy 5.40 W labiryncie (65): Pościg 6.10 W labiryncie (66): Kasety 6.40 Pełnosprawni – magazyn dla niepełnosprawnych 7.00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Łagiewnikach 8.00 Tydzień 8.25 Magazyn Ligi Mistrzów 8.55 Ziarno – magazyn 9.40 Oferta Pana Alberta (1): Dźwięk, długopis i papugi – program dla dzieci 10.10 Biegajmy razem – magazyn 10.40 Kariera Nikodema Dyminy (2/7) – serial produkcji TVP 11.50 Między ziemią a niebem – magazyn 12.00 Anioł Pański 12.10 Między ziemią a niebem 12.45 Nie ma jak Polska (25): Mazowieckie – szlakiem filmów – magazyn 13.15 Anna German (8/10) – serial biograficzny produkcji rosyjskiej (2012) 14.20 BBC w Jedyne: Lodowa Planeta (3): Lato – cykl dokumentalny produkcji angielskiej (2011) 15.20 Druga szansa (10) – serial produkcji amerykańskiej (2010) 16.10 Ale mądralo! – talk-show 16.50 Oko w oko z Królem Futbolu 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Komisarz Alex (34): Kolekcjoner lalek – serial kryminalny produkcji TVP 18.20 Jaka to melodia? (2636) – teleturniej muzyczny 19.00 Wieczorynka: Przygody Myszkę Miki i Kaczora Donalda: Kopalnia złota (19) – serial animowany produkcji amerykańskiej (1982) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.10 Pogoda 20.20 Ranczo (86): Droga na szczyt – serial obyczajowy produkcji TVP 21.20 Zakochana Jedyńka: Święty związek – komedia produkcji amerykańskiej (1994); reż.: Leonard Nimoy; wyk.: Patricia Arquette, Joseph Gordon Levitt, Armin Mueller-Stahl, Tate Donovan (dozwolone od lat 16) 22.55 Orlen Warsaw Marathon 23.15 Zew wolności – dramat produkcji francusko-australijsko-amerykańskiej (1992) 1.30 Downton Abbey (7/7) – serial produkcji angielskiej (2010) 2.40 Zakończenie dnia

TVP2

5.40 Dla niesłyszących: Słowo na niedzielę 5.50 Bliskie i groźne spotkania Steve'a (23/26) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2009) 6.30 Million ton śmieci (3/10) – cykl dokumentalny 7.00 M jak miłość (984) – serial produkcji TVP 8.00 Barwy szczęścia (924) – serial obyczajowy produkcji TVP 8.35 Barwy szczęścia (925) 9.10 Kultura, głępcze (68) – magazyn kulturalno-społeczny 9.45 Rodzinne oglądanie: Ziemia – nasz dom (1/2) – film dokumentalny produkcji francuskiej (2009) 10.55 Wojciech Ciejrowski – bosko przez świat: Mexico – miasto z przeszłością – cykl reportaży 11.35 Makłowicz w podróży: Zanzibar: Wielokulturowy (127) – magazyn kulinarny 12.15 Gwiazdy w poludnie: Szeherezada (2/2) – baśń filmowa produkcji niemiecko-francusko-włoskiej (1990); reż.: Philippe de Broca; wyk.: Catherine Zeta-Jones, Stéphane Freiss, Thierry Lhermitte, Gerard Jugnot, Vittorio Gassman 14.00 Familia 14.40 The Voice of Poland: Bitwa – widowisko muzyczne 16.20 Na dobre i na złe (520): Niepewność – serial produkcji TVP 17.20 Życie od kuchni (6) 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.45 Pogoda 18.55 Dzięki Bogu już weekend (7) – program rozrywkowy 20.10 Kino na maksa: Serenity – film science fiction produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Joss Whedon; wyk.: Nathan Fillion, Gina Torres, Alan Tudyk 22.15 Głębia woda II (4/12): Solistka – serial produkcji TVP 23.10 Kocham Kino – magazyn filmowy Grażyny Torbickiej 23.45 WOK – Wszystko o Kulturze (73) 0.25 Studio filmowe Dwójki: Brzezina – dramat produkcji polskiej (1970); reż.: Andrzej Wajda; wyk.: Olgierd Łukaszewicz, Daniel Olbrychski, Emilia Kra-

kowska, Marek Perepeczko, Danuta Wodyńska 2.05 Tulipan (1/6) – serial produkcji TVP 3.00 Szeherezada (2/2) – baśń filmowa produkcji niemiecko-francusko-włoskiej (1990) 4.35 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.00 Wszystko przed nami (57) – telenowela produkcji TVP 6.25 Wszystko przed nami (58) 6.50 Wszystko przed nami (59) 7.20 Wszystko przed nami (60) 7.50 Wszystko przed nami (61) 8.25 Polonia 24 8.55 Awantura o Basię (9/12): Awantura dziewczęta, czyli rzecz o niespodziewanym spadku – serial produkcji TVP 9.30 Ziarno – magazyn 10.05 Daleko od szosy (6/7): Egzamin – serial produkcji TVP 11.30 Opole! Kocham Cię! – felieton 11.50 Między ziemią a niebem – magazyn 12.00 Anioł Pański 12.10 Między ziemią a niebem 12.35 Polonia w Komie: USA: Dżordży kolacja (210) 12.45 Pod Tatrami – magazyn 13.00 Transmisja Mszy Świętej z kościoła pw. św. Mikołaja w Wolinie 14.20 Dom (14/25): Ta mała wiołonczelista – serial produkcji TVP 15.55 Polonia w Komie: Tokio: Solomia (208) 16.05 Widoczek dorosłego człowieka (36) 16.55 Dzika Polska: Lasy pełne życia: Światowa unia żubrów – serial dokumentalny 17.30 Teleexpress 17.50 M jak miłość (971) – serial produkcji TVP 18.45 Wszystko po krakowsku: Krakowscy Artyści dla Krakowa – koncert z okazji 750-lecia lokacji Krakowa (1) 19.15 Szlakiem gwiazd (8): Daniel Olbrychski – cykl reportaży 19.40 Dobranocka: Miłka i Człapek: Nareszcie razem (13) – cykl dokumentalny produkcji czeskiej (2007) 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.30 Pogoda 20.40 Nad rozlewiskiem... (6/13) – serial obyczajowy produkcji TVP 21.35 Opole! Kocham Cię! – felieton 22.00 Tygodnik.pl – magazyn 22.55 Widoczek dorosłego człowieka (36) 23.55 Cudowne miejsca: Wielkie Sanktuarium Polski: Licheń – cykl dokumentalny 0.25 Załoga Eko II (11): Gmina pełna ekologów – magazyn 0.50 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Pod Tatrami 10.10 Pogoda 10.15 Bez krawata 10.40 W ciepłym miesie 10.48 Jedź bezpiecznie 11.00 Głos Mediów 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Przegląd wydarzeń tygodnia 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Teleplotki 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Raport z Polski Ekstra 14.15 Reportaż TVP Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Kościół z bliska 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Prawdę mówiąc 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.57 Pogoda Info 17.00 Pogoda 17.05 Parafia z sercem 17.25 Małopolska – bliższa ojczyzna 17.50 Misja absolutnie możliwa 18.00 Kundel bury i kocury 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Polityka bliżej 19.07 Pogoda 19.10 FilMOTEKA Małopolska 19.35 Sztuka czytania 20.00 Archiwum Zbrodni 20.30 Serwis Info 20.43 Pogoda Info 20.50 Młodzież kontra 21.30 Serwis Info 21.40 Pogoda Info 21.45 Kronika 21.56 Pogoda 22.00 Kronika Sportowa 22.15 Jedź bezpiecznie 22.30 Serwis Info 22.55 Pogoda Info 23.00 Sportowa niedziela 23.25 Teleplotki 23.55 Przegląd wydarzeń tygodnia

POLSAT

6.30 Tom i Jerry – serial animowany dla dzieci 7.00 Mulan – film animowany produkcji USA (1998) 8.55 Tylko taniec. Got to dance 3 – program rozrywkowy 10.45 Karate Kid – dramat sensacyjny produkcji USA-Chiny (2010) 13.45 Formuła 1: Grand Prix

Bahrajnu – transmisja 16.00 Jak długo jeszcze? – komedia produkcji USA-Kanada (2007) 17.50 Pamiętniki z wakacji 2 – serial paradokumentalny 18.50 Wydarzenia, Sport, Pogoda 19.30 Państwo w państwie – program publicystyczny 20.00 Tylko muzyka. Must be the music 5 – program rozrywkowy 22.00 Kości 8 – serial kryminalny produkcji amerykańskiej 23.00 Na krawędzi – serial kryminalny polskiej produkcji 0.15 Dziesiąty krąg – thriller produkcji Kanada (2008) 2.00 Magazyn sportowy 4.00 Tajemnice losu

tvn

7.55 Maja w ogrodzie – magazyn ogrodniczy 8.25 Akademia ogrodnika – magazyn ogrodniczy 8.30 Dzień dobry TVN 10.55 Bitwa o dom – reality show 11.55 Co za tydzień – magazyn 12.25 Lekarze – serial obyczajowy produkcji polskiej 13.25 Prawo Agaty – serial obyczajowy produkcji polskiej 14.25 X Factor 3 – program rozrywkowy produkcji polskiej 16.10 Kłamca, kłamca – komedia produkcji USA (1997) 18.00 Ugotowani 4 – program rozrywkowy produkcji polskiej 19.00 TVN Fakty, sport i pogoda 19.45 Uwaga! – pr. publicystyczny 20.00 Surowi rodzice 3 – reality show 21.00 Przepis na życie – serial obyczajowy 22.00 Na językach – magazyn 23.00 Piątek trzynastego – horror produkcji USA (2009) 1.05 Uwaga! 1.20 Arkana magii

TVN 7

tvn

7.00 Mango 9.05 Cztery pancerni i pies – serial wojenny polskiej produkcji 10.10 Chuck 2 – serial sens.-kom. 11.10 Przyjaciele 3 – serial kom. 11.40 Drużyna Buddy'ego – film familijny produkcji USA (2006) 13.20 Richie milioner – komedia przygodowa USA (1994) 15.20 Nieugięty Luke – film sensacyjny USA (1967) 17.55 Cztery pancerni i pies – serial wojenny polskiej produkcji 19.00 Kobra – oddział specjalny – serial kryminalny produkcji niemieckiej 20.00 Kod dostępu – film sensacyjny produkcji USA (2001) 22.05 Mentalista 2 – serial kryminalny produkcji amerykańskiej 23.05 Mortal Combat: Unicestwienie – film s.f. produkcji USA (1997) 1.05 Arkana magii

TV 4

6.45 Łowca krokodyli: dzienniki – serial przyrodniczy 7.50 Winx Club 4 – serial anim. 8.50 Bratz – komedia produkcji USA (2007) 11.00 Galileo 12.00 Mindfreak – iluzjonista Criss Angel – program rozrywkowy 13.00 Dekoratornia 13.30 Mistrz kuchni: Gordon Ramsay – magazyn 14.30 Mistrz kuchni: Juniorzy 15.30 Tester 16.05 Mega Chichot – program rozrywkowy 17.05 Zemsta frajerów – komedia produkcji USA (1984) 19.00 Galileo 20.00 Skaza – film sensacyjny produkcji USA-Kanada (2009) 22.15 Co gryzie Gilberta Grape'a – dramat obyczajowy produkcji USA (1993) 0.45 Linia uskoku – film katastroficzny USA (2004) 2.10 Zakończenie

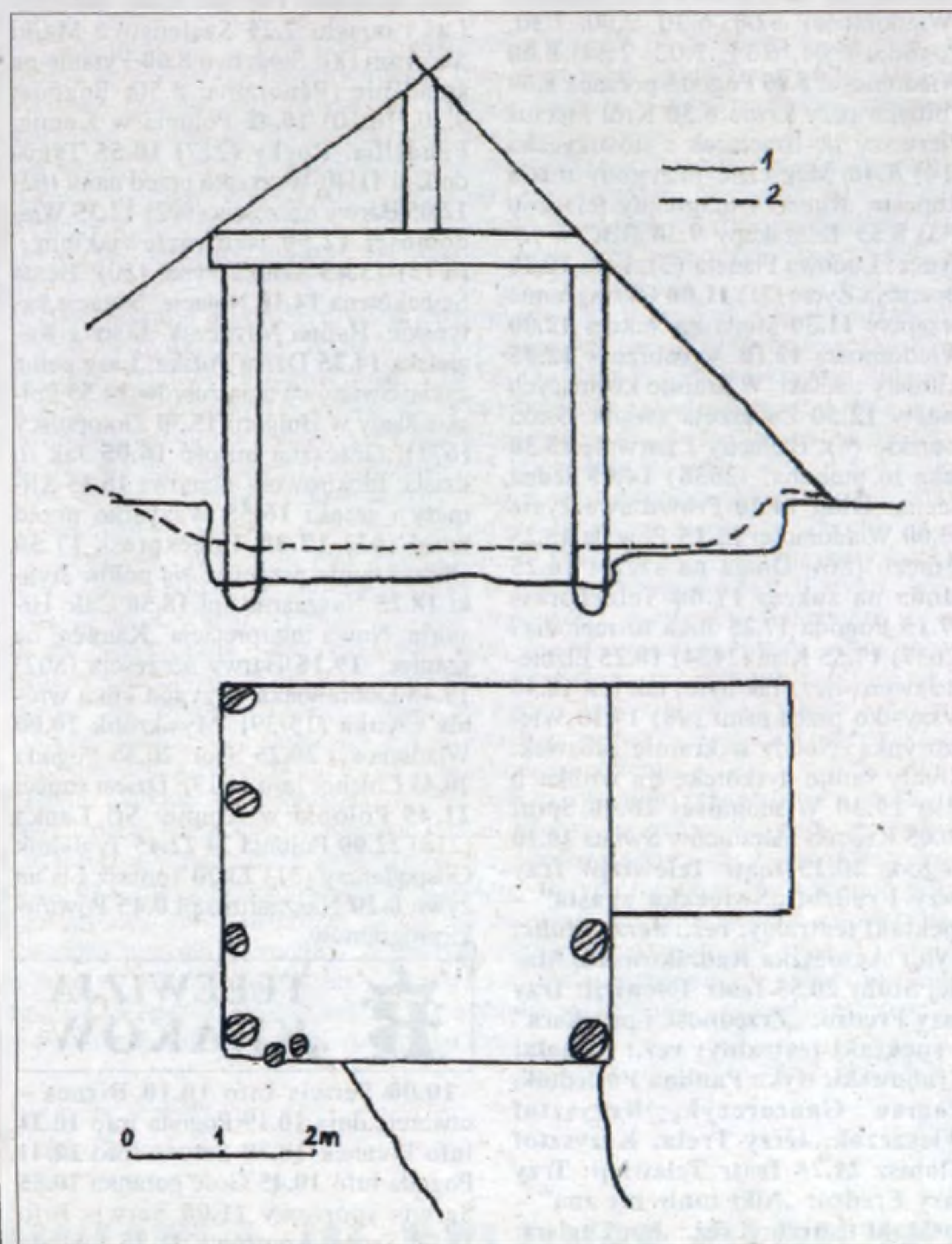
PULS

PULS

8.00 Steve Irwin – łowca krokodyli – serial przyrodniczy 9.00 Zwierzęca natura – serial przyrodniczy 10.00 Stawka większa niż życie – serial wojenny 11.35 Barbie i sekret wróżek – film animowany produkcji USA (2011) 13.00 Przygody młodego Indiany Jonesa – serial przygodowy 15.00 Goście w Ameryce – komedia USA-Francja (2001) 16.55 Świadek bezbronny – komedia kryminalna USA (2008) 19.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial animowany produkcji amerykańskiej 20.00 Uniwersalny żołnierz 3 – film s.f. Kanada (1998) 21.55 Spartakus: krew i piach – serial historyczny produkcji USA 0.10 Grindhouse: Death Proof – thriller USA (2007) 2.30 Zobacz to!

PIERWSZE DOMY W NOWEJ HUCIE

Dom w dzisiejszych czasach może nam się kojarzyć z ciepłym, przytulnym i bezpiecznym miejscem, do którego po codziennym dniu zmęczeni pracą lub szkołą możemy wrócić, by zregenerować swoje siły, jest dla nas w pewnym stopniu azylem, w którym możemy znaleźć spokój i bezpieczeństwo, ale również pozwala nam na wykonanie z pozoru powszechnych czynności tj. snu czy toalety.



W odległych czasach w epoce kamienia, około 20 tys. lat temu na terenie Nowej Huty nasi przodkowie nie mogli pozwolić sobie na taki luksus mieszkaniowy, na jaki my dziś możemy. Swoje „domy” budowali z materiałów, które pochodziły np. z uprzednio upolowanych mamutów. Oddzielone mięso od skóry i kości, spełniało swoją rolę jako pożywienie, natomiast same kości wykorzystywano jako szkielet w konstrukcji, na który kładziono skórę pełniącą funkcję dachu.

W młodszej epoce kamienia (neolicie) około 5300 lat p.n.e., kiedy na nasze tereny przybyła ludność z terenów naddunajskich, zaczęły pojawiać się pierwsze tzw. „długie” prostokątne domy z całą gospodarczą zabudową. Domy te o długości 35–50 m budowane były zwykle w konstrukcji tzw. słupowej, a ściany wykonywane były z plecionki uszczelnianej gliną. W jednym tego typu domu, mogła zamieszkiwać rodzina składająca się nawet z 20 osób. Zwykle w okolicach takiego domu ulokowane były pomieszczenia dla zwierząt czy też przeznaczone na przechowywanie żywności tj. ziarna zbóż. Przykładem takiego domu są odkryte pozostałości w ziemi, w postaci śladów po konstrukcji pięciosłupowej, pochodzące ze stanowiska Kraków-Olszanica.

Na terenie Nowej Huty odkryto podobny, neolityczny obiekt mieszkalny, który zasługuje na szczególną uwagę. Zinterpretowany został, jako półziemianka, czyli budynek częściowo zagłębiony w ziemię. Dłuższa oś obiektu zorientowana była z północy na południe. W dokumentacji archeologicznej obiekt ten opisany został, jako niezupełnie regularna, rozległa jama, posiadająca niejednolite wypełnienie oraz oddzielnie wydodrążone zagłębienia. Zachowane zostały ślady słupów ścian: wschodniej i zachodniej, które

mogły podtrzymywać konstrukcję dachu. Słupy te były masywne, ustawione w odstępach 70–100 cm od siebie. Na ich podstawie można było wyliczyć szerokość budowli, która wynosiła około 4 m. Analizując kształt obiektu, zauważono, iż od strony południowej ściana została wzmocniona wielkimi słupkami, zaś pozostała jej część miała charakter otwarty co może sugerować istnienie w tym miejscu wejścia, które mogło mieć szerokość 2 m. Centralna część obiektu, o długości 4 m, mogła być wysypana czystym lessem lub jak czasem miało i ma miejsce nawet we współczesnych wsiach indyjskich, podłoga mogła być powlekana na mokro gliną. W części północno-zachodniej obiekt rozszerzał się, tworząc w tym miejscu przybudówkę ulokowaną na wyższym poziomie. Budowla ta mogła być przykryta dachem dwuspadowym, który oparty był na dwóch rzędach słupów i przykrywał całość budowli. Budynek ten miał formę czworokąta o wymiarach 4x4 m, który zagłębiony był na około 70 cm w ziemię. Ciekawostką jest odkrycie w kacie budowli, przy wejściu, dużej ilości fragmentów naczyń, misek i czarek.

Reasumując, można zatem stwierdzić, iż ludność już od najstarszych czasów, mimo że nie mogła korzystać z dzisiejszych dostępnych i zaawansowanych technologicznie materiałów budowlanych, potrafiła dobrze spożytkować surowce ówczesnie im dostępne przez naturę. Pozwoliło to dawniejszej ludności zbudować „domy” w których czuli się komfortowo według standardów tamtejszych czasów.

IWONA KRZYSZTONEK

Rys. Z archiwum Muzeum Archeologicznego w Krakowie

TVP1

5.10 Kung Fu Panda Legenda o niezwykłości: Powrót bohatera (9) 5.35 Telezakupy 5.55 Kawa czy herbata? (Wiadomości: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30; Pogoda: 6.04, 6.34, 7.02, 7.34) 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.09 Polityka przy kawie 8.30 Król Maciuś Pierwszy II: Braciszek i siostrzyczka (14) 8.40 Magiczne przygody misia Ruperta: Rupert i magiczny teleskop (35) 8.55 Telezakupy 9.30 BBC w Jedynce: Lodowa Planeta (3): Lato 10.30 Operacja Życie (21) 11.00 Okrasa łamie przepisy 11.30 Moda na sukces 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.35 Klimaty i smaki: W krainie kwitnących sadów 12.50 Zwierzęta świata: Ssaki morskie (8): Białuchy i narwale 13.30 Jaka to melodia? (2636) 14.05 Jedna Scena: Dług 14.20 Prawdziwe życie 15.00 Wiadomości 15.15 Pogoda 15.25 Ranczo (86): Droga na szczyt 16.25 Moda na sukces 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (2637) 17.55 Klan (2434) 18.25 Elżbieta Jaworowicz. Tak było, tak jest 18.40 Wszystko przed nami (98) 19.10 Wierzylnia: Noddy w krainie zabawek: Noddy ratuje dyskotekę na wrotkach (19) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.05 Kroniki Maratonów Świata 20.10 Pogoda 20.25 Teatr Telewizji: Trzy razy Fredro: „Świeczka zgasła” – spektakl teatralny; reż.: Jerzy Stuhr; wyk.: Agnieszka Radzikowska, Maciej Stuhr 20.55 Teatr Telewizji: Trzy razy Fredro: „Zręczność i przekora” – spektakl teatralny; reż.: Mikołaj Grabowski; wyk.: Paulina Puślednik, Roman Gancarczyk, Krzysztof Wieszczek, Jerzy Trela, Krzysztof Globisz 21.25 Teatr Telewizji: Trzy razy Fredro: „Nikt mnie nie zna” – spektakl teatralny; reż.: Jan Englert; wyk.: Piotr Adamczyk, Zbigniew Zamachowski, Wojciech Malajkat, Janusz Gajos, Grzegorz Malecki, Beata Ścibakówna, Ewa Konstancja Bułhak 22.15 Downton Abbey (7/7) 23.35 Kazik Niepokonany 1.00 Wszystko przed nami (98) 1.30 Miasto gniewu – film fabularny produkcji niemiecko-amerykańskiej (2004) (dozwolone od lat 16) 3.25 Notacje: Tomasz Stańko. Jazz mojego życia 3.35 Naszaarmia.pl – magazyn 4.00 Zagadkowa Jedynka 5.05 Zakończenie dnia

TVP2

5.55 Telezakupy 6.10 Złotopolscy (96): Listy 6.40 Dwójka Dzieciom: Opowieści Śrubziemia (10): Szata zdobywców 7.05 M jak miłość (189) 8.00 Pytanie na śniadanie (Panorama: 8.50; Pogoda: 9.30, 10.10) 10.55 Barwy szczęścia (925) 11.30 Na dobre i na złe (34): Wyznanie 12.25 Coś dla Ciebie 12.55 Kocham Kino 13.30 Świat bez tajemnic: Ziemia – nasz dom (1/2) 14.40 Ja to mam szczęście! (52) 15.10 Rodzinka.pl (32): Ciągłe głodni 15.45 Panorama Kraj 16.00 Pogoda 16.05 Rodzinka.pl (91): Kobiety górą 16.35 Rodzinka.pl (92): Razem czy osobno 17.05 Castle (39/58) 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegraf 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (16/74) 19.25 Ja to mam szczęście! (52) 20.05 Barwy szczęścia (926) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 M jak miłość (985) – serial produkcji TVP 21.35 Kulisy serialu „M jak miłość” (720) 21.45 Tomasz Lis na żywo – talk-show 22.50 Poniedziałek z gwiazdami: Tim Roth: Magia kłamstwa (26) – serial produkcji amerykańskiej (2010) 23.45 Czy świat oszalał?: Chłopiec czy dziewczynka? – film dokumentalny produkcji angielskiej (2011); reż.: Alex Berk 0.50 Serenity – film science fiction produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Joss Whedon; wyk.: Nathan Fillion, Gina Torres, Alan Tudyk 2.50 Tomasz Lis na żywo – talk-show 3.45 Oficerowie (1/13): Stinger – serial kryminalny produkcji

TVP (dozwolone od lat 16) 4.30 Magia kłamstwa (26) 5.15 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.10 17. Przystanek Woodstock 2011: Piotr Bukartyk 7.05 Las bliżej nas (32): Las i miasto 7.25 Szaleństwo Majki Skowron (8): Śledztwo 8.00 Pytanie na śniadanie (Panorama: 8.50; Pogoda: 9.30, 10.10) 10.45 Polonia w Komie: Filadelfia: Rocky (217) 10.55 Tygodnik.pl 11.40 Wszystko przed nami (62) 12.05 Barwy szczęścia (802) 12.35 Wiadomości 12.50 Nad rozlewiskiem... (6/13) 13.45 Sztuka życia (50): Beata Ścibakówna 14.10 Notacje: Notacje karyńskie. Halina Młyniak. Listy z Koziełska 14.25 Dziką Polską: Lasy pełne życia: Światowa unia żubrów 14.55 Polskie ślady w Bułgarii 15.30 Złotopolscy (671): Grzeszna miłość 16.05 Jak to działa: Elektrownia atomowa 16.35 Klimaty i smaki 16.55 Wszystko przed nami (62) 17.30 Teleexpress 17.50 Okrasa łamie przepisy: Na połów stynki 18.25 Naszaarmia.pl 18.50 Cafe Historia: Nowa interpretacja „Kamieni na szaniec” 19.15 Barwy szczęścia (802) 19.45 Dobranocka: Przygód kilka wróbla Cwirka (13/39): Mysikrólik 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.35 Pogoda 20.45 Chichot losu (4/13): Dzieci śmieci 21.45 Polonia w Komie: Sri Lanka (218) 22.00 Polonia 24 22.45 Tygodnik Gospodarczy (31) 23.20 Tomasz Lis na żywo 0.20 Naszaarmia.pl 0.45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Nowohucka Kronika Filmowa 17.15 Etniczne klimaty 17.40 Speed 2 17.50 Jedź bezpiecznie 18.00 Prosto z lasu 18.15 Na Pogórze 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05 Magazyn Medyczny 20.00 Minęła dwudziesta 20.45 Infoexpress 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.46 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Nowohucka Kronika Filmowa 22.17 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.07 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.32 SOS dla Ziemi – film dok. produkcji brazylijskiej (2011); reż.: Guilherme Bokel, Lucia Santana

POLSAT

8.00 Rodzina zastępcza plus – serial komediowy prod. polskiej 9.00 Świat według Bundych – serial komediowy 9.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 10.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial fabularno-dokumentalny 12.00 Duval i Moretti – serial krym. 13.00 Dom nie do poznania 5 – reality show 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 14.45 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja 16.30 Malanowski i partnerzy – serial paradokumentalny produkcji pol-

skiej 17.00 Dlaczego ja? – serial dokumentalny produkcji polskiej 18.00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Kod da Vinci – thriller produkcji USA (2006) 23.05 Za linią wroga – film sensacyjny produkcji USA (2001) 1.20 24 godziny 6 – serial sens. 2.25 Zagadkowa noc

tvn

6.10 Mango 7.15 Co za tydzień – magazyn informacyjny 7.50 Doradca smaku – magazyn kulinarny 8.00 Dzień dobry TVN 11.10 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.10 Kocham.Enter – serial paradokumentalny 13.10 Szpital – serial paradokumentalny 14.10 W-11 – Wydział Śledczy – serial produkcji polskiej 14.50 Kocham.Enter – serial paradokumentalny 15.50 Rozmowy w toku 16.55 Szpital – serial paradokumentalny 17.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.55 Doradca smaku – magazyn kulinarny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.05 Na Wspólnej – serial obyczajowy produkcji polskiej 20.45 W-11 – Wydział Śledczy 21.30 Lekarze – serial obycz. 22.30 Perfekcyjna pani domu – program rozrywkowy 23.30 Wybrani – serial sens. 0.30 Partnerki – serial krym. 1.30 Uwaga! 1.45 Arkana magii

TVN 7

6.50 Męski typ 2 7.20 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 8.20 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 9.20 Agenci NCIS 6 – serial sens. 10.20 Ostry dyżur – serial obycz. 11.20 Mango 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Dr House – serial obycz. 15.55 Detektywi 17.05 Ostry dyżur – serial obycz. 18.05 Agenci NCIS 6 – serial sensacyjny 19.00 Dr House 4 – serial obycz. 20.00 Prawdziwe historie: Sybil – dramat obyczajowy USA (2007) 22.00 Kobra – oddział specjalny 16 – serial krym. 23.05 Tylko strzelaj – film sensacyjny USA (2007) 1.05 Arkana magii

TV 4

6.25 4music – magazyn muzyczny 7.30 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. 8.30 Komisarz Rex – serial krym. 9.30 Otchłań namiętności – telenowela 11.30 I Like it – program muzyczny 12.30 Życiowe role gwiazd – serial dok. 13.00 TV Market 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00 Komisarz Rex – serial krym. 16.00 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. 17.00 Otchłań namiętności – telenowela 19.00 Galileo 20.00 STOP Drogówka – magazyn 21.00 Zagadkowe zgony – serial dokumentalny 22.00 Drobnostka zwana morderstwem – komedia sensacyjna USA (2006) 23.55 mała Czarna – talk-show 0.55 I Like it – program muzyczny 1.40 I Like it – program muzyczny

PULS

7.00 Całkiem nowe przygody Toma i Jerry'ego – serial anim. 8.00 Xena – wojownicza księżniczka – serial przygodowy 9.00 Codzienna 2 m. 3 – serial kom. 9.30 Sekundy grozy – serial dok. 10.00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 10.55 Nash Bridges – serial sensacyjny 11.55 Sekrety i kłamstwa – reality show 12.55 Niezwykłe przypadki medyczne – serial dok. 13.50 Steve Irwin – łowca krokodyli – serial przyrodniczy 15.00 Sekundy grozy – serial dok. 15.45 Tygrysy Europy (1) – serial komediowy polskiej produkcji 16.50 Nash Bridges – serial sens. 17.55 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 19.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial anim. 20.00 Megapytan kontra gatoroid – horror USA (2011) 21.50 Cień – thriller USA (2008) 23.40 Piła 4 – thriller USA-Kanada (2007) 1.30 Zobacz to!

Nasze miasto

SCHULZ LICZY NA POLSKĘ

Po co Martin Schulz, przewodniczący Parlamentu Europejskiego przyjeżdża do Polski? Poprzedni termin jego wizyty, w lutym tego roku, został odwołany, podobno z powodu choroby. Schulz miał wtedy wystąpić przed polskim Zgromadzeniem Narodowym (połączone izby Sejmu i Senatu), co jest ceremonią zastrzeżoną dla głów państw (ostatnie takie wystąpienie miał prezydent Francji). Najwyraźniej Tusk bardzo chciał przypodobać się Schulzowi. Czy tym razem również przewidziano podobne uhonorowanie niemieckiego polityka?

Chyba nie, bo przecież Schulz nie przyjeżdża do Tuska, Komorowskiego czy Kopaczowej. Przyjeżdża dodać otuchy swoim kompanom z lewicy, przede wszystkim Kwaśniewskiemu. W przyszłym roku odbędą się wybory do Europarlamentu. W tych wyborach europejscy socjaliści chcieliby poprawić swój wynik. Polska wybiera 50 europosłów, więc Schulz chce, aby znacząca część tej reprezentacji zasilila szeregi jego partii. Nie gwarantuje tego SLD na czele z Leszkiem Millerem, który kojarzy się raczej z emerytami PZPR i SB, niż z „nowoczesną” europejską lewicą. Dlatego – za namową Schulza – Kwaśniewski ma zbudować nową formację, która za rok uzyska lepszy wynik wyborczy.

Schulz nie wie, że popełnia błąd. Kwaśniewski nie przyciągnie już tłumów. Tym bardziej nie zrobi tego Palikot (według sondaży jego partia ma dużą szansę, aby nie przekroczyć progu wyborczego). Schulz nie rozumie, że polityczna zbierani-ka, która stawia na walkę z Kościołem, „małżeństw” homoseksualistów i legalizację narkotyków, nie pozyska w Polsce licznych zwolenników. Sojusz Kwaśniewskiego, Palikota i Kalisza nie zapewni wyborczego sukcesu. Miller ma zdyscyplinowane partyjne struktury, które są w stanie zorganizować skuteczną kampanię wyborczą na poziomie 10 procent. Iu wyborców jest w stanie zdobyć polityczny kabaret Kwaśniewskiego?

Oczywiście wiele zależy od tego, na kogo postawią prywatne media: TVN, Polsat, „Gazeta Wyborcza”. Czy będą bronić Tuska, który najwyraźniej tonie? Czy przerzucą swoje poparcie na lewicę? A jeżeli tak, to na którą, Millera czy Kwaśniewskiego? Można być pewnym, że trwają na ten temat gorące dyskusje.

Przez rok jeszcze wiele może się wydarzyć. Czy kolejny polityk SLD odejdą za Kaliszem, czy rozpadnie się partyjka Palikota, czy Miller zostanie zmuszony do pogodzenia się z obecnymi rywalami? Trudno to przewidzieć. Jedno jest pewne: dotychczasowi zwolennicy Platformy szukają ostatniej deski ratunku przed zwycięstwem Prawa i Sprawiedliwości. Pójdą raczej za Kwaśniewskim, który podobnie jak Tusk, nie ma programu, a jedynie obiecuje, że „będzie lepiej”. Ale kamieniem u szyi Kwaśniewskiego jest Palikot, nieudany produkt Platformy. Może więc jednak poprą Millera?

Schulz będzie rozmawiał z politykami lewicy, zapewne zachęcając ich do zgody i wspólnej listy wyborczej. Jest to w interesie niemieckich i europejskich socjalistów. Ale Europa nie idzie już na lewo, jak jeszcze kilkanaście lat temu. A w Polsce o powrocie do władzy Kwaśniewskiego czy Millera mogą myśleć tylko polityczni fanteści. Z całą pewnością Schulz wyjedzie bardzo rozczarowany. A wybory i tak wygra Prawo i Sprawiedliwość.

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

BEZPŁATNA KOMUNIKACJA?

W tym roku kolejne podwyżki cen biletów komunikacji miejskiej wywołały negatywne reakcje społeczne skierowane przeciwko rosnącym kosztom tego transportu. Pojawiły się nawet propozycje, aby komunikacja miejska była bezpłatna. W marcu na pikiecie zorganizowanej w Katowicach związkowcy z Sierpnia 80 głosił nawet hasła „Kasuj władzę, a nie bilety!”. Także w Krakowie w pewnych kręgach Platformy Obywatelskiej mówi się o rozważaniu propozycji wprowadzania przejazdów autobusami i tramwajami za darmo.

Nie jest to nowy pomysł. Są miejsca na świecie, gdzie takie rozwiązania wprowadzono i zdążono z nich wycofać, są takie, gdzie wręcz trwa batalia o ich zrealizowanie. Aleksander Berthelson, autor raportu „Hierarchia ruchu ulicznego”, którego krytyczną puentą jest stwierdzenie, że nasze współczesne życie jest sterowane przez samochody, założył sieć organizacji anarchistycznych Planka.nu w Szwecji i Norwegii, walczących o bezpłatny transport miejski. Działacze tej organizacji zachęcają mieszkańców szwedzkich i norweskich miast do niezakupowania i niekasowania biletów w autobusach, tramwajach i metro. A za tych, którzy zostaną ukarani, placą mandaty i kary ze specjalnego funduszu gromadzonego na ten cel. Władze samorządowe w Szwecji i Norwegii, krajów, które akurat są bogate i mają bardzo rozwinięte socjalne dofinansowania, bronią się jednak stanowczo przed takim rozwiązaniem. Dlaczego?

Otóż wszyscy znają doświadczenia Amerykanów z późnych lat siedemdziesiątych. Amerykańskie eksperymenty z komunikacją trwały do lat dziewięćdziesiątych, później zaczęto się z nich wycofywać. Darmową komunikację wprowadzono w średnich i dużych metropoliach, m.in. Denver, Austin, St. Louis i Bostonie. Na podstawie tamtejszych doświadczeń powstał raport znany w świecie pt. „Korzyści i wady wynikające z polityki darmowej komunikacji publicznej”. Jak z niego wynika, tych pierwszych jest zdecydowanie mniej niż tych drugich. Otóż okazało się po wprowadzeniu bezpłatnych przejazdów w środkach komunikacji miejskiej, że pojawił się ludźle, którzy wcześniej ich unikali. Byli to kłozardzi i młodzi ludzie, którzy zrobili sobie z autobusów miejsce pokazania, kto się bawi i rządzi. Szybko grajkowie, awanturujący się młokosi wypłoszyli prawdziwych pasażerów. Środki miejskiej komunikacji ulegały przyspieszonej dewastacji, której wcześniej nie przewidziano. To zdecydowanie zwiększyło koszty eksperymentu. Kierowcy i pracownicy służb miejskich mając dość nieustannych obelg, zażądali zakończenia eksperymentów. Sami pasażerowie domagali się wprowadzania chociaż połowicznych opłat, aby wyprzeć z autobusów i metra tych, którzy sobie zrobili z niego schronienie i miejsce występów. I tak eksperymenty w USA się skończyły.

Ja ostatnio wysłuchałem znajomej, która opowiadała mi, jak do tramwaju nr 52 w czasie jazdy na terenie Nowej Huty próbowała wsiąść do drugiego wagonu. Na środku siedzieli młodzi ludzie przy skrzynce z piwem i raczyli się złocistym napojem zachowując się głośno i wulgarnie. Wszyscy potencjalni pasażerowie wycofywali się z jazdy tym wagonem tramwaju. W ten sposób mieliśmy przedsmak tego, co nas czeka w bezpłatnych środkach komunikacji miejskiej. Starajmy się zatem wyciągać wnioski z doświadczeń innych i nie głosmy poglądów, w których jest więcej populizmu i pijaru, obliczonego na sukcesy wyborcze, niż realistycznych rozwiązań służących obywatelom. Może lepiej nie podwyższać cen biletów, aby nie rosnę niebotycznie, ale zachować komunikację służącą tym, którzy jej rzeczywiście potrzebują.

ŚLAWOMIR PIETRZYK

TVP1

5.35 Telegazety 5.55 Kawa czy herbatka? (Wiadomości: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30; Pogoda: 6.04, 6.34, 7.02, 7.34) 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.09 Polityka przy kawie 8.25 Noddy w kramie zabawek: Noddy i kukulka (27) 8.35 Bali: Plusk! Ja pływam! (29) 9.00 Telegazety 9.35 Zwierzęta świata: Ssaki morskie (8): Białuchy i narwale 10.05 Ludzkie ciało. Do granic możliwości (4): Siła i wytrzymałość (1) 10.35 Rok w ogrodzie 11.05 Plebania (1464) – telenowela produkcji TVP 11.30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 12.00 Wiadomości 12.10 Agrobiznes 12.30 Apetyt na EURO-pę: Mikrobiznes na wsi – magazyn 12.50 Zwierzęta świata: Ssaki morskie (9): Lampart morski i jego ofiary – film przyrodniczy produkcji francuskiej (1999) 13.30 Jaka to melodia? (2637) – teleturniej muzyczny 14.00 Klan (2434) – telenowela produkcji TVP 14.30 Wszystko przed nami (98) – telenowela produkcji TVP 15.00 Wiadomości 15.15 Pogoda 15.30 Komisarz Alex (33): Nowy – serial kryminalny produkcji TVP 16.25 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 17.00 Teleexpress 17.15 Pogoda 17.25 Jaka to melodia? (2638) – teleturniej muzyczny 17.55 Klan (2435) – telenowela produkcji TVP 18.25 Prawdziwe życie (33) – cykl dokumentalny 18.45 Wszystko przed nami (99/99) – telenowela produkcji TVP 19.10 Wieczorynka: Stacyjkowo: Wycieczka ze Starym Pitem (11) – serial animowany produkcji angielskiej (2008) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.05 GOL T-Mobile Ekstraklasa 20.10 Pogoda 20.25 Po prostu – program Tomasza Sekielskiego 21.20 Miasto gniewu – film fabularny produkcji niemiecko-amerykańskiej (2004); reż.: Paul Haggis; wyk.: Brendan Fraser, Jason Isaacs, Matt Dillon, Ryan Phillippe, Sandra Bullock (dzwolone od lat 16) 23.15 Zemsta (13) – serial produkcji amerykańskiej (2012) (dzwolone od lat 16) 0.10 Wszystko przed nami (99/99) 1.00 Notacje: Ruta Wermuth-Burak. Nie mówiłam, że jestem Żydówką 1.15 Gra o wszystko – film obyczajowy produkcji polskiej (1975); reż.: Andrzej Kotkowski; wyk.: Gerard Cieślak, Jacek Łapiński, Krzysztof Warzycha, Sabina Chromińska 2.30 Po prostu – program Tomasza Sekielskiego 3.15 Jedna Scena: Dług 3.30 Zagadkowa Jedynka 4.30 Zakończenie dnia

TVP2

5.50 Telegazety 6.10 Złotopolscy (97): Zniknięcie Agaty 6.40 Dwójka Dzieciom: Opowieści z Krainy (11): Randal stracił pamięć 7.00 M jak miłość (190) 8.00 Pytanie na śniadanie (Panorama: 8.50; Pogoda: 9.30, 10.10) 10.35 Barwy szczęścia (926) 11.15 Na dobre i na złe (35): Życiowa tajemnica 12.10 Nasza pani doktor 12.35 WOK – Wszystko o Kulturze 12.50 Kultura, głupcze (68) 13.30 Świat bez tajemnic: Strażnik poranka 14.40 Ja to mam szczęście! (1) – serial produkcji TVP; reż.: Sylwester Jakimow; wyk.: Kinga Preis, Jacek Braciak, Anna Seniuk, Tomek Karolak, Przemysław Sadowski, Zdzisław Wajdem, Antoni Królikowski, Natalia Idzikiewicz, Weronika Kosobudzka 15.10 Rodzinka.pl (33): Trudne decyzje 15.45 Panorama Kraj 16.05 Pogoda 16.10 Dla niesłyszących: M jak miłość (985) 17.05 Castle (40/58) 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (17/74) – teleturniej 19.25 Licencja na wychowanie (87): Nie sądzę książki po okładce – serial obyczajowy produkcji TVP 20.05 Barwy szczęścia (927) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 M jak miłość (986) 21.35 Kulisy serialu „M jak miłość” (721) 21.45 Magazyn Ekspresu Reporterów 22.50 Świat bez fikcji: Treblinka. Ocaleni z obozu zagłady

– film dokumentalny produkcji angielskiej (2012); reż.: Spike Geilinger, Dolan Cannell 0.05 Na linii strzału (28) (dzwolone od lat 16) 0.50 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 1.10 Z biegiem lat, z biegiem dni: Kraków 1902 – serial produkcji TVP (1980); reż.: Andrzej Wajda, Edward Kłosiński; wyk.: Mieczysław Grabka, Ewa Kosińska, Monika Niemczyk, Jerzy Trela, Jan Krzyżanowski, Anna Polony, Izabella Olszewska, Bolesław Nowak 2.20 Magazyn Ekspresu Reporterów 3.15 Zakończenie programu

TV POLONIA

6.05 Tygodnik Kulturalny 6.55 Słownik polski@polski 7.25 Maszyna zmian: Misiaczek 8.00 Pytanie na śniadanie (Panorama: 8.50; Pogoda: 9.30, 10.10) 10.50 Polonia w Komie: Sri Lanka (218) 11.00 Polonia 24 11.40 Wszystko przed nami (63) 12.05 Barwy szczęścia (803) 12.35 Wiadomości 12.50 Tajemnica twierdzy szyfrów (10/13) 13.50 Szlakiem gwiazd (8): Daniel Olbrychski 14.15 Informacje kulturalne 14.40 Tomasz Lis na żywo 15.45 Złotopolscy (672): Mąż 16.20 Tygodnik Gospodarczy (31) 16.55 Wszystko przed nami (63) 17.20 Polonia w Komie: Sri Lanka (218) 17.30 Teleexpress 17.55 Wiera Gran – film dok. 19.15 Barwy szczęścia (803) 19.45 Dobranoc: Lis Leon: Koszmarna noc 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.35 Pogoda 20.45 Ojciec Mateusz (108): Obrączka 21.45 Polonia w Komie: USA: Jacek (219) 22.00 Polonia 24 22.45 Po prostu – program Tomasza Sekielskiego 23.35 Hala odlotów (30) 0.20 Sztuka życia (50): Beata Ścibakówna 0.45 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Na rynku pracy 17.15 Kontrapunkt 18.00 Magazyn Akademicki 18.15 krakow.pl 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05 Śladami historii 20.00 Minęła dwudziesta 20.45 Info-express 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.46 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Na Pogórze 22.15 Losowanie Lotto 22.24 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.07 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.32 Zaklinacz deszczu. Aktywiści – film prod. holenderskiej (2010); reż.: Floris-Jan van Luyn



POLSAT

8.00 Rodzina zastępcza plus – serial obycz. 9.00 Świat według Bundych – serial komediowy 9.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 10.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? – serial fabularno-dokumentalny 12.00 Duval i Moretti – serial krym. 13.00 Dom nie do poznania 2 – reality show 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 14.45 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza

pogody 16.15 Interwencja 16.30 Malanowski i partnerzy – serial paradokumentalny produkcji polskiej 17.00 Dlaczego ja? – serial dokumentalny 18.00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Chętni na kasę – film sensacyjny produkcji USA (2010) 22.15 Siła strachu – thriller produkcji USA (2005) 0.35 Krach – film sensacyjny produkcji Kanada-USA (1995) 2.35 Zagadkowa noc 3.35 Tajemnice losu

tvn

6.10 Mango 7.15 Na Wspólnej – serial obyczajowy produkcji polskiej 7.50 Doradca smaku – magazyn kulinarny 8.00 Dzień dobry TVN 11.10 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.10 Kocham Enter – serial paradokumentalny 13.10 Szpital – serial paradokumentalny 14.10 W-11 – Wydział Śledczy – serial produkcji polskiej 14.50 Kocham Enter – serial paradokumentalny 15.50 Rozmowy w toku 16.55 Szpital – serial paradokumentalny 17.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.55 Doradca smaku – magazyn kulinarny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.05 Na Wspólnej – serial obyczajowy produkcji polskiej 20.45 W-11 – Wydział Śledczy 21.30 Prawo Agaty – serial obycz. 22.30 Kuba Wojewódzki – talk-show 23.30 Superwizjer – magazyn reporterów 0.05 Na językach – magazyn 1.05 Uwaga! 1.20 Arkana magii

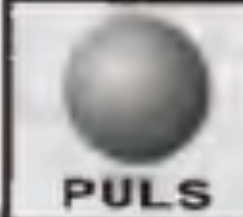
TVN 7



6.50 Męski typ 2 (9-ost.) – serial kom. 7.20 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 8.20 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 9.20 Agenci NCIS 6 – serial sensacyjny 10.20 Ostry dyżur – serial obycz. 11.20 Mango 12.55 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 14.55 Dr House 4 – serial obycz. 15.55 Detektyw 17.05 Ostry dyżur – serial obycz. 18.05 Agenci NCIS 6 – serial sensacyjny 19.00 Dr House 4 – serial obycz. 20.00 Tylko strzelaj – film sensacyjny USA (2007) 22.00 Nie z tego świata – serial fantasy 22.55 Kłątwa – horror Niemcy-USA-Japonia (2004) 0.50 Arkana magii

TV 4

6.25 4music – magazyn muzyczny 7.30 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. 8.30 Komisarz Rex – serial krym. 9.30 Otchłań namiętności – telenowela 11.30 I Like it – program muzyczny 12.30 Tester – magazyn 13.00 TV Market 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00 Komisarz Rex – serial krym. 16.00 Gliniarz i prokurator 5 – serial sens. 17.00 Otchłań namiętności – telenowela 19.00 Galileo 20.00 Mega Chichot – program rozrywkowy 21.00 Śmierć na talerzu – serial dokumentalny 22.00 Płonący szczyt – film katastroficzny USA (1997) 23.55 Mroczna wyspa – film s.f. USA-Kanada (2009) 1.40 4music – magazyn muzyczny



PULS

7.30 Timon i Pumba – serial anim. 8.00 Xena: wojownicza księżniczka – serial przygodowy 8.55 Tygrysy Europy (1) – serial kom. 10.00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 11.00 Nash Bridges – serial sens. 11.55 Sekrety i kłamstwa – reality show 12.55 Niezwykłe przypadki medyczne 2 13.55 Steve Irwin – łowca krokodyli – serial przyrodniczy 15.05 Sekundy grozy – serial dok. 15.45 Tygrysy Europy (2) – serial kom. 16.50 Nash Bridges – serial sens. 17.55 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 19.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial anim. 20.00 Eryk wiking – komedia przygodowa Wielka Brytania-Szwecja (1989) 22.15 Cyborg 2: Szklany cień – film sensacyjny USA (1993) 0.25 Króliczki Playboy – reality show 1.30 Zobacz to!

Zapiski Jakuba Klenia

KWIETNIOWE JAZIE

Kwiecień to miesiąc kapryśny. Przekonaliśmy się o tym tego roku. Na szczęście zrobiło się ciepło i wreszcie mamy wczesną wiosnę. Na brzozech, kasztanowcach i lipach zaczynają pojawiać się zawiązki liści. Za jakiś czas zakwitną klony, jesiony i topole. Powoli zaczynają się budzić do życia ule i mrowiska. Pojawiają się pierwsze motyle...

W ciągu miesiąca woda w rzekach podgrzewa się od 6 do 12 stopni w skali Celsjusza, a na płycznach nawet bardziej. Trwa tarło wielu gatunków ryb. Na skrzekowiskach łada moment usłyszymy rajcujące żaby, a z dna starorzeczy zaczyna odbijać pędy roślin wodnych. Na nowo zaczyna się życie.

Pod koniec kwietnia, gdy utrwali się ładna pogoda, wielu wędkarzy wybierze się nad rzeki, by zapolować na jazie – łowiecki cel pierwszego miesiąca wiosny. Tak, już znany klasyk wędkarstwa, J. Wyganowski, w swojej wydanej w roku 1957 książce „Wędkarstwo” napisał, że „okres połowu jazia rozpoczyna się w kwietniu”.

A jazie potrafią dostarczyć wielu emocji, chociaż duże sztuki są wyjątkowo ostrożne. A bywają duże. W roku 1975 J. Zbiegień złowił jazia mierzącego 82 centymetry (!), który osiągnął wagę 5,10 kg. O osiągnięciach gatunkowych tej długowiecznej ryby (jazie żyją podobno do 20 lat) świadczą medalowe normy: złoto dla okazów ważących co najmniej 3 kilogramy, srebro dla dwukilowców, a medal brązowy dla jazi ważących co najmniej 1,5 kilograma.

Jazie, to dość rozpowszechnione ryby. Zasięg występowania jazia obejmuje obszar od Renu po Syberię. Zasiada głównie rzeki, chociaż można go spotkać także w kanałach i jeziorach, pod warunkiem, że zbiorniki te utrzymują stały kontakt z rzeką. Spotkać go można również w przybrzeżnych wodach Bałtyku. Jaz upodobał sobie obszar stykania się wód stojących z płynącymi. Generalnie jednak jest rybą rzeczną – bez przepływu wody nie rozmnaża się. Mniej ważny jest charakter dna i podłoże dla ikry – równie dobrze służą mu podwodne rośliny jak i twarde dno. W rzekach spędza ciepłą porę roku. Jego zimowiska znajdują się w głębokich toniach wód stojących – w jeziorach zaporowych, jeziorach przepływowych, głębszych przyczekach czy młynskich spiętrzeniach. Ale i w lecie lubi głębokie, chłodne tonie starorzeczy, byle były odświeżane przepływającą wodą.

Przeglądając publikacje poświęcone jaziom, można znaleźć w nich wiele sprzecznych informacji na temat charakteru tej ryby. Jedni podkreślają, że jaz stałe trzyma się dna, inni z przekonaniem podkreślają, że ryba ma charakter wybitnie powierzchniowy. Jedni twierdzą, że jaz jest samotnikiem, inni piszą iż ma dobrze rozwinięty instynkt gromadny. W jednym wszyscy wydają się być zgodni. Dorosłe jazie są rybami niezmiernie czujnymi i wybitnie nieufnymi. A zahaczone cechują się nadzwyczajną bojowością. To sprawia, że niewielu wędkarzy jest w stanie pochwalić się złowionym dużym jaziem.

JAKUB KLEN

Za kierownicą

ŚWIATŁA W PEŁNYM SŁOŃCU

W tym tygodniu, konkretnie w środę 17 kwietnia minęło 6 lat od dnia, kiedy w swoich samochodach włączyliśmy światła mijania i używamy ich przez 24 godziny na dobę i 365, a niekiedy nawet 366 dni w roku. Stało się to za sprawą znakomitych znawców problematyki bezpieczeństwa ruchu drogowego z rządzącej wtedy Polską koalicji Prawo i Sprawiedliwość-Liga Polskich Rodzin-Samoobrona. Wydawało im się, że wystarczy włączyć światła na całą dobę i automatycznie znajdzie ilość wypadków na drogach. Parlament uchwalił więc ustawę, ówczesny premier Kaczyński położył ją na biurku prezydenta, traf chce, iż także Kaczyńskiego i nastąpił 17 kwietnia 2007 roku.

Jestem zwolennikiem używania światła zewnętrznego pojazdu nie tylko w nocy, ale także w ciągu dnia, lecz mam świadomość, jaki to niesie wzrost zużycia paliwa i zwiększenie emisji dwutlenku węgla do atmosfery. Wiadomo jednak, że bezpieczeństwo użytkowników dróg warto jest każdej cenie. Dziwię się jednak, że do tej pory nikt, nawet Rzecznik Praw Obywatelskich, poprzedni Janusz Kochanowski, a obecnie Irena Lipowicz nie zaskarżyli do Trybunału Konstytucyjnego tego prawa o obowiązku jazdy ze światłami tylko przez n i e k t ó r e rodzaje pojazdów. Jest to bowiem sankcjonowanie nierówności podmiotów użytkujących drogi. Obowiązek taki nie dotyczy bowiem rowerzystów, pojazdów konnych, czy osób pieszych oraz specyficznej grupy, nawet nie zdefiniowanej do dzisiaj w prawie, czyli ludzi z kółkami u nóg, a więc rolkarzy. Inna sprawa, że nawet w Unii Europejskiej nie we wszystkich państwach istnieje obowiązek jazdy ze światłami także w dzień, czy latem. We Włoszech ze światłami należy jeździć poza obszarem zabudowanym, w Portugalii – tylko na autostradach, Niemcy nie zamierzali, ani nie zamierzają wprowadzić takiego obowiązku, zaś w Austrii po niespełna 3 latach obowiązywania przepisu o jeździe ze światłami wycofano się zeń na początku 2008 roku. Jako powód Austriacy podali wyliczenia, iż z powodu włączenia światła w atmosferze znalazło się dodatkowo 250 tys. ton dwutlenku węgla rocznie.

Tymczasem obecny polski rząd pod przywództwem Donalda Tuska walczy z Brukselą o prawa do jak największej emisji dwutlenku węgla i niewiele robi, by tę emisję zmniejszyć. Wystarczyłoby wprowadzić pewnego rodzaju ograniczenia w obowiązku oświetlania pojazdów choćby w jasne słoneczne dni, kiedy widzialność jest znakomita. Ale nie tylko wizja kar uniżnych za emisję gazów cieplarnianych spędza sen z powiek ministra finansów Jacka Vincenta Rostowskiego, lecz przede wszystkim brak wpływów do budżetu z tytułu akcyzy i podatku zawartego w paliwie, a te wynoszą prawie 60 proc. jego ceny. Także większe zużycie żarówek to uszczuplenie budżetu, choćby tylko o te 23 proc. podatku VAT.

Posłowie obecnej kadencji zanim podejmą jakąkolwiek decyzję odnośnie używania światła powinni rozważyć problem znacznie głębiej niż ich poprzednicy. Osobiście uważam, że światła mijania lub do jazdy dziennej powinny obowiązywać w Polsce poza obszarem zabudowanym, gdzie prędkości większe, przez 24 godziny i 365 dni w roku (na obszarze zabudowanym także w czasie wszelakich opadów i zamglenia, ale taki przepis w kodeksie drogowym już istnieje). Po co w słoneczny dzień w korku na krakowskiej ulicy mam oświetlać zderzak poprzedzającego mnie auta? Odnosnie pory jesienno-zimowej to obowiązek taki należałoby wprowadzić jednolicie – od zmiany czasu z letniego na zimowy do zmiany czasu z zimowego na letni i wtedy nikt nie musiałby się zastanawiać czy włączać światła. I oczywiście obowiązek używania elementów odbłaskowych winien dotyczyć także pieszych wędrujących poboczem poza obszarem zabudowanym w porze doby, gdy nie ma naturalnego światła. A na razie „świecisz, płacisz, zdrowie tracisz” (wdechając dwutlenek węgla).

WOJCIECH MACHNICKI

TVP1

5.10 Wodnikowe Wzgórza: Zagubieni (11) 5.35 Teleskopy 5.55 Kawa czy herbata? (Wiadomości: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30; Pogoda: 6.04, 6.34, 7.02, 7.34) 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.09 Polityka przy kawie 8.30 Noddy w krainie zabawek: Urodziny Robotki (28) 8.40 Stacyjkowo: Super Bruno (16) 8.50 Teleskopy 9.30 Zwierzęta świata: Ssaki morskie (9): Lampart morski i jego ofiary – film przyrodniczy produkcji francuskiej (1999) 10.05 Wszelkie świat, który znamy: Najdalsze granice (2) – serial dokumentalny produkcji amerykańskiej (2009) 10.35 Cudowne miejsca: Wielkie Sanktuaria Polski: Ludźmierz – cykl dokumentalny 11.05 Plebania (1465) – telenowela produkcji TVP 11.30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 12.00 Wiadomości 12.05 Agrobiznes 12.30 Natura w Jedynce: Anna i zwierzęta: Sztuka porozumienia – film dokumentalny produkcji południowoafrykańskiej (2012); reż.: Swati Thiyagarajan, Craig Foster 13.35 Jaka to melodia? (2638) – teleturniej muzyczny 14.05 Klan (2435) – telenowela produkcji TVP 14.30 Wszystko przed nami (99/99) – telenowela produkcji TVP 15.00 Wiadomości 15.15 Pogoda 15.30 Ojciec Mateusz (116): Pluskwa – serial kryminalny produkcji TVP 16.25 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 17.00 Teleskopy 17.15 Pogoda 17.20 Jaka to melodia? (2639) – teleturniej muzyczny 17.55 Klan (2436) – telenowela produkcji TVP 18.20 Prawdziwe życie (34) – cykl dokumentalny 18.40 Statystyki (1/6) – serial komediowy produkcji TVP 19.10 Wieczorynka: Bolek i Lolek: Yeti (2) – serial animowany 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.10 Pogoda 20.15 Pięty Stadion (65): Sędzia 20.25 Liga Mistrzów: Borussia Dortmund–Real Madryt (1/2 finału) 22.55 Liga Mistrzów – skróty 23.40 Detoks II (1/13) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2009); reż.: David Barrett; wyk.: Benjamin Bratt, Amy Price-Francis, Grace Park, Kevin Michael Richardson (dowolone od lat 16) 0.35 Dok Szok: Potęga obrazu (3) – cykl dokumentalny produkcji angielsko-niemieckiej (1993) (dowolone od lat 16) 1.45 Notacje: Tomasz Niewodniczański, Mickiewicz na masce samochodu 2.00 Białe kołnierzyki (4/15) 2.40 Zagadkowa Jedynka 3.40 Zakończenie dnia

TVP2

5.55 Teleskopy 6.10 Złotopolscy (98): Randka dla nieśmiały 6.40 Dwojka Dzieciom: Opowieści Śrubie-mia (12): Gdzie jest Norbert? – serial animowany produkcji angielskiej (2010) 7.05 M jak miłość (191) – serial produkcji TVP 8.00 Pytanie na śniadanie (Panorama: 8.50; Pogoda: 9.30, 10.10) 10.45 Barwy szczęścia (927) – serial obyczajowy produkcji TVP 11.25 Na dobre i na złe (36): Falszywe oskarżenie 12.20 Anna Dymna – spotkanie się (Jerzy Szymański, Sławomir Pawłowski) 12.55 WOK – Wszystko o Kulturze 13.10 Wojciech Ciejrowski – boso przez świat: Polowanie z buszmenami – cykl reportaży 13.45 Duże dzieci (26) – talk-show 14.35 Ja to mam szczęście! (2) – serial produkcji TVP 15.10 Rodzinka.pl (34): Jaki masz zawód? – serial komediowy produkcji TVP 15.45 Panorama Kraj 16.05 Pogoda 16.15 Dla niesłyszących: M jak miłość (986) – serial produkcji TVP 17.05 Castle (41/58) – serial produkcji amerykańskiej (2011) 18.00 Panorama 18.35 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (18/74) – teleturniej 19.30 Licencja na wychowanie (88): Nie ufaj Matce Polce – serial obyczajowy produkcji TVP 20.05 Barwy szczęścia (928) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 Na dobre i na złe (521): Reanimacja – serial produkcji TVP 21.45 Kino relaks:

Salon piękności – komedia produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Bille Wodrouff; wyk.: Queen Latifah, Alicia Silverstone, Kevin Bacon, Andie MacDowell 23.40 Reporter Polski – magazyn 0.25 Okupacja (2) – serial produkcji angielskiej (2009) 1.35 Salon piękności – komedia produkcji amerykańskiej (2005) 3.15 Reporter Polski (powtórka) – magazyn 3.45 Okupacja (2) – serial produkcji angielskiej (2009) 4.50 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Kocham Kino – magazyn filmowy Grażyny Torbickiej 6.40 Sztuka życia (50): Beata Ścibakówna 7.00 Jedna Scena: Jezioro Bodeńskie 7.25 Do przerwy 0:1 (2/7): Ratuj Paragon 8.00 Pytanie na śniadanie (Panorama: 8.50; Pogoda: 9.30, 10.10) 10.50 Polonia w Komie: USA: Jacek (219) 11.00 Polonia 24 11.40 Wszystko przed nami (64) 12.05 Barwy szczęścia (804) 12.35 Wiadomości 12.50 Chichot losu (4/13): Dzieci śmieci 13.50 Zagadkowa blondynka (11) 14.55 Po prostu 15.50 Złotopolscy (673): Wróżka 16.15 Kocham Kino 16.55 Wszystko przed nami (64) 17.20 Polonia w Komie: USA: Jacek (219) 17.30 Teleexpress 17.55 Benefis Hanny Bakuły 18.55 Jedna Scena: Jezioro Bodeńskie 19.15 Barwy szczęścia (804) 19.45 Dobranocka: Dziwny świat kota Filemona: Sposób na twarde sen 20.00 Wiadomości 20.30 Sport 20.35 Pogoda 20.45 Warto kochać (58) 21.45 Polonia w Komie (220) 22.00 Polonia 24 22.45 Kabaretowy Klub Dwójki: Emigrować czy zostać? (73) 23.45 Tajemnice Watykanu (10/14): Mieszkańcy Watykanu – serial dokumentalny 0.15 Polskie ślady w Bułgarii 0.45 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 W ciepłym mieście 17.15 Parafia z sercem 17.35 Na Pogórze 17.45 Misja absolutnie możliwa 18.00 Bez krawata 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.52 Tematy dnia 19.03 Pogoda 19.05 W ciepłym mieście 19.15 Na rynku pracy 20.00 Minęła dwudziesta 20.45 Infoexpress 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekurier 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.46 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 W ciepłym mieście 22.17 Serwis Info 22.30 Info Dziennik 23.07 Pogoda Info 23.15 Sportowy Wieczór 23.32 Czwórka Jezdźcy Apokalipsy – (2) – film prod. amerykańskiej (2011)



POLSAT

8.00 Rodzina zastępcza plus – serial kom. 9.00 Świat według Bundy'ch – serial komediowy 9.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 10.00 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 11.00 Dlaczego ja? 12.00 Duval i Moretti – serial krym. 13.00 Dom nie do poznania 14.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 14.45 Trudne sprawy – serial paradokumentalny 15.50 Wydarczenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 In-

terwencja – program publicystyczny 16.30 Małanowski i partnerzy – serial produkcji polskiej 17.00 Dlaczego ja? – program publicystyczny 18.00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy produkcji polskiej 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy 20.35 Skąd wiesz? – komedia romantyczna produkcji USA (2010) 23.05 Supersamiec – komedia produkcji USA (2007) 1.35 Królestwo niebieskie – komedia produkcji USA (2001) 3.35 Tajemnice losu

tvn

6.10 Mango 7.15 Na Wspólnej – serial obycz. 7.50 Doradca smaku – magazyn kulinarny 8.00 Dzień dobry TVN 11.10 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.10 Kocham.Enter – serial paradokumentalny produkcji polskiej 13.10 Szpital – serial paradokumentalny produkcji polskiej 14.10 W-11 – Wydział Śledczy – serial fabularno-dokumentalny produkcji polskiej 14.50 Kocham.Enter 15.50 Rozmowy w toku – talk-show 16.55 Szpital – serial paradokumentalny produkcji polskiej 17.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.55 Doradca smaku – magazyn kulinarny 19.00 TVN Fakty, sport 19.50 Uwaga! 20.05 Na Wspólnej – serial obycz. 20.45 W-11 – Wydział Śledczy – serial fabularno-dokumentalny 21.30 Top Model. Zostań modelką – reality show 22.30 Wygrać ze śmiercią – film sensacyjny produkcji USA (1990) 0.30 Surowi rodzice – reality show 1.30 Uwaga! 1.45 Arkana magii

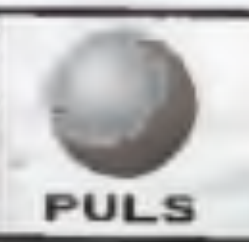
TVN 7



6.50 Męski typ (1) – serial kom. 7.20 Sąd rodzinny 8.20 Sędzia Anna Maria Wesołowska 9.20 Agenci NCIS 6 – serial sensacyjny 10.20 Ostry dyżur – serial obycz. 11.20 Mango 12.55 Sąd rodzinny 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 14.55 Dr House 4 – serial obycz. 15.55 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny 17.05 Ostry dyżur – serial obycz. 18.05 Agenci NCIS 6 – serial sensacyjny 19.00 Doktor House 4 – serial obyczajowy 20.00 Alive: Dramat w Andach – film katastroficzny USA (1993) 22.35 Dowody zbrodni 6 – serial kryminalny 23.40 Stan spoczynku – dramat wojenny USA (2008) 1.55 Arkana magii

TV 4

6.25 4music – magazyn muzyczny 7.30 Gliniarz i prokurator – serial krym. 8.30 Komisarz Rex – serial krym. 9.30 Otchłań namiętności – telenowela 11.30 I Like it – program muzyczny 12.30 Winx Club 4 – serial anim. 13.00 TV Market 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00 Komisarz Rex – serial krym. 16.00 Gliniarz i prokurator – serial krym. 17.00 Otchłań namiętności – telenowela 19.00 Galileo 20.00 Skaza – film sensacyjny USA-Kanada (2009) 22.15 Nuklearna walizka – thriller USA-Francja (2000) 0.15 W rękach wroga – dramat wojenny USA (2004) 2.00 4music – magazyn muzyczny



PULS

7.00 Całkiem nowe przygody Toma i Jerry'ego – serial anim. 7.30 Timon i Pumba – serial anim. 8.00 Xena: wojownicza księżniczka – serial przygodowy 8.55 Tygrysy Europy – serial kom. 10.00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 10.55 Nash Bridges – serial sens. 11.55 Sekrety i kłamstwa – reality show 12.55 Niezwykłe przypadki medyczne 13.50 Zwierzęca natura – serial przyrodniczy 14.50 Sekundy grozy – serial dok. 15.45 Tygrysy Europy – serial kom. 16.50 Nash Bridges – serial sens. 17.55 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 19.00 Pingwiny z Madagaskaru – serial anim. 20.00 Jarosław – Książę Rusi – dramat Rosja (2010) 22.00 Sekundy grozy – serial dok. 23.00 Spartakus: Bógowie areny – serial historyczny 1.25 Zobacz to!

ZDROWIE TO NAJCENNIJSZY DAR



7 kwietnia w Polsce (już od 2001 roku) obchodzony jest Dzień Pracownika Służby Zdrowia. Z tej okazji w Klubie Karino odbyło się spotkanie personelu medycznego NZOZ Mark-Med z dziećmi z os. Chałupki. Wszystkim uczestnikom spotkania zbadano puls, odbył się też pomiar ciśnienia tętniczego krwi. Informacje te zostały następnie zapisane w książeczkach pomiaru ciśnienia, które każde dziecko otrzymało. Ponadto wszyscy otrzymali materiały edukacyjne. Drugą część spotkania dotyczyła zdrowego trybu życia i właściwego odżywiania. Na podstawie wybranych warzyw i owoców

dzieci dowiedziały się o witaminach, składnikach mineralnych i innych substancjach, które są niezbędne dla zachowania zdrowia. Dowiedziały się też, że aby być zdrowym powinno się jeść przynajmniej dwa razy dziennie owoce i trzy razy dziennie warzywa. Na zakończenie wszystkie dzieci wykonały pielęgnarskie czepki. I już jako „wykwalifikowany personel medyczny” stanęły do wspólnego, pamiątkowego zdjęcia. Podczas następnego spotkania z zakresu zdrowia dzieci zapoznają się z pracą lekarza pierwszego kontaktu.

(f)

Fot. E. Nowak

Wielkanocne spotkanie seniorów

W WIOSENYM NASTROJU

Klubowe spotkania u Marii Szymuś zawsze są dużym wydarzeniem. Podczas wielkanocnego zgromadzenia seniorów 11 bm. także było sympatycznie, dowcipnie, nastrojowo. Przewodnicząca Koła nr 24 PZERiI, od życzeń, z emfazą rozpoczęła uroczystość, akcentując tradycyjny charakter spotkania z okazji zmartwychwstania Pańskiego. Kiludziesięciu seniorów miało możliwość spędzenia wspólnie kilku wspaniałych godzin. Świętowano w towarzystwie zaproszonych gości – przewodniczącego Rady Dzielnicy XVIII Stanisława Moryca, członków Zarządu Dzielnicy Krystyny Jastrzębskiej i Mariusza Wody. Obecna była również sekretarz Zarządu Rejonowego PZERiI Helena Ratajewska, jak to pani Maria mówi jej „prawa ręka” we wszelkich staraniach organizatorskich. Życzenia świąteczne przesyłała też Małgorzata Jezutek, dyrektor Domu Kultury Kraków-Nowa Huta.

W składzie poczęstunku, jak tradycja wskazuje, królowało jajko i żurek. Bawił publiczność kabarecik „Zawilec”, repertuarem przygotowanym przez Jadwigę Ciasłoń. Nad całością spotkania dyskretnie czuwała Elżbieta Ratajewska, kierowniczka Klubu.

(R)

POŚWIĄTECZNIE W BRANICACH

6 kwietnia br. w Klubie Herkules odbyło się spotkanie dla seniorów z okazji minionych świąt Wielkiej Nocy. Po złożeniu życzeń wszyscy dzielili się tradycyjnym jajkiem – symbolem zdrowia, nadziei i odradzającego się życia. Imprezę uświetnił występ uczniów klasy VI i V ze szkoły Podstawowej 74 w Branicach. Uczniowie przedstawili scenkę teatralną Z życia szkoły. Występ młodych aktorów bardzo się podobał zgromadzonemu gościom o czym świadczyły gromkie brawa. Na spotkanie przybyli znakomici goście m.in.: przewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII Nowa Huta - Stanisław Moryc oraz członek Zarządu Wiesław Zboroch, przewodnicząca Zarządu Oddziału Rejonowego PZERiI Mirosława Miśta oraz dyrektor Szkoły Podstawowej nr 74 Renata Dudek. Impreza była organizowana przy wsparciu finansowym Rady Dzielnicy XVIII. Organizatorzy dziękują wszystkim za okazaną pomoc przy jej realizacji.

(f)

Prawnik radzi

DZIEDZICZENIE MIESZKANIA KOMUNALNEGO

Mój dorosły syn mieszka w lokalu komunalnym, w którym był zameldowany jego ojciec. Były mąż, z którym jestem po rozwodzie, długo chorował. Opiekował się nim nasz syn. Niestety, nie był zameldowany w mieszkaniu ojca. Co syn powinien zrobić, żeby móc nadal tam mieszkać?

Prawo do lokalu komunalnego nie podlega dziedziczeniu. Jednak Pani syn może ubiegać się o pozostanie w tym mieszkaniu, ponieważ spełnia warunki określone przepisami prawa. Mówią one o tym, że: * najemca, czyli ojciec, był zobowiązany do świadczeń alimentacyjnych względem osoby ubiegającej się, * osoba ubiegająca się mieszkała z najemcą w mieszkaniu do dnia śmierci najemcy i opiekowała się nim. Nie ma decydującego znaczenia to, czy jest się zameldowanym w tym mieszkaniu.

Syn powinien zgłosić się do właściciela lokalu. To znaczy do właściwej komórki organizacyjnej gminy zarządzającej lokalami. Tam należy złożyć oświadczenie, że chce się wstąpić w stosunek najmu i przedstawić: * dokumenty potwierdzające śmierć najemcy i stopień pokrewieństwa z nim, * dowody świadczące o tym, że mieszkał z ojcem do jego śmierci. Właściciel lokalu zapewne zweryfikuje te informacje, np. będzie rozmawiał z sąsiadami. Przed złożeniem oświadczenia warto zapoznać się z przepisami prawa miejscowego, dotyczącymi przyznawania lokali komunalnych. Mogą być w nich wskazane inne warunki, które powinna spełniać osoba ubiegająca się o najem. Podstawa prawna: Art. 922 i art. 691 k.c. (sp)

TVP1

5.10 Wodnikowe Wzgórza: Przyjacieli i wróg (12) 5.35 Teleszkapy 5.55 Kawa czy herbata? (Wiadomości: 6.00, 6.30, 7.00, 7.30; Pogoda: 6.04, 6.34, 7.02, 7.34) 8.00 Wiadomości 8.05 Pogoda poranna 8.09 Polityka przy kawie 8.25 Billy-kot: Akcja ratunkowa (6) 8.55 Teleszkapy 9.30 Natura w Jedyne: Anna i zwierzęta: Sztuka porozumienia – film dokumentalny produkcji południowoafrykańskiej (2012) 10.35 My Wy Oni – magazyn 11.05 Plebania (1466) 11.30 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 12.00 Wiadomości 12.05 Agrobiznes 12.30 Natura w Jedyne: Mój przyjaciel krokodyl – film dokumentalny produkcji południowoafrykańskiej (2012); reż.: Damon Foster, Craig Foster 13.30 Jaka to melodia? (2639) – teleturniej muzyczny 14.00 Klan (2436) – telenowela produkcji TVP 14.30 Statystyki (1/6) – serial komediowy produkcji TVP 15.00 Wiadomości 15.15 Pogoda 15.30 Ja wam pokażę! (8/13) – serial obyczajowy produkcji TVP 16.20 Moda na sukces – serial produkcji amerykańskiej 17.00 Telexpress 17.15 Pogoda 17.20 Jaka to melodia? (2640) – teleturniej muzyczny 17.55 Klan (2437) – telenowela produkcji TVP 18.25 Prawdziwe życie (35) – cykl dokumentalny 18.40 Statystyki (2/6) – serial komediowy produkcji TVP 19.10 Wieczorynka: Mikolajek (10): Mecz – serial animowany produkcji francuskiej (2009) 19.30 Wiadomości 20.00 Sport 20.10 Rajdowe Samochodowe Mistrzostwa Europy: Rajd Wysp Azorskich 20.15 Pogoda 20.30 Ojciec Mateusz (117): Muzycy – serial kryminalny produkcji TVP 21.25 Sprawa dla reportera 22.15 Elżbieta Jaworowicz. Tak było, tak jest – magazyn 22.35 Białe kołnierzyki (4/15) – serial produkcji amerykańskiej (2009) 23.30 Zagubieni VI (17/18) 0.40 Przyjęcie na dziesięć osób plus trzy – film produkcji polskiej (1973); reż.: Jerzy Gruza; wyk.: Zdzisław Maklakiewicz, Leon Niemczyk, Olgierd Łukaszewicz, Wiesław Dymny, Józef Morgała 1.40 Notacje: Jerzy Pruszyński. Taka była potrzeba, takie były czasy 1.55 Sprawa dla reportera 2.45 Zagadkowa Jedynka 3.50 Zakończenie dnia

TVP2

5.55 Teleszkapy 6.15 Złotopolscy (99): Uśmiech Ilony – telenowela produkcji TVP 6.40 Dwójka Dzieciom: Opowieści Śrubziemia (13): Napój miłosny – serial animowany produkcji angielskiej (2010) 7.05 M jak miłość (192) – serial produkcji TVP 8.00 Pytanie na śniadanie (Panorama: 8.50; Pogoda: 9.30, 10.10) 10.40 Barwy szczęścia (928) – serial obyczajowy produkcji TVP 11.15 Na dobre i na złe (37): Na scenie życia 12.15 Pozyteczni.pl (62) 12.50 Ja to mam szczęście! – ulubione skecze 13.00 Wojciech Ciejrowski – boso przez świat: U brzegów Sahary – cykl reportaży 13.40 Postaw na milion (57) – teleturniej 14.40 Ja to mam szczęście! (3) – serial produkcji TVP 15.05 Rodzinka.pl (35): Koniec świata – serial komediowy produkcji TVP 15.40 Fryderyki 2013 – felieton 15.45 Panorama Kraj 16.00 Pogoda 16.10 Na dobre i na złe (521): Reanimacja – serial produkcji TVP 17.05 Castle (42/58) – serial produkcji amerykańskiej (2011) 18.00 Panorama 18.30 Sport Telegram 18.40 Pogoda 18.50 Jeden z dziesięciu (19/74) – teleturniej 19.25 Licencja na wychowanie (89): Fala – serial obyczajowy produkcji TVP 20.05 Barwy szczęścia (929) – serial obyczajowy produkcji TVP 20.40 Dr House VIII (170) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2011) 21.35 Dr House VIII (171) 22.35 Fryderyki 2013 – gala 0.15 Czas surferów – komedia sensacyjna produkcji polskiej (2005); reż.: Jacek Gąsiorowski; wyk.: Bartosz Obuchowicz, Krzysztof Skarbiński, Michał

Nowaczyk, Bogusław Linda, Agnieszka Maciąg, Zbigniew Zamachowski, Marian Dziędziel, Mateusz Maksiak, Grzegorz Warchol (dozwolone od lat 16) 1.55 Egoiści – dramat produkcji polskiej (2000); reż.: Mariusz Trelński; wyk.: Magdalena Cielecka, Olaf Lubaszenko, Jan Frycz, Rafał Mohr (dozwolone od lat 18) 3.40 Art Noc: Kwartet Szukalski, Skrzek, Ryszka i Piwowar (Międzynarodowy Festiwal Muzyki Jazzowej Jazz Jamboree '81) 4.35 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6.05 Kultura, głępcze (68) 6.40 Notacje: Krzysztof Pomian. Pocałujcie mnie w... 6.55 Jak to działa: Elektrownia atomowa 7.25 Zemsta w Odrzykoniu 8.00 Pytanie na śniadanie (Panorama: 8.50; Pogoda: 9.30, 10.10) 10.50 Polonia w Komie (220) 11.00 Polonia 24 11.40 Wszystko przed nami (65) 12.05 Barwy szczęścia (805) 12.35 Wiadomości 12.50 M jak miłość (970) 13.40 Kabaretowy Klub Dwójki: Emigrować czy zostać? (73) 14.45 Tajemnice Watykanu (10/14): Mieszkańcy Watykanu 15.15 Załoga Eko II (11): Gmina pełna ekologów 15.45 Złotopolscy (674): Ślub 16.10 Kultura, głępcze (68) 16.55 Wszystko przed nami (65) 17.20 Polonia w Komie (220) 17.30 Telexpress 17.55 Wideoteka dorosłego człowieka (36) 18.55 Informacje kulturalne 19.15 Barwy szczęścia (805) 19.40 Dobranoc: Przygody kota Gotfryda (47): Dzień kapelusza 20.00 Wiadomości 20.25 Sport 20.40 Pogoda 20.50 Trzeci oficer (7/13): Twarzą w twarz (dozwolone od lat 16) 21.45 Polonia w Komie (221) 22.00 Polonia 24 22.45 Instykt (11): Dobrodziej (dozwolone od lat 16) 23.40 Fryderyki 2013 – gala 1.15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

10.00 Serwis Info 10.10 Biznes – otwarcie dnia 10.19 Pogoda Info 10.21 Info Poranek 10.30 Serwis Info 10.41 Pogoda Info 10.45 Gość poranka 10.55 Serwis sportowy 11.00 Serwis Info 11.20 Serwis sportowy 11.25 Pogoda Info 11.30 Serwis Info 11.50 Pogoda Info 11.55 Serwis sportowy 12.00 Serwis Info 12.20 Biznes 12.27 Pogoda Info 12.30 Serwis Info 12.50 Pogoda Info 12.55 Serwis sportowy 13.00 Serwis Info 13.26 Pogoda Info 13.30 Serwis Info 13.50 Pogoda Info 13.55 Serwis sportowy 14.00 Serwis Info 14.10 Raport z Polski 14.24 Pogoda Info 14.30 Serwis Info 14.50 Pogoda Info 14.55 Serwis sportowy 15.00 Serwis Info 15.11 Pogoda Info 15.15 Rozmowa dnia 15.30 Serwis Info 15.50 Pogoda Info 15.55 Serwis sportowy 16.00 Raport z Polski 16.25 Pogoda Info 16.30 Dla niesłyszących: Serwis Info 16.50 Biznes 17.00 Kronika – zapowiedź 17.03 Pogoda 17.05 Pod Tatrami 17.15 30 lat strajku w Nowej Hucie 17.45 Na rynku pracy 17.55 Aktywni 50+ 18.05 Magazyn Medyczny 18.20 W Królestwie Karpia 18.30 Kronika 18.50 Pogoda 18.55 Tematy dnia 19.02 Pogoda 19.05 Pod Tatrami 19.15 Nowohutka Kronika Filmowa 20.00 Minęła dwudziesta 20.45 Infoexpress 21.00 Pogoda Info 21.05 Telekury 21.30 Serwis Info 21.41 Pogoda Info 21.46 Kronika 21.58 Pogoda 22.00 Aktywni 50+ 22.15 Losowanie Lotto 22.24 Serwis Info 22.30 Jan Pospieszalski: Bliżej 23.15 Info Dziennik 23.40 Pogoda Info 23.45 Sportowy Wieczór 0.00 My czterej pancerni – film dok. prod. polskiej (2010)

POLSAT

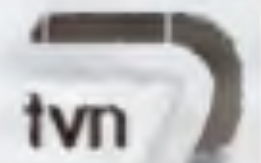
8.00 Rodzina zastępcza plus – serial kom. 9.00 Świat według Bundy – serial komediowy 9.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 10.00 Trudne sprawy 11.00 Dlaczego ja? – program publicystyczny 12.00 Duval i Moretti – serial krym. 13.00 Dom nie do poznania 14.00 Pierwsza miłość – serial obycz. 14.45

Trudne sprawy 15.50 Wydarzenia 16.10 Prognoza pogody 16.15 Interwencja 16.30 Malanowski i partnerzy – serial produkcji polskiej 17.00 Dlaczego ja? – program publicystyczny 18.00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18.50 Wydarzenia 19.30 Świat według Kiepskich – serial komediowy produkcji polskiej 20.00 Zdrady – serial paradokumentalny polskiej produkcji 21.00 Przyjaciółki – serial obyczajowy polskiej produkcji 22.00 Na krawędzi – serial kryminalny polskiej produkcji 23.00 Dom dusz – dramat obyczajowy produkcji Niemcy-Dania-USA-Portugalia (1993) 2.15 Zagadkowa noc



6.10 Mango 7.15 Na Wspólnej – serial obycz. 7.50 Doradca smaku – magazyn kulinarny 8.00 Dzień dobry TVN 11.10 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 12.10 Kocham.Enter – serial paradokumentalny 13.10 Szpital – serial paradokumentalny 14.10 W-11 – Wydział Śledczy 14.50 Kocham.Enter – serial paradokumentalny 15.50 Rozmowy w toku 16.55 Szpital – serial paradokumentalny 17.55 Ukryta prawda – serial paradokumentalny 18.55 Doradca smaku – magazyn kulinarny 19.00 TVN Fakty 19.50 Uwaga! 20.05 Na Wspólnej – serial obycz. 20.45 W-11 – Wydział Śledczy – serial kryminalny 21.30 Kuchenne rewolucje 7 – reality show 22.30 Pocałunek smoka – dramat sensacyjny USA-Francja (2001) 0.35 Superwizjer 1.10 Uwaga! 1.25 Arkana magii

TVN 7



6.50 Męski typ – serial kom. 7.20 Sąd rodzinny 8.20 Sędzia Anna Maria Wesołowska – program paradokumentalny 9.20 Agenci NCIS 6 – serial sens. 10.20 Ostry dyżur – serial obycz. 11.20 Mango 12.55 Sąd rodzinny 13.55 Sędzia Anna Maria Wesołowska 14.55 Dr House 4 – serial obycz. 15.55 Detektywi – serial fabularno-dokumentalny 17.05 Ostry dyżur – serial obycz. 18.05 Agenci NCIS 6 – serial sens. 19.00 Dr House 4 – serial obycz. 20.00 Dziennik sierzanta Fridaya – komedia USA (1987) 22.15 Mentalista 2 – serial kryminalny 23.10 Narodziny – dramat obyczajowy USA (2004) 1.20 Arkana magii

TV 4

6.25 4music – magazyn muzyczny 7.30 Gliniarz i prokurator – serial krym. 8.30 Komisarz Rex – serial krym. 9.30 Otchłan namiętności – telenowela 11.30 I Like it – program muzyczny 12.30 Winx Club 4 – serial anim. 13.00 TV Market 13.20 Dziewczyny z fortuną 15.00 Komisarz Rex – serial krym. 16.00 Gliniarz i prokurator – serial krym. 17.00 Otchłan namiętności – telenowela 19.00 Galileo 20.00 Predator – film sensacyjny produkcji USA (1987) 22.10 Ciemne wody – horror produkcji USA (2003) 0.10 Kłamca – thriller USA (1997) 2.00 4music – magazyn muzyczny 2.50 Zakończenie



PULS

7.30 Timon i Pumba – serial anim. 8.00 Xena: wojownicza księżniczka – serial przygodowy 8.55 Tygrysy Europy – serial kom. 10.00 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 10.55 Nash Bridges – serial sens. 11.55 Sekrety i kłamstwa – reality show 12.55 Niezwykłe przypadki medyczne – serial dokumentalny 13.50 Zwierzęca natura – serial przyrodniczy 14.50 Sekundy grozy – serial dokumentalny 15.45 Tygrysy Europy – serial kom. 16.50 Nash Bridges – serial sens. 17.55 CSI: Kryminalne zagadki Las Vegas – serial krym. 19.00 Pingwiny z Madagaskaru 20.00 Balonowy chłopak – komedia romantyczna produkcji USA (2001) 21.50 Uniwersalny żołnierz 3: Nowy równane rachunki – film s.f. Kanada (1998) 23.50 Gracze – dramat s.f. Rosja (2009) 2.00 Zobacz to!

Spotkania wielkanocne

SENIORZY ŚWIĘTUJĄ

Ulubioną przez Jana Pawła II „Barką” rozpoczęli seniorzy spotkanie z okazji minionych Świąt Wielkanocnych, przypominając jednocześnie ósmą rocznicę śmierci Papieża Polaka. Była to uroczystość w Sali Tańca Ośrodka Kultury im. Norwida, zorganizowana 8 bm. przez Koło nr 18 i Koło nr 19 PZERiI. Z duszpasterskim błogosławieństwem przybył na spotkanie ks. prałat Stanisław Puzyniak. Na poczęstunek przygotowano tradycyjne potrawy z żurkiem, jajkiem, ciastem, dzięki wsparciu finansowemu uroczystości przez Radę Dzielnicy XVIII.

W spotkaniu uczestniczyło wielu gości, między innymi Krystyna Jastrzębska członek Zarządu Rady Dzielnicy XVIII, Janina Buda prezes małopolskiego PKPS, Helena Ratajewska sekretarz Zarządu Rejonowego PZERiI, Beata Waśko wicedyrektor Ośrodka „Norwida”.

Uroczystość uświetnił występ zespołu „Uroczanie”, jak zwykle doskonale przygotowanego pod kierunkiem Bogumiły Jakus, przewodniczącej Koła nr 18 i zarazem przewodniczącej Komisji Kultury Zarządu Okręgowego związku. Oprócz pieśni religijnych, na zakończenie zaprezentowano program o charakterze kabaretowym. (R)

Wielkanocne spotkania seniorów

PRZY ŚWIĘCONYM JAJKU

Od poświęcenia pokarmów, wśród których, królowało naturalnie jajko, rozpoczęło się 14 bm. powielkanocne spotkanie seniorów w MDK im. Korczaka. Około sto osób, seniorów z Koła nr 23 PZERiI uczestniczyło w tym uroczystym zebraniu. Udział wzięło także wielu zaproszonych gości, między innymi Sławomir Góra, przewodniczący Rady Dzielnicy XVI, Zarząd Rejonowy Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów z przewodniczącą Mirosławą Miśtą, sekretarz Helena Ratajewska i skarbnik Wandą Totą. Obecni byli również, wspierający organizację seniorów przewodniczący SM „Jutrzenka” Janusz Kawalec i przewodniczący Rady Nadzorczej tejże Spółdzielni Wiesław Szczurek.

Uroczystość zainaugurowała Urszula Rajtar, przewodnicząca tego największego Koła PZERiI w zespole nowohuckich dzielnic. Jednocześnie, jak to w jej zwyczaju, w poetyckim stylu złożyła seniorom gorące życzenia wszystkiego najlepszego. Po części oficjalnej, seniorzy rozpoczęli tańce i świętowali przy stołach, chwalać panie za przygotowanie skromnego, ale smacznego poczęstunku. (R)

Spółdzielnia Mieszkaniowa „Bieńczyce” w Krakowie, os. Kombatantów 10 ogłasza

PRZETARG USTNY NIEOGRANICZONY

na ustanowienie

odrębnej własności oraz przeniesienie własności lokali mieszkalnych

● os. Kalinowe 8/72 o powierzchni użytkowej 36,19 m², III piętro. Cena wywoławcza za 1m² powierzchni lokalu wynosi 3980 zł. Wadium wynosi 5000 zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 10.05.2013 r. o godz. 9.00 w Dziale Technicznym Spółdzielni, os. Kombatantów 1 – zbiórka przy wejściu do pomieszczenia nr 7.

● os. Kalinowe 10/52 o powierzchni użytkowej 46,87 m², II piętro. Cena wywoławcza za 1m² powierzchni lokalu wynosi 3500 zł. Wadium wynosi 5100 zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 10.05.2013 r. o godz. 9.45 w Dziale Technicznym Spółdzielni, os. Kombatantów 1 – zbiórka przy wejściu do pomieszczenia nr 7.

Warunki Przetargu.

1. Wadium należy wpłacić do dnia 08.05.2013 r. na rachunek bankowy spółdzielni BPH S.A. II O/Kraków nr 48 1060 0076 0000 3210 0014 7538, za datę wpłaty przyjmuje się dzień uznania rachunku spółdzielni, lub w kasie spółdzielni os. Kombatantów 1 do dnia 07.05.2013 r., do godz. 15.00.
2. Wpłacone przez uczestników przetargu wadium zostanie zwrócone do trzech dni roboczych po zakończeniu postępowania przetargowego.
3. Wadium wpłacone przez uczestnika, który wygrał przetarg zostanie zarachowane na poczet wycycytowanej kwoty.
4. Nabywca zobowiązany jest w terminie 7 dni od dnia przetargu złożyć deklarację przyjęcia w poczet członków, co związane jest z koniecznością wpłaty wpisowego i udziału członkowskiego oraz do 30 dni roboczych od dnia przetargu wpłacić wycycytowaną kwotę pod rygorem utraty wpłaconego wadium oraz utraty prawa do zawarcia aktu notarialnego umowy ustanowienia odrębnej własności lokalu i przeniesienia własności.
5. Akt notarialny na ustanowienie i przeniesienie prawa własności na wygrywającego przetarg zawarty może być z członkiem Spółdzielni, co skutkuje, że w przetargu mogą brać udział osoby fizyczne lub osoby prawne.
6. Zawarcie aktu notarialnego nastąpi w terminie do 21 dni od daty wpływu na konto spółdzielni wycycytowanej kwoty.
7. Koszty związane z zawarciem aktu notarialnego, założenia i wpisu do księgi wieczystej ponosi nabywca przy zawieraniu umowy notarialnej.
8. Przy zawieraniu umowy ustanowienia odrębnej własności lokalu i przeniesienia własności nie jest pobierany podatek od czynności cywilnoprawnych.
9. Warunki przetargu określa regulamin, z którym należy się zaznajomić przed przystąpieniem do przetargu w siedzibie Spółdzielni pok. nr 2 os. Kombatantów 10 lub na stronie www.bienczyce.pl – strona główna – załącznik do ogłoszenia przetargowego.
10. Spółdzielnia zastrzega sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyny.

Mieszkania można oglądać w dniu 07.05.2013 r. – zbiórka o godz. 10.00, os. Kombatantów 1, Dział Techniczny Spółdzielni wejście nr 4.

Dodatkowe informacje pod nr telefonu 12/349 78 14 lub 12/349 78 51.



POZIOMO: 6. stan na zachodnim wybrzeżu USA, 9. wybitny kompozytor niemiecki (1833–1897), 10. filozof grecki (341–270 p.n.e.), 12. jeden z kolorów w kartach, 13. gatunek owczego sera z pleśnią, 14. kierunek w malarstwie i rzeźbie na początku XX wieku, 18. żołnierz do zadań specjalnych, 19. cenne kobierce, 20. najdłuższej siedziała na angielskim tronie (1837–1901), 22. łączy bieguny geograficzne, 25. buzia mu się nie zamyka, 29. uroczysty śpiew kościelny, 30. kwiatostan kukurydzy, 31. miłe złego początki, lecz on sam żalosny, 32. bęben ze strunami, 33. spółka zawarta przez kilku przedsiębiorców.

PIONOWO: 1. majster od czegoś w ujemnym znaczeniu, 2. popiersia, 3. rzymskie miasto zniszczone przez Wezuwiusz (79), 4. jeden z komunistycznych „świętych”, 5. presja, przymus, 7. podziemny grzyb z ciepłych lasów, 8. piłka kopana, 11. bieszczadzka hala, 15. wyspa koralowa u wybrzeży Tanzanii, 16. chorobliwy lęk, 17. preriowy pies, 21. tobił, 23. zastępuje każdą kartę, 24. teren przeznaczony do ćwiczeń wojskowych, 26. propagandowa ulotka, 27. sposób wymawiania wyrazów, 28. skupisko ryb, 29. komisariat policji w zaborze rosyjskim.

Rozwiązanie krzyżówki nr 14:

POZIOMO: 5. inhalacja, 8. śpiwór, 9. festyn, 12. dżonka, 13. aromat, 14. salto, 15. egoizm, 17. grąjek, 19. Ostrawa, 20. Ostenda, 23. gwizdy, 25. jogurt, 27. peany, 28. klient, 30. piołun, 31. centus, 32. rutyna, 33. Kazimierz.

PIONOWO: 1. znawca, 2. papryka, 3. pamflet, 4. sjeśta, 6. spinki, 7. wymowa, 10. Dżugaszwili, 11. kalendarium, 16. zjazd, 18. retro, 21. czereśnia, 22. pan-cernik, 24. zieleń, 26. Grodno, 29. tatuaż, 30. patera.

YesKieSirumem, Piękna Zośka i synowie Ikara

W kościele św. Brata Alberta odbył się 35 koncert z cyklu Nowa Huta. Dlaczego Nie?! Tym razem dla Pół Nadziei wystąpił zespół YesKieSirumem, co w języku armeńskim znaczy kocham cię. Zespół powstał w 1996 r., a jego specjalnością są muzyczne eksperymenty, mieszanie folkowych i rockowych rytów z różnych kultur. Inspirację czerpią z wartości chrześcijańskich i ogólnoludzkich, często wykorzystują wiersze Wołty, Tetmajera, Leśmiana. Specyficzne brzmienie jest wynikiem zastosowanych instrumentów. Obok gitar, basu, pianina, akordeonu oraz perkusji rozbrzmiewają również flety, duduki, trąbki, darabuki, melodica i fagot. Relacja z tego koncertu rozpocznie 336 wydanie Nowohuckiej Kroniki Filmowej.

NOVOHUCKA
KRONIKA
FILMOWA

wały rywalizację, były okazją do zdemontowania możliwości swojego przemysłu lotniczego, myśli technicznej i kunsztu pilotów. Zwycięstwo polskiej załogi uznano za ogromny sukces. Niestety, miesiąc później nasi mistrzowie, lecąc na meeting lotniczy do Pragi, zginęli w katastrofie w lesie pod Cierliciem Górnym koło Cieszyna.

Na zakończenie Kronika przypomni historię „Pięknej Zośki”, której portret pędzla Piotra Stachewicza zaprezentowało właśnie Muzeum Historyczne Miasta Krakowa. Zofia Frontczakówna, zwana „Piękną Zośką”, pochodziła z Bieńczyca i była ulubioną modelką malarzy krakowskich z początku XX wieku. Portretowali ją w stroju krakowskim m.in. Wojciech Kossak i Wincenty Wodzisławski.

O tragicznych losach zamordowanej przez zazdrosnego męża pięknej kobiety z Bieńczyca opowie historyk Maciej Miezan.

336. wydanie NKF będzie można oglądać od piątku 19 IV w Kinie Studyjnym „Sfinks” oraz w poniedziałek 22 IV o godz. 17.05 i 22.00 i w czwartek 25 IV o godz. 19.15 na antenie Telewizji Kraków. Archiwalne wydania można zobaczyć na stronie: www.kronika.com.pl.

(as)

LEKCJA PAMIĘCI Z „PROMYKAMI KRAKOWA”

„Promyki Krakowa” zapraszają na koncert z cyklu Lekcja Pamięci – Powstanie Styczniowe Rok 1863, który odbędzie się w środę 24 kwietnia o godz. 18.00 w Nowohuckim Centrum Kultury. Wstęp wolny. Wystąpią: gość honorowy Anna Żulińska-Dutka – wnuczka powstańca, „Promyki Krakowa”, Magdalena Mędrala – śpiew, Grzegorz Michalec – słowo o Powstaniu Styczniowym, chór „Amadeum”, Zespół Pieśni i Tańca Nowa Huta. Roma Doniec-Krzemiń – scenariusz i przygotowanie koncertu.

(mp)

• 14.04. o godz. 14.20 do dyżurnego wpłynęło zgłoszenie, że w os. Piastów, na miejscu wyznaczonym dla pojazdu osoby niepełnosprawnej, parkuje pojazd nieuprawniony. Strażnicy ukarali kierowcę mandatem w wysokości 500 zł. Przeparkował pojazd.

NA STRAŻY MIASTA

• 10.04. o godz. 15.55 na plantach Bieńczyckich strażnicy zauważyli jak młody mężczyzna oddawał mocz, następnie udał się do klatki bloku na os. Strusia. Po chwili wyszedł z klatki schodowej i strażnicy podjęli interwencję. W czasie trwania interwencji od młodzieńca czuć było woń alkoholu, lekko się zataczał. Po wylegitymowaniu okazało się, że jest to osoba nieletnia. Podczas rozmowy strażnicy ustalili, że wypił dwa piwa, które kupił w sklepie całodobowym przy rondzie Kocmyrzkowskim. Za zgodą dyżurnego nietrzeźwy został przewieziony do miejsca zamieszkania i przekazany pod opiekę matce, która sporządziła stosowne oświadczenie.

• 10.04. w godzinach nocnych operator monitoringu wizyjnego zauważył na Placu Centralnym kobietę o kulach, która przechodząc przez jezdnię upadła na twarz. Patrol udzielił kobiecie pierwszej pomocy, strażnicy wezwali karetę pogotowia. Nietrzeźwa jak się okazało kobietę, załoga karetki pogotowia zabrała do szpitala.

• 10.04. przed północą, dyżurny otrzymał zgłoszenie, dotyczące mężczyzny przebywającego w klatce os. Centrum B, zakłócającego w nocy krzykami spokój mieszkańców. Strażnicy ukarali awanturnika mandatem. Po zakończeniu interwencji opuścił klatkę.

• 8.04. w godzinach porannych, dyżurny otrzymał zgłoszenie dotyczące zalanego tunelu drogowego w Ruszycz. Patrol po dotarciu na miejsce ustalił, że przyczyną zalania tunelu jest zbudowana przez bobry na pobliskim kanale tama, która spowodowała spiętrzenie wody. Po przekazaniu informacji odpowiednim służbom usunięto tamę doprowadzając do odwodnienia tunelu. (mp)

ZNANY KRĘGARZ W KRAKOWIE

Po raz kolejny w Krakowie w NCK w poniedziałek 13.05.2013 r. od godz. 10.30 będzie przyjmował znany kręgarz, dyplomowany technik masażysta Tadeusz Czarny z Przeworska. Rezerwacja terminu pod numerem telefonu 601-074-892 lub 12 644-28-63. Tel. w Przeworsku: 16 648-82-74.

Informacje także na stronie: www.kregarz.nets.pl.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 – pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książki promowanej w tym numerze. **Kupon jest ważny do 25 kwietnia 2013 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia SKARBNIKA poleca książkę Ebena Alexandra pt. „Dowód” (wyd. Znak).

Znakomity neurochirurg, szanowany wykładowca Harvardu, przez lata pozostawał sceptyczny wobec zagadnień wiary. Życie poświęcił nauce i ufał jedynie faktom. Pod wpływem dramatycznego zdarzenia musiał jednak prze-wartościować swoją racjonalną wizję świata. Dotknął najważniejszej tajemnicy.

Z KRONIKI POLICYJNEJ

ROZPOZNANI, ROZPRACOWANI I ZATRZYMANI

Dobra praca policjantów kryminalnych z VIII KP zaowocowała ustaleniem i zatrzymaniem kilku sprawców dwóch rozbojów. Dwa tygodnie temu pisaliśmy w kronice o zatrzymaniu 28 marca dwóch spośród trzech sprawców rozboju, do którego doszło 24 marca na przystanku autobusowym linii „174” przy rondzie Czyżyńskim. Tego dnia, w południe, zaatakowali siedemnastolatka. Groząc mu użyciem siły, wymusili na nim oddanie telefonu komórkowego. Policjanci byli przekonani, że tylko kwestią czasu jest zatrzymanie trzeciego z nich. Zatrzymali go 10 kwietnia. Przedstawili mu zarzut rozboju, za co, przypomnijmy, grozi kara do 10 lat pozbawienia wolności. Przyznał się do winy. Mało tego, w wyniku czynności procesowych, takich jak okazanie, został rozpoznany jako sprawca jeszcze dwóch innych rozbojów. Na wiosnę policji i prokuratury, decyzją sądu został tymczasowo aresztowany na 3 miesiące. Zaistniały też uzasadnione przypuszczenia, że dopuścił się jeszcze wielu innych podobnych czynów przestępczych, w Nowej Hucie i Krakowie. Policjanci analizując wcześniejsze podobne tym zdarzenia, biorąc pod uwagę metodę działania i wykorzystując podawany przez pokrzywdzonych rysopis sprawcy. Być może zostanie rozpoznany przez jeszcze inne ofiary jego rozbójniczej profesji.

Aresztowany ma 19 lat. Jest mieszkańcem Nowej Huty. Skończył edukację na poziomie gimnazjum. Wcześniej był karany za podobne czyny przestępcze.

11 kwietnia policjanci kryminalni z tego komisariatu zatrzymali 24-letniego mieszkańca Krakowa, który 15 lutego ok. godz. 16.40, na nieczynnym pasie startowym na os. Dywizjonu 303 zaatakował wraz z innymi, dotąd jeszcze przez policję nieustalonymi młodymi mężczyznami, 14-letniego gimnazjalistę wracającego z pływacki do domu. Chłopak został uderzony pięścią w twarz. Gdy się przewrócił, skopali go. Groząc ponownym użyciem przemocy, wymusili na nim odda-

nie telefonu komórkowego marki Samsung, wartości tysiąca zł.

Zatrzymanemu przedstawiono zarzut rozboju. Mimo, jak mówią policjanci, niezbytich dowodów nie przyznał się do winy. Prokurator zastosował w stosunku do niego środek zapobiegawczy w postaci dozoru policyjnego. Mężczyzna pracuje. Według jego oświadczenia dotąd nie był karany. Sledztwo w toku. Kwestią czasu jest zatrzymanie pozostałych sprawców.

„NA SŁUPA”

Wyłudzenie kredytu wziętego „na słupę” pod zastaw nieruchomości o zawyżonej wartości może być sposobem na kłopoty finansowe? Wydaje się, że nie. Tak wpadł mężczyzna, który usiłował oszukać pracowników banku i próbował wyłudzić z bankowej kasy ponad milion złotych. Wraz z nim zarzuty wyłudzenia otrzymały trzy inne osoby. Grozi im kara do 8 lat pozbawienia wolności. Mający kłopoty finansowe mężczyzna znalazł „wspólnika”, który zgodził się zostać „słupem” i wystąpić o kredyt bankowy, którego obydwoj nie mieli zamiaru spłacać. Zabezpieczeniem kredytu miała być nieruchomość „pomysłodawcy” o znacznej wartości. Przygotowali dokumenty konieczne do wystąpienia o kredyt; podrobione zaświadczenia o zatrudnieniu i zarobkach i fikcyjną historię przepływu finansowego z rzekomego konta kredytobiorcy, który wedle tego poświadczenia miał być prezesem firmy zarabiającym miesięcznie kilkanaście tysięcy zł. Tak naprawdę był bezrobotny. Po otrzymaniu kredytu wspólnicy mieli się podzielić wyłudzonymi pieniędzmi, których wystarczyłoby na nową nieruchomość. Starą nieruchomość, wartą mniej, niż wykazano w dokumencie, przejąłby bank za niespłacony kredyt.

Plan nie wypalił. Wszyscy uczestnicy przestępczego procederu, mężczyźni w wieku od 28 do 66 lat, zostali zatrzymani pod zarzutem usiłowania wyłudzenia kredytu bankowego znacznej wartości. Grozi im kara do 10 lat pozbawienia wolności.

(jdz)

SERWIS



OPON „KRAWAL”

OPONY KRAJOWE I ZAGRANICZNE

- polecamy unikalny system wyważania kół z testem drogowym
- prostowanie felg aluminiowych i stalowych
- pompowanie kół azotem
- naprawa opon z systemem PAX (autoryzacja Michelin)

Stanowisko z rezerwacją telefoniczną!

Kraków-Nowa Huta, ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzkowskiej),
czynne 8⁰⁰-18⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰ e-mail: capala@driver-polska.pl
Tel./fax 425-70-08, 608-034-643, www.driver-polska.pl

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca książkę Krystyny Sienkiewicz pt. „Cacko” (wyd. Prószyński i s-ka). To nie jest biografia. Nie ma tu chronologii. To zaproszenie do świata lirycznej komediantki. Cudownej, magicznej, pełnej urody przestrzeni wrażeń i odczuć wartych zapisania i zapamiętania. To podróż po życiowych drogach i bezdrożach pamięci, po pięknej krainie zdobionej wyjątkowym gustem i talentem. A raczej wieloma talencikami.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „SKARBNIKA” Anny Włodarczyk, mieszcząca się przy pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zakup z 5-procentową bonifikatą książki promowanej w tym numerze. **Kupon jest ważny do 25 kwietnia 2013 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

9

Z MIESZKAŃCAMI O MIEJSKIEJ KOMUNIKACJI

Odbyło się kolejne spotkanie w siedzibie Rady Dzielnicy XVIII pomiędzy przedstawicielami ZIKiT-u, mieszkańcami osiedli ze wschodniej części naszego miasta, czyli Ruszczy, Wróźnic, Kościelnik, Branic, Wyciąża, Przylasku Rusieckiego oraz Przylasku Wyciąskiego oraz radnymi Dzielnicy XVIII. Tematem spotkania była poprawa rozkładów jazdy linii autobusowych obsługujących wymienione tereny (111, 131, 146, 161, 171, 252, 110), a także 572, 172 oraz linii tramwajowych 10, 16, 21 i 22. Ze strony mieszkańców pojawiły się prośby dotyczące większej regularności przejazdów oraz poprawy koordynacji przejazdów i odjazdów autobusów i tramwajów na pętli w Pleszowie oraz na tere-

nie całej Dzielnicy. Mieszkańcy os. Ruszcza dodatkowo wnioskowali o wprowadzenie jednej linii autobusowej, która obsługiwałaby teren ich osiedla z lepszą częstotliwością, zamiast obecnych czterech autobusów wjeżdżających w osiedle na trasach pomiędzy Pleszowem, a innymi osiedlami. Pojawił się również pomysł przedłużenia linii 110 z Wadowa do Ruszczy, jednak ZIKiT odpowiedział, że po analizie parametrów wiaduktu oraz szerokości drogi niestety nie ma możliwości takiej zmiany trasy tej linii. Innymi postulatami było poprawienie częstotliwości oraz powiększenie taboru autobusów 132, 172 i 572. ZIKiT odpowiedział, że w najbliższych miesiącach będzie przeprowadzane badanie na-

pełnień we wszystkich liniach komunikacji miejskiej w Krakowie i jeśli wykaże ono zapotrzebowanie na większy tabor albo częstsze kursowanie, zostanie to uwzględnione w przyszłości. ZIKiT zapowiedział też, że rozważy, uwzględniając liczne prośby pracowników drukarni Donnelley, uruchomienie dodatkowego kursu autobusu do Pleszowa ok. godziny 22.15-22.20.

Niestety, nie zawsze przyjazdy, odjazdy, pojemność autobusów i tramwajów są odzwierciedleniem potrzeb mieszkańców. Dlatego mamy nadzieję, że ZIKiT, po ostatnich dużych zmianach w komunikacji miejskiej, będzie w dalszym ciągu pracował nad usprawnieniem komunikacji w naszym mieście. (j.sz)

CYRK PRZYJECHAŁ



Przeważnie wyjście dzieci szkolnych do cyrku to wyprawa na cały dzień. Jak dojechać? Gdzie zdobyć bilety? Gdzie jest roztawiono namiot cyrkowy? To tylko niektóre dylematy jakie trzeba rozstrzygnąć, zanim zasiądziemy na widowni. Ale tym razem, 12 kwietnia br., to cyrk przyjechał do Szkoły Podstawowej nr 37. Młodzi akrobaci, żonglerzy i klauni (3 osoby) to Teatr Artcircus, który zaprezentował dzieciom swój repertuar. Całość utrzymana była w konwencji klaunady aktywizującej także publiczność w odgrywanie sceny. Zainteresowanie występami cyrkowców przeszło najmielsze oczekiwania. Od skupienia i dreszczyku emocji do euforii, śmiechu, pisków i rzesistych oklasków dzieci. Po spektaklu dzieci nie chciały wypuścić cyrkowców ze szkoły. Fascynacja światem cyrku może być ciekawym hobby, które wspiera rozwój, pobudza wyobraźnię, kreatywność i poszerza wiedzę o świecie. Podobało się.

Tekst i fot.: Andrzej Kalinowski

Z ukosa

NIE LUBIĄ KLIENTÓW?

Jedną z moich ulubionych stacji benzynowych była ta, która jest położona w os. Kolorowym. Jadąc do redakcji często tankowałem tutaj swój samochód. Niestety przestałem ją lubić z prozaicznych przyczyn, a winę ponosi moim zdaniem obsługa. Niedawno próbowałem „napoić” jak zwykle swoje auto w tej stacji. Podjechałem i co widzę? Na tej malej czterostanówkowej stacji stała ciężarówka z rejestracją gdańską blokując wszystkie podjazdy pod dystrybutor. Wjechałem „siłą rozpędu” na stację, próbując ustawić się do pustych dystrybutorów z lewej strony (od ulicy). Jednak tył ciężarówki wystawał mocno, a z drugiej strony blokował dojazd, stojący samochód osobowy (chyba stale tu parkujący). Nie udało się dojechać pod dystrybutor. Tankowanie ciężarówki chwilę trwało, a w międzyczasie pod stacją podjechało kilku kierowców samochodów i widząc sytuację, odjechali z kwitkiem. Wreszcie wyszedł kierowca ciężarówki i rozkazującym gestem kazał mi odjechać, bo musiał wycofać się od dystrybutora. Wszystko odbywało się w obecności uśmiechniętego młodego pracownika stacji, który obojętnie patrzył na tę sytuację. Odjechałem i nie tankowałem na tej stacji i nie zamierzam tego więcej czynić. Tam gdzie nie szanuje się klientów, nie ma po co jeździć...

ŚLAWOMIR PIETRZYK

Zespół Szkół Elektrycznych nr 2 z os. Szkolnego 26 w ramach obchodów Dni Ziemi, organizuje happening pod hasłem: „Stop elektrośmieciom – Ul. Struga – Zespół Szkół Elektrycznych nr 2. Organizatorem happeningu jest Magdalena Sobczyk. Organizatorem ekologicznego konkursu ogólnopolskiego „Drugie życie elektrośmieci” jest: Europejska Platforma Recyklingu Polska Organizacja Odzysku Sprzętu Elektrycznego i Elektronicznego S.A. oraz Europejska Platforma Recyklingu Batteries Poland Sp.z o.o. (mp)

STOP ELEKTROŚMIECIOM

Wydarzenie to odbędzie się dnia 19.04. o godz. 10.30 (przewidywany koniec ok. 12.00), a jego celem jest jasny przekaz dotyczący ochrony środowiska przed elektroodpadami oraz uświadamienie społeczności o obowiązku składowania tych odpadów w wyznaczonych do tego miejscach. Uczniowie „Elektryka 2” serdecznie zapraszają chętnych mieszkańców Nowej Huty do udziału w happeningu. Wasz udział, będzie dowodem na to, że losy Ziemi nie są Wam obojętne. Miejsce zbiórki: plac przed szkołą. Trasa happeningu: Al. Solidarności – Plac Centralny – Al. Róż – ul. Żeromskiego – Ul. Struga – Zespół Szkół Elektrycznych nr 2. Organizatorem happeningu jest Magdalena Sobczyk. Organizatorem ekologicznego konkursu ogólnopolskiego „Drugie życie elektrośmieci” jest: Europejska Platforma Recyklingu Polska Organizacja Odzysku Sprzętu Elektrycznego i Elektronicznego S.A. oraz Europejska Platforma Recyklingu Batteries Poland Sp.z o.o. (mp)

DZIEŃ OTWARTY W SP NR 82



Dni otwarte w SP 82 na os. Kalinowym stały się już tradycją. 6 kwietnia br. po raz kolejny szkoła z wielką radością powitała miłych gości: uczniów i ich rodziców, chcących poznać szkołę i być może dołączyć do niej od nowego roku szkolnego. Od południa, w sobotę w gronie uczniów i nauczycieli szkoły, serdecznie witani przez dyrektorkę Beatę Tomaszewską, przybyli mieli okazję zapoznać się z pracą placówki, obejrzeć klasopracownię, wziąć udział w grach i zabawach literackich, matematycznych, przyrodniczych, muzycznych a także sportowych. Ponieważ szkoła jest szkołą promującą dokonania artystyczne, tradycyjnie można było zobaczyć występy małych artystów z oddziału przedszkolnego, klasy I oraz klasy IV. W tym dniu ogłoszono także wyniki konkursów plastycznego i muzycznego III Międzyszkolnego Turnieju Wiosennego. Najmłodsi uczestnicy spotkania pod okiem nauczycieli spędzili czas na zabawach, a ich rodzice w kawiarence przy słodkim poczęstunku mogli porozmawiać z dyrektorką Tomaszewską o szkole... i o tym, co czeka ich pociechy od nowego roku szkolnego.

Ewa Rozalia Knapik

Z REDAKCYJNEGO DYŻURU W MIESZKANIU JAK W GROBOWCU



Do naszej redakcji przyszedł pan Józef G., mieszkaniec os. Jagiellońskiego, by poskarżyć się na urzędników odpowiedzialnych za pielęgnację drzew w nowohuckich osiedlach. – Od dłuższego czasu zwracam się na piśmie do stosownych urzędów, by wreszcie ktoś zajął się przycięciem drzew rosnących pomiędzy blokami nr 22 i 23 na os. Jagiellońskim. Nie chodzi mi o wycięcie, ale o odpowiednie przycięcie rosnących tam lip, których wysokość już dawno przekroczyła tę czteropiętrowego budynku, a ich rozłożyste korony sprawiają, że przez gęstą zieleń od wiosny

do jesieni w moim mieszkaniu jest niezwykle ciemno. W miarę jasno robi się co najwyżej pomiędzy 11.30 a 12.30 – wtedy mogę w mieszkaniu zgasić światło. Przez pozostałe godziny chcąc cokolwiek zrobić muszę w mieszkaniu zapalać żarówki. Jakoś żadnemu z urzędników nie przyjdzie do głowy, że sztuczne światło nie jest światłem naturalnym i nie służy zdrowiu. Nie służy też mojemu portfelowi, bo za energię elektryczną płacę spore pieniądze. Może interwencja „Głosu” przyniesie jakiś skutek – żali się pan Józef. (f)

NIE MA MOCNYCH NA GRAFFITI?

Pan Stanisław K., mieszkaniec os. Bohaterów Września prosił nas, by odpowiednie służby zainteresować bohomazami, które sukcesywnie pojawiają się na odnowionych elewacjach budynków w jego osiedlu. – Wiem, że z nielegalnym malowaniem murów jest problem, z którym nikt nie może sobie jakoś poradzić. Najgorsze są wulgaryzmy, których też jest całkiem sporo. Gdy idę z wnuczką, to robię wszystko, by odwrócić jej uwagę od wulgarnych napisów czy rysunków. Nie wierzę, że nie ma sposobu na wandalizm i zwykłych chuliganów. Przecież wystarczy na elewacji umieścić nazwę klubu, z którym pseudokibice z danego osiedla walczą i poczekać w nieoznakowanym radiowozie. Nie trzeba będzie długo czekać na pojawienie się chuliganów, którzy

zaczyną ten napis zamalowywać i tworzyć nowy. A ze złapaniem takich chuliganów na gorącym uczynku nie będzie kłopotu. Oczywiście sprawa nie powinna zakończyć się mandatem, ale sprawą wniesioną do sądu o wyrównanie wyrządzonej szkody. A odnowienie zniszczonej elewacji może sporo kosztować. Gdy okaże się, że czynu dopuścił się nieletni, wtedy za jego „zabawę” zapłacą rodzice. Wydaje mi się, że przeprowadzenie kilku takich spektakularnych akcji i nagłośnienie jej efektów (z podaniem do wiadomości sądownych kar) niejednego skłoniłoby do refleksji nad swoim zachowaniem. Bo przecież nic tak nie zachęca do aktów wandalizmu jak poczucie bezkarności – przekonuje pan Stanisław. (f)

ZAPOMNIANE PYSOCICE

– Odgałęzienie od drogi głównej, boczna uliczka Pysocice zupełnie została zapomniana przez władze dzielnicy – żali się p. Warchoł z os. Kościelniki. Zimą Pysocice są nieodśnieżane. Na szczęście śnieg już zniknął i tego problemu obecnie nie ma. Ale brak znaku drogowego, nieopisana ślepa uliczka denerwuje mieszkańców, a dla przy-

jezdnych to dodatkowe utrudnienie w dotarciu do celu...

Rozumiemy rozżalenie mieszkańców Kościelnik. W rozwiązaniu zasygnalizowanego problemu, oznakowaniu wymienionej uliczki Pysocice, niewątpliwie może pomóc radny z tego rejonu. Dedykujemy więc tę sprawę p. Jerzemu Dańcowi. (R)

Z REDAKCYJNEGO DYŻURU

Dni Ziemi 2013 w Krakowie

Obchody Dni Ziemi mają charakter ogólnokrajowy. Ich celem jest skupienie uwagi jak największej liczby osób na sprawach związanych ze stanem środowiska naturalnego i jego ochroną. Urząd Miasta Krakowa od piętnastu lat przygotowuje obchody Dni Ziemi z wieńczącą je po raz dwunasty Krakowską Wystawą Ekologiczną. Krakowskie obchody Dni Ziemi przebiegają w formule partnerskiej. Przez dwa tygodnie szkoły, placówki oświatowe, domy kultury i organizacje pozarządowe angażują się w ekologiczne działania. Przygotowują spektakle, wystawy, sprzątają tereny wokół szkół, sadzą drzewa i organizują rajdy rowerowe. Podczas Krakowskiej Wystawy Ekologicznej rozstawiane są namioty wystawiennicze, w których przede wszystkim spółki komunalne pokazują swoje ekologiczne inwestycje. Od dziewięciu lat wzorem Krakowskiego Festiwalu Recyklingu prowadzona jest zbiórka surowców, w zamian za które rozdawane są sadzonki kwiatów i krzewów.

Historia Dni Ziemi

Na konferencji UNESCO poświęconej ochronie środowiska, John McConnell, amerykański ekolog i miłośnik natury, po raz pierwszy zaproponował, żeby poświęcić czas naszej planecie i uczcić to Dniem Ziemi (ang. Earth Day). Święto to miało propagować postawy ekologiczne oraz zwrócić uwagę na piękno Ziemi oraz jej problemy.

Pomysł ten bardzo szybko został poparty przez władze San Francisco, w tym przez burmistrza miasta Josepha Alioto, i 21 marca 1970 roku uczczono pierwsze obchody Dnia Ziemi. Zaraz po tym John McConnell ogłosił Manifest Dnia Ziemi, który poparli Sekretarze Generalni ONZ, m.in. Kurt Waldheim, Margarte Mead, U Thant, John Gardner. Trzeba w tym miejscu wspomnieć o drugim inicjatorze, amerykańskim senatorze Gaylordzie Nelsonie, który we wrześniu 1969 roku na konferencji w Seattle wpadł na pomysł zorganizowania ogólnostanowiskowej demonstracji przeciwko niszczeniu środowiska naturalnego, a zarazem służącej propagowaniu edukacji ekologicznej. Do demonstracji doszło dokładnie 22 kwietnia 1970 roku, a uczestniczyło w niej ponad 20 milionów Amerykanów. ONZ oficjalnie uznaje obchody Dnia Ziemi w marcu, ale mocno wspiera również obchody kwietniowe, które można zaobserwować w Polsce. Coraz częściej obchody Dni Ziemi zostają rozciągnięte na cały tydzień poprzedzający 22 kwietnia.

Do Polski obchody Dnia Ziemi zawitały dopiero po zmianach, jakie nastąpiły u nas po upadku „żelaznej kurtyny”, czyli dopiero w roku 1990.

Organizowane były po partyzancu, spontanicznie, przez organizacje, które dopiero uczyły się obcowania z tym tematem. Obecnie po 20 latach w organizację święta włączają się różne gminy i samorządy, a także przeróżne fundacje, m. in. Fundacja Ośrodka Edukacji Ekologicznej, Społeczny Instytut Ekologiczny. Patronat nad obchodami sprawują m. in. Prezes Rady Ministrów, Minister Środowiska, Dyrektor Lasów Państwowych oraz lokalne władze miast.

W Krakowie Dni Ziemi świętować będziemy już po raz 15. Zorganizowane są one tradycyjnie przez Wydział Kształtowania Środowiska Urzędu Miasta Krakowa i połączone już 12 raz z Krakowską Wystawą Ekologiczną, która z roku na rok przyciąga coraz to więcej ludzi. Krakowskie obchody przebiegają w formule partnerskiej. Przez dwa tygodnie szkoły, placówki oświatowe, domy kultury i organizacje pozarządowe angażują się w ekologiczne działania.

Do najciekawszych pomysłów placówek należą: zbiórka surowców wtórnych, sprzątanie terenów zielonych, sadzenie drzew i krzewów, tworzenie mini-ogrodów, wycieczki ekologiczne m.in. do oczyszczalni ścieków, na wysypisko Barycz, do ogrodu Botanicznego, konkursy, gry i zabawy ekologiczne, turniej wiedzy o przyrodzie, konkursy plastyczne oraz prace przestrzenne – budowlę z surowców wtórnych, promowanie spożywania warzyw i owoców wśród dzieci, udział dzieci w warsztatach ekologicznych, teatryki ekologiczne, zbiórka zużytych baterii, pokazy mody ekologicznej, wykonywanie strojów ekologicznych z surowców wtórnych, nauka piosenek ekologicznych, spotkania z leśnikami i ogrodnikami oraz Eko-spacery, a także rajdy rowerowe. Od 9 lat wzorem Krakowskiego Festiwalu Recyklingu prowadzona jest zbiórka surowców, w zamian za które rozdajemy sadzonki kwiatów i krzewów.

Trzeba w tym miejscu pochwalić mieszkańców Krakowa za coraz to efektywniejsze uczestniczenie w tym przedsięwzięciu.

W roku 2012 zbiórka surowców zaowocowała zwiększeniem ilości zebranych surowców w stosunku do roku 2011. Żeby zebrać 2610 kg butelek PET, 1290 kg puszek aluminiowych oraz 1500 kg baterii trzeba się nieźle natrudzić. Ale mieszkańcy zostali wynagrodzeni za te działania sadzonkami roślin balkonowych i krzewów – w roku 2012 było ich aż 13 640.

Inauguracja obchodów Dni Ziemi 2013 rozpoczęła się w pierwszych dniach kwietnia różnego rodzaju akcjami i przedsięwzięciami organizowanymi przez placówki oświatowe. Przedsięwzięcia te mają na celu przybliżenie tematyki ochrony środowiska naturalnego i zachowań proekologicznych w formie konkursów, gier i zabaw ekologicznych połączonych z nauką, wycieczek ekologicznych, zbiórka surowców wtórnych, sprzątaniem terenów oraz sadzeniem zieleni wokół swoich placówek.

Do najciekawszych działań ekologicznych placówek należą: ✓ zbiórka surowców wtórnych ✓ warsztaty ekologiczne z zakresu ochrony środowiska, zagospodarowania odpadów oraz recyklingu ✓ sprzątanie terenów zielonych wokół swoich placówek ✓ sadzenie drzew i krzewów w placówkach ✓ wycieczki ekologiczne ✓ konkursy, gry i zabawy ekologiczne ✓ konkursy plastyczne oraz prace przestrzenne z wykorzystaniem surowców wtórnych ✓ promowanie zdrowego żywienia ✓ organizacja teatryków i przedstawień o tematyce ekologicznej.

DNI ZIEMI – KRAKOWSKA WYSTAWA EKOLOGICZNA (19–20 kwietnia 2013, al. Róż, Kraków)

19 kwietnia 2013 (piątek)

10.00 – otwarcie wystawy

10.00–17.00 – KRAKOWSKA WYSTAWA EKOLOGICZNA

■ prezentacja inwestycji ekologicznych:

✓ miejskich spółek komunalnych (Krakowskiego Holdingu Komunalnego S.A. w Krakowie ✓ Miejskiego Przedsiębiorstwa Energetyki Ciepłej S.A. w Krakowie, ✓ Miejskiego Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji S.A. w Krakowie ✓ Miejskiego Przedsiębiorstwa Komunikacyjnego S.A. w Krakowie) ✓ Miejskiego Przedsiębiorstwa Oczyszczania sp. z o.o. w Krakowie ✓ Wydziału Gospodarki Komunalnej Urzędu Miasta Krakowa ✓ Zarządu Infrastruktury Komunalnej i Transportu w Krakowie

■ prezentacja wystawy „Ogrody Nowej Huty”, przygotowanej przez Ośrodek Kultury im. C.K. Norwida oraz konkurs wiedzy o ogrodach Plant Krakowskich

■ prelekcje, pokazy filmów, prezentacja produktów pszczelich i sprzętu pszczelarskiego, przygotowane przez Zrzeszenie Pszczelarzy Krakowskich

■ prezentacje i warsztaty z zakresu ochrony powietrza, przygotowane przez Związek Stowarzyszeń Polska Zielona Sieć

■ prezentacja działań Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Krakowie

■ prezentacja działań Fundacji Nauka i Kultura – zbiórka zakrętek

10.00–17.00 – występy dzieci z krakowskich szkół, przedszkoli i domów kultury oraz gry, zabawy i konkursy dla dzieci

11.00–16.00 – zbiórka surowców wtórnych.

20 kwietnia 2013 (sobota)

10.00–17.00 – KRAKOWSKA WYSTAWA EKOLOGICZNA

10.00–17.00 – występy dzieci z krakowskich szkół, przedszkoli i domów kultury oraz gry, zabawy i konkursy dla dzieci

11.00–16.00 – zbiórka surowców wtórnych.

22 kwietnia 2013 (poniedziałek)

ul. Zakole, godz. 13.00 – Sadzenie drzew z udziałem władz Miasta w Kantorowicach

SADZONKI ZA SUROWCE WTÓRNE!

Wystarczy przynieść 20 butelek PET lub 20 puszek aluminiowych lub 40 zużytych baterii, aby otrzymać sadzonki kwiatów balkonowych i krzewów. Zbiórka surowców trwać będzie w piątek i sobotę w godzinach 11.00–16.00 (lub do wyczerpania zapasów)

Regulamin zbiórki surowców

1. Przyjmowanie odpadów i wydawanie sadzonek odbywa się w piątek, sobotę (tj. 19 i 20 kwietnia) w godzinach od 11.00 do 16.00 lub do wyczerpania zapasów sadzonek.

2. Przyjmowane są: butelki plastikowe (PET), puszki aluminiowe, baterie.



KRK

DNI ZIEMI 2013

Krakowska Wystawa Ekologiczna
19 i 20 kwietnia 2013, aleja Róż

- KRAKOWSKA WYSTAWA EKOLOGICZNA
- 22 KWIEŹNIA SADZENIE DRZEW Z UDZIAŁEM WŁADZ MIASTA W KANTOROWICACH
- WYSTĘPY ARTYSTYCZNE
- WYSTĘPY DZIECI Z KRAKOWSKICH SZKÓŁ, PRZEDSZKOLI I DOMÓW KULTURY
- RAJD ROWEROWY WOKÓŁ ŁĄK NOWOHUCKICH
- GRY, ZABAWY I KONKURSY DLA DZIECI
- XX TURNIEJ WIEDZY O ŚRODOWISKU
- XXI SPOTKANIE MŁODYCH EKOLOGÓW
- ZBIÓRKA ELEKTROŚMIECI W SZKOLE PODSTAWOWEJ NR 129
- ZBIÓRKA ZAKRĘTEK

SADZONKI ZA SUROWCE WTÓRNE!

Wystarczy przynieść: 20 butelek PET lub 20 puszek aluminiowych lub 40 zużytych baterii, aby otrzymać sadzonki kwiatów balkonowych i krzewów. Zbiórka surowców trwać będzie w piątek i sobotę w godzinach 11.00–16.00 (lub do wyczerpania zapasów)

Więcej na stronach:
www.czystakrak.pl, www.ekocentrum.krakow.pl, www.zielonakrakow.pl

3. Za każde 20 sztuk butelek plastikowych (PET) lub 20 sztuk puszek aluminiowych lub 40 sztuk baterii wydawana jest sadzonka.

4. Jedna osoba nie może otrzymać więcej niż 20 sadzonek.

5. Dopuszcza się oddawanie surowców wtórnych i odbieranie sadzonek przez placówki oświatowe za pośrednictwem **pisemnie upoważnionego** przez Dyрекcję Szkoły przedstawiciela placówki.

6. Jedna placówka oświatowa nie może otrzymać więcej niż 50 sadzonek.

7. Do oddawania surowców oraz do wydawania sadzonek obowiązuje **jedna kolejka**, zarówno dla osób fizycznych jak też dla placówek oświatowych.

DNI ZIEMI – DZIAŁANIA TOWARZYSZĄCE (17–23 kwietnia 2013)

17 kwietnia 2013 (środa)

Kino Studyjne SFINKS Ośrodka Kultury im. C.K. Norwida, os. Górali 5, godz. 10.00: ● XX Turniej Wiedzy o Środowisku pn. „Młodym okiem na zieleni”.

19 kwietnia 2013 (piątek)

■ Rajd rowerowy wokół łąk Nowohuckich.

19 kwietnia 2013 (piątek)

Młodzieżowy Dom Kultury im. Janusza Korczaka, os. Kalinowe 18

■ DZIEŃ ZIEMI W KORCZAKU

9.30–12.00: ♦ bajka ekologiczna pt. „Eko-Kapturek i Ekologia” w wykonaniu uczestników Zespołu „Kolorowe Nutki” ♦ edukacyjne zabawy ekologiczne, konkursy ♦ warsztaty – twórczy recykling: „Portfelik z kartonu” – formy użytkowe z odpadów ♦ ślubowanie „Małych ekologów”.

15.30–16.30: „Ekologia i muzyka” – występy zespołów artystycznych MDK: Zespół wokalo-taneczny Ploom”, Zespół Tańca Klasycznego „Arabeska”, „Zespół Piccolo”.

19–20 kwietnia 2013 (piątek–sobota)

Szkoła Podstawowa nr 129, ul. Architektów 13a (piątek: park „Zielony Jar Wandy”), 8.00–14.00: ● Zbiórka zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego.

23 kwietnia 2013 (wtorek)

Bazylika oo. Franciszkanów w Krakowie, ul. Franciszkańska 2, godz. 11.00: ● XXI Spotkanie Młodych Ekologów.

SMOLEŃSKA TABLICA ODSŁONIĘTA



W ubiegłą niedzielę, 14 kwietnia br. w kościele p.w. św. Józefa na os. Kalinowym w Nowej Hucie odprawiona została uroczysta Msza św. w intencji Ojczyzny, po której poświęcono i odsłonięto pamiątkową tablicę „Krzyż smoleński okryty całunem milczenia”, dedykowaną pamięci ofiar katastrofy 10 kwietnia 2010 roku. W uroczystości udział wzięła Zuzanna Kurtyka, żona śp. prof. Janusza Kurtyki, prezesa Instytutu Pamięci Narodowej (państwo Kurtykowie przez wiele lat należeli do parafii na os. Kalinowym), parlamentarzyści, radni, przedstawiciele „Solidarności” i organizacji patriotycznych oraz kombatanckich, poczty sztandarowe, a także reszta mieszkańców zarówno z Nowej Huty jak i z całego Krakowa.

W wypełnionym tłumnie kościele, uroczystej Mszy św. przewodniczył proboszcz parafii św. Józefa ks. Adam Podbiera, a wraz z nim celebrowała ją kilkunastu kapłanów, wśród nich emerytowani i aktualni proboszczowie no-

wohuckich parafii. Okolicznościowe kazanie wygłosił ks. prof. dr hab. Jan Szczepaniak z Uniwersytetu Papieskiego Jana Pawła II w Krakowie, który



mówił m. in. o miłości ofiarnej. Po Mszy św. dokonano odsłonięcia i poświęcenia tablicy, która umieszczona została na bocznej ścianie kościoła. Po poświęceniu tablicy odczytano nazwiska wszystkich 96 ofiar katastrofy smoleńskiej.

Tablica zaprojektowana przez prof. Piotra Suchodolskiego jest darem mieszkańców Krakowa, którzy pragną oddać hołd i zachować pamięć o śp. Prezydencie Lechu Kaczyńskim i jego Małżonce, Marii Kaczyńskiej, o śp. Prezydencie RP na Uchodźctwie Ryszardzie Kaczorowskim, o śp. Januszu Kurtyce, prezesie IPN i o wszystkich ofiarach tragicznego lotu do Katynia.

Na zakończenie uroczystości odbył się koncert „Modlitwa i pamięć” w wykonaniu Orkiestry Symfonicznej Krakowskiej Młodej Filharmonii pod dyktando Tomasza Chmiela oraz chórów Vox Populi i Salt Singers.

(f)

Fot. Andrzej Kalinowski

KATYŃ 1940 I SMOLEŃSK 2010

10 kwietnia w klubie „Dukat” Ośrodka Kultury Kraków Nowa Huta odbyła się uroczystość rocznicowa organizowana przez klub „Dukat” i Towarzystwo Przyjaciół Grębałowa „Katyń 1940 i Smoleńsk 2010” – w 73 rocznicę mordu katyńskiego, dokonanego przez NKWD na polskich oficerach oraz 3 rocznicę tragedii smoleńskiej,

kiedy to nastąpiła katastrofa prezydenckiego samolotu, w której zginęli: prezydent Rzeczypospolitej Polskiej Lech Kaczyński i jego małżonka Maria oraz wszystkie osoby im towarzyszące – wojskowi, politycy, ludzie nauki, duchowni. Uczestnikami uroczystości była rodzina poległego w Katyniu ppor. Antoniego Łacha (Państwo Barbara i



Władysław Łachowie oraz Zofia i Kazimierz Niemierkowie), członkowie Towarzystwa Przyjaciół Grębałowa, uczniowie Gimnazjum 43 w Lubocy im. Batalionów Chłopskich oraz Gimnazjum 44 z os. Na Stoku im. Poległych w Krzesławicach, poczty sztandarowe oraz grono pedagogiczne z tych szkół, mieszkańcy Grębałowa. Po wprowadzeniu wygłoszonym przez kierownika klubu Zygmunta Kiskę, wciągnięciu flagi na maszt i wysłuchaniu hymnu narodowego, wystąpiła Halina Ptak, deklamująca „Modlitwę do Matki Boskiej Katyńskiej” autorstwa Mariana Jonkajtysa, a Grażyna Piotrowicz deklamowała modlitwę ks. Zdzisława J. Peszkowskiego. Obie panie to członkinie Klubowej Grupy „Poetica”, działającej w klubie „Dukat”. Następnie pod pamiątkowym obeliskiem kwiaty złożyła i zapaliła znicze rodzina ppor. Antoniego Łacha, członkowie Towarzystwa Przyjaciół Grębałowa oraz przedstawiciele młodzieży. Organizatorzy serdecznie dziękują szczególnie paniom: zastępcy dyrektora Gimnazjum 43 Dorocie Kamysz oraz dyrektor Gimnazjum 44 Małgorzacie Hutry za pomoc w realizacji uroczystości. (mp) fot. autor

ZAKŁADY POGRZEBOWE
Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 411-47-76,	pn.-pt. 7.30-15.30, sob. i św. 8.00-14.00
ul. Reduty 1, tel. 411-35-26,	pn.-pt. 7.30-15.30,
cm. Grębałów, tel. 645-31-61,	pn.-pt. 7.00-15.00, sob. 8.00-14.00,
cm. Podgórze, tel. 656-55-11,	pn.-pt. 7.30-15.30,
ul. Pielęgniarek 6, tel. 632-31-77,	pn.-pt. 7.00-15.00

DYŻUR CAŁODOBOWY – PRZEWOZY Z MIESZKAŃ

również w soboty i święta pod tel. 411-45-02 lub 04, Batowice, ul. Reduty 1

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport kraj i zagranicą, kremacja, nekrologi, wieńce, formalności w USC itd.

REALIZUJEMY WSZELKIE ZASIŁKI POGRZEBOWE

CORDIA B. KWIECIŃSKA
www.cordia.com.pl

os. Na Skarpie 24 os. Urocz 5
czynne 8.00-15.30

12 644-87-75, 512-179-466
504-180-180

KOMPLEKSOWE
USŁUGI POGRZEBOWE
TANIO – CAŁODOBOWO

ZAKŁAD USŁUG POGRZEBOWYCH
„MORFON”

os. Dywizjonu 303 31J (od al. Andersa), tel. (012) 641-68-17
Tel. całodobowe: (012) 649-59-96, 0604-296-932 **ROZLICZENIE BEZGOTÓWKOWE**

Zakład Usług Pogrzebowych „IRYS”
Nowa Huta os. Na Skarpie 35 (obok Banku)

- * BEZGOTÓWKOWO
- * DUŻY WYBÓR TRUMIEN I URN
- * OBSŁUGA ŻAŁOBNIKÓW
- * CAŁODOBOWY PRZEWÓZ ZWŁOK
- * CHŁODNIA
- * TRANSPORT, KREMACJA, KWIATY
- * FORMALNOŚCI W USC
- * MOŻLIWOŚĆ NEGOCJACJI CEN

Tel. 12 644-17-42 606-361-507

*Jak łza spod rzęs
wyplakana skrycie,
tak śmierć ma sens
i ma sens życie.*

**Wszystkich, którzy zachowali
w swoich sercach i pamięci**

Ś†P
KRZYSZTOFA
GNIADKA

**w 5. rocznicę Jego odejścia do Pana
zapraszam na mszę św.**
w dniu 21 kwietnia 2013 r. (niedziela)
o godz. 15.15 do bazyliki św. Floriana
w Krakowie, ul. Warszawska 1B.

MAMA

Świętej pamięci Krzysztof jest pochowany w mogile ziemnej na cmentarzu w Batowicach, kwatera A XIIPDN, rząd II, grób IV.

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

SLUŻBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999. Pogot. Ratunkowe (N. Huta) 999.
Straż Pożarna 998, 646-01-98, 0601 42-52-00.

Policja 997.

Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 12 61 52-910, os. Złotej Jesieni 11C (VII KP) 12 61-52-911, 12 615-33-19.

Straż Miejska 680-15-00 (Oddz. III Nowa Huta, 640-51-15 (Oddz. VI Wzg. Krzesławickie).

Pogotowie gazowe 992. Pogotowie dźwigowe 12 644-23-08.

Pogotowie c.o. 12 644-38-46. Wodociągi 12 648-28-61.

Toksikologia 411 99-99.

Pogotowie ADREM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 644-19-69, 643-27-43. ADREM awarie poza budynkiem 644-12-10.

Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 647-05-65 w dni powszednie i 647-15-87 w dni świąteczne.

Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin 411-60-44.

MEDYCYNIA I ZDROWIE

▼ PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STĘPIEŃ – os. Handlowe 8, tel. 12 644-78-26, 12 640-50-90 lub 696-047-450: badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Czynna: poniedziałek 12.00–16.00, wtorek–piątek 9.00–12.00.

▼ GABINET KARDIOLOGICZNY. Lek. med. Krzysztof Ideć, os. Centrum A, bl. 3. Rejestracja: 12 357-36-12.

▼ MASAŻ, rehabilitacja, wizyty domowe.

Tel. 12 414-11-97, 602-861-879.

▼ TERAPIA MANUALNA KRĘGOSŁUPA, Piotr Paweł Rząca, Kraków, Nowa Huta, ul. Tomickiego 13. Tel. 507-099-231.

Więcej informacji na www.terapiamanualnakrakow.pl.

▼ REUMATOLOG, lek. med. Ryszard STANČZYK. Os. Jagiellońskie 19A (nad „Biedronką”). Tel. 608-603-291.

▼ CZAS NA ZDROWIE! Masaż i rehabilitacja – wizyty domowe. Tel. 668-947-595.

USŁUGI RÓŻNE

▼ USŁUGI SZKLARSKIE, oprawa obrazów, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu), tel. 647-86-50.

▼ PRZECHOWALNIA ROWERÓW (z możliwością przeglądu) i OPON (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3.

Tel. 647-13-88, kom. 0502-730-087.

▼ SALON FRYZJERSKI „Dorota” (damski, męski, dzieci). Pl. Targowy „Piaś”, paw. 26, 27. Tel. 12 681-33-77.

▼ NAPRAWA TELEWIZORÓW. 12 645-92-08, 503-787-143.

▼ OBUWIE – NAPRAWA. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.

▼ ZAKŁAD ZEGARMISTRZOWSKO-ŚLUSARSKI. Naprawa zegarków mechanicznych i elektronicznych, naprawa zegarów ściennych. Ostrzenie noży, nożyczek, pił, łańcuchów. Dorabianie kluczy mieszkaniowych i samochodowych z immobilizerem. Plac targowy Bieńczyce, paw. 23. Tel. 510-949-066.

▼ NAPRAWA I SPRZEDAŻ PARASOLI. Szkolne 14. Tel. 644-98-11.

▼ SERWIS RTV. 012 647-09-30, 0508-08-46-92.

▼ ZAKŁAD PIECZĄTKARSKI, Robert Sroka, os. Niepodległości 3. Tel./faks 12 649-55-55.

▼ TELEWIZOR strajkuje? Dzwon 12 645 47 65, 600 99 88 32.

▼ ROWER – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, kom. malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 502-73-00-87.

▼ DVB-T DEKODERY naziemnej telewizji cyfrowej – ceny już od 99 zł. Eles Elektronika, ul. Wrocławska 8, tel. 12-423-40-21.

▼ NAPRAWA RTV I TELEWIZORÓW wszystkich typów. Montaż dekoderek telewizji cyfrowej. 12 640-00-41, 609-586-881.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

▼ IP PRYMUS KSIĘGOWOŚĆ, ROZLICZENIA. Załatwiamy dobre KREDYTY hipoteczne, dla firm, dla osób prywatnych. Tel. 602-19-66-21, 12 643-41-28, os. Teatralne 24.

▼ BIURO RACHUNKOWE „ATINA”, usługi podatkowo-księgowe. Boh. Września 76. 648-01-89.

▼ SALDO – usługi-księgowo podatkowe. Rozliczenia VAT-u budowlanego, zeznania roczne PIT-y. 12 641-07-59.

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

▼ FIRMA „GARRET” – licencje państwowe, sprzedaż–kupno domów, mieszkań. Kredyty. DH „Wanda”, ul. Broniewskiego 1.

Tel. 12 642-59-10/11. www.garret.pl.

▼ ARKADOM – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI. Stowarzyszeni w MSPON, 3 licencje państwowe. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka.

Tel. 12 641-66-74; www.arkadom.pl

▼ CAMERDOM, Biuro Nieruchomości, os. Albertyńskie (hotel Lipsk). Sprzedaż, wynajem, zamiana. 12 644-44-41, www.camerdom.oferty.net.

▼ NIERUCHOMOŚCI „MIŁOŚ & MIŁOŚ” SP. J. Licencja 3922. Sprzedaż–kupno mieszkań, domów, działek. Ul. Kielecka 24. Tel. 602-692-285.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

▼ WYROBY ZŁOTE, SREBRNE. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Upominki komunijne. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 5. Tel. 12 685-53-80.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

▼ SERWIS OPON KRAWAL, partner handlowy MICHELIN i PIRELLI oferuje wszelkie naprawy opon i dętek.

● profesjonalne wyważanie kół ● prostowanie felg alu i stalowych ● pompowanie kół azotem ● naprawy opon z systemem PAX ● opony różnych marek krajowe i zagraniczne. Honorujemy karty płatnicze. Raty. Ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzkowskiej). Pon.–pt. 8.00–18.00, sobota 8.00–14.00. Tel.: 425-70-08, 608-034-643; www.driver-polska.pl; e-mail: capala@driver-polska.pl.

▼ FIRMA AUTO KOMPUTER, Janina Walasek, ul. Makużyńskiego 9B.

Tel. 644-18-80, 684-19-00 (01, 02), pon.–pt. 8.00–17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów. www.autokomputer.krakinfo.pl.

▼ AUTOALARMY, BLOKADY, CENTRALNE ZAMKI (rok założenia 1989). Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 644-45-17.

▼ AUTO CENTRUM BLASK, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręczna, tel. 644-89-06.

Czynna od pon. do sob. 8–18, niedziela 8–15.

▼ Samoobsługowa myjnia ręczna (7 dni w tygodniu, 8–23).

▼ Serwis i sprzedaż opon (tel. 680-53-10, pon.–sb., 8–18).

▼ Serwis klimatyzacji.

▼ AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.

▼ ZŁOMOWANIE samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. 12 681-01-41, 0605-100-845.

▼ OPONY NOWE I UŻYWANE DO SAMOCHODÓW OSOBOWYCH, zachodnie.

Montaż i wyważanie komputerowe.

Ul. Ptaszyckiego 19 (naprzeciw stadionu Hutnika). 12 686-63-95.

KWIACIARNIE

▼ KWIACIARNIA „KALINA”, os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8–19, w soboty 8–17, w niedziele 9–15.

Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.

▼ KWIACIARNIA „CUPIDO”, pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35.

Czynna: pon.–sob. 6.00–19.00, niedziela 9.00–16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wiązanki okolicznościowe, bukiety.

DEKODERY NAZIEMNEJ TELEWIZJI

▼ DVB-T DEKODERY naziemnej telewizji cyfrowej – ceny już od 99 zł. Eles Elektronika, ul. Wrocławska 8, tel. 12-423-40-21.

OGŁOSZENIA DROBNE

● ANTENY montaż, naprawa TV-SAT. (12)645-19-13, 501-03-08-90.

● ATRAKCYJNE nowe pożyczki bez BIK do 1500 zł. Nowa Huta.

(12)681-42-32 lub 600-996-020.

● AWARIE, hydraulika.

501-625-260.

● CZYSZCZENIE dywanów,

Kärcher.

Tel. 506-507-171.

● CZYSZCZENIE dywanów, tapicerki. Gwarancja dobrej usługi.

(12)649-92-39.

● DACH papa termozgrzewalna,

obróbki blacharskie.

Tel. 507-896-506.

● DOMEK letniskowy, całoroczny,

Poręba Wielka – Koninki, sprzedam.

(12)644-10-07, 694-593-721.

● ELEKTRYKA – awarie.

501-625-260.

● FLIZOWANIE, malowanie, tape-

towanie, panele.

Tel. 792-436-211.

● GARAŻ murowany sprzedam, Nowa Huta, ul. Wańkowicza, pow. 16,2 m², oświetlenie, solidne zamknięcie. Cena 18 000 zł.

Tel. 501-354-922.

● GROBOWIEC sprzedam, Gręba-

łów.

Tel. 789-415-432.

● HYDRAULICZNE usługi wod.-

-kan.-gaz.-co.

Tel. 501-415-154.

● KOLDRY – przeróbki, os. Han-

dłowe 8.

(12)643-77-90, www.tuli.net.pl.

● MALOWANIE, gładź.

Tel. 692-696-489.

● MALOWANIE, tapetowanie, sto-

larstwo, ślusarstwo.

Tel. 784-00-25-99.

● NAPRAWA, konserwacja, sprze-

daż, montaż piecyków łazienkowych.

(12)648-46-19, 0502-587-520.

● NAPRAWA piecyków, hydraulika.

518-527-005.

● NAPRAWA telewizora.

(12)645-92-08, 503-787-143.

● PIT-y, nieruchomości – porady

prawne. Handlowe 8.

Tel. 603-236-218.

● SPRZEDAM działkę budowlaną (9,6 a), ul. Wańkowicza. 602-386-299.

● SPRZEDAM murowany budynek

młyna (4 kondygnacje, ok. 500 m²) z

działką, ul. Wańkowicza. 602-386-299.

● SZUKAM współlokatora do

2-pokojowego, Boh. Września.

602-150-569.

● TERAPEUTA Medycyny Natu-

ralnej, wizyty domowe lub w gabine-

cie. 509-246-368.

● TRANSPORT, wykopy, wyburze-

nia, drogi, klucze betonu, piasek zasy-

powy. 604-966-657.

● ZASTRAJKOWAŁ telewizor?

Dzwon (12)6454765, 600998832,

501932679

● ZATRUDNIĘ przedstawiciela

Provident. 600-400-338.

CHWILÓWKI

– 200–500 zł bez Biku

– bez ograniczeń wieku

– dojeżdżamy do klienta

tel. 661 233-741, 787 668 493

Szybkie Chwilówki
szybka chwilówka
Gotówka od ręki bez BIK i KR
w 10 MINUT
NOWOŚĆ! KONSOLIDACJA CHWILÓWEK
Pl. Bieńczycki 9a ☎ 12 685 53 07

KANCELARIE PRAWNE
os. Kalinowe 10/31
Kompleksowa obsługa osób i firm
tel. 12 444 12 82, 537 444 108
Najwyższy poziom usług
prawnych za przystępną cenę!!!

KOREPETYCJE MATEMATYKA

Tel. 507 869 805

Remonty i wykończenia wnętrz

www.remontuj-krakow.pl

tel. 514-059-870

NIERUCHOMOŚCI **“TWÓJ DOM”**
Kraków, os. Centrum E 21 tel. 643 76 60; 505 056 856
ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI
—WSPÓLNOTY-PEŁNA OBSŁUGA—
POŚREDNICTWO W OBROcie NIERUCHOMOŚCIAMI
www.twoj-dom.com.pl

Centrum Małej i Mikro Przedsiębiorczości przy Małopolskim Stowarzyszeniu Kupców i Przedsiębiorców, mieszczące się w os. Handlowym 5, tel. 12 311-58-05, e-mail: biuro@mskip.org, zaprasza do korzystania z: kursu obsługi komputera i korzystania z Internetu dla seniorów, diagnozy i pomocy psychologicznej, porad prawnych. Zgłoszenia i rejestracja od pn. do pt. w godz. 10–14.

Zdrowie i uroda

PRODENT®
os. Niepodległości 3 A
Telefon
681-33-22, 681-34-80
Czynne:
pon.-pt. 9-21, sobota 9-15
♦ STOMATOLOGIA
♦ PROTETYKA
NAPRAWA PROTEZ NA POCZEKANIU
♦ ORTODONCJA
♦ CHIRURGIA – PEŁNY ZAKRES USŁUG, implanty
♦ WYBIELANIE ZĘBÓW W 30 MINUT
EMERYCI I RENCISCI 30% ZNIŻKI NA USŁUGI PROTETYCZNE

PRACOWNIA RENTGENOWSKA
os. Uroczę 2
Wykonujemy zdjęcia:
→ kręgosłupa → klatki piersiowej → kostne, zębów i panoramiczne zębów
Tel. 12 644-92-82

Piotr Paweł Rząca
terapia manualna kręgosłupa
Kraków, Nowa Huta, ul. Tomickiego 13
Tel. 507-099-231
Więcej informacji na www.terapiamanualna-krakow.com.pl

ABDENTIM S.C. os. Piastów 12k
☎ 012 645 95 59
STOMATOLOGIA PROTETYKA
PEŁNY ZAKRES USŁUG
NAPRAWA PROTEZ NA POCZEKANIU OD 30 ZŁ
CZYNNE: PON.-PT. 9-18, SOB. 9-13

XXVI edycja akcji Żółty Tydzień

PROFILAKTYKA CHRONI PRZED KONSEKWENCJAMI

W dniach od 15 do 26 kwietnia br. odbędzie się XXVI edycja ogólnopolskiej akcji Żółty Tydzień. Jej idea jest edukacja na temat zagrożeń związanych z wirusowym zapaleniem wątroby typu A (WZW A) i typu B (WZW B) oraz popularyzacja szczepień ochronnych, jako skutecznej profilaktyki tych chorób. Adresy punktów szczepień biorących udział w akcji można znaleźć na stronie www.zoltytydzien.pl.

W związku z rozpoczęciem akcji na nasze pytania odpowiada **prof. Janusz Ślusarczyk**, kierownik Katedry i Zakładu Zdrowia Publicznego Warszawskiego Uniwersytetu Medycznego

● **Panie Profesorze, co to znaczy wirusowe zapalenie wątroby?**

– Termin wirusowe zapalenie wątroby oznacza chorobę, która powstaje po zakażeniu wirusami hepatotropowymi, dla których komórka wątrobową jest docelowym miejscem namnażania się; oznacza także ewentualną destrukcję komórki. Ostre zapalenie wątroby może przejść w przewlekłe zapalenie wirusowe wątroby, wówczas może rozwinąć się marskość wątroby, a także pierwotny rak wątroby.

● **Czym są wirusowe zapalenie wątroby typu A i typu B?**

– WZW typu A i WZW typu B są to dwa odmienne rodzaje wirusowych zapaleń wątroby, różniące się drogami zakażenia i przebiegiem klinicznym. Wirusowe zapalenie wątroby typu A przenosi się drogą pokarmową, najczęściej z zanieczyszczoną wodą lub żywnością, natomiast wirusowe zapalenie wątroby typu B najczęściej poprzez naruszenie ciągłości tkanek i kontakt z ludzkimi wydzielinami zawierającymi wirusa. Może się także przenosić drogą seksualną lub z zakażonej matki na dziecko, a także przez przeszczep narządu od zakażonej osoby.

● **Kto jest szczególnie narażony na zakażenie WZW typu A i B?**

– WZW A jest częste w krajach o niskich standardach higieny, określa się je jako „choroba brudnych rąk”. Transmisja zakażenia zależy od czystości wody pitnej i urządzeń kanalizacyjnych oraz możliwości zanieczyszczenia fekaliami. Narażone więc będą osoby przebywające na terenach o wysokiej częstotliwości występowania WZW A, zwłaszcza w miejscach pozbawionych bieżącej wody i kanalizacji oraz osoby z krajów o wysokich standardach higieny podróżujące do krajów o niskich standardach. Zagrożenie stanowią także żywność i picie wody w warunkach braku higieny.

W przypadku wirusowego zapalenia wątroby B istnieją narażenia zawodowe związane z ekspozycją na ludzkie płyny ustrojowe przy naruszeniu ciągłości tkanek, a także podczas zabiegów medycznych, pomimo starannej sterylizacji. Niebezpieczeństwo zakażenia istnieje również podczas przebywania w bliskich kontaktach z osobą zakażoną. Duże zagrożenie związane jest ze wstrzykiwaniem narkotyków, wykonywaniem tatuażu oraz kolczykowaniem.

Zakażenie może być także przeniesione poprzez kontakty seksualne z osobą zakażoną, może nastąpić przeniesienie wirusa z zakażonej matki na dziecko. Ryzykiem objęte jest też przebywanie w rejonach świata o wysokiej częstotliwości występowania HBV.

● **Czy obecnie istnieje duże ryzyko zakażenia wirusowymi zapaleniami wątroby?**

– Możliwość zakażenia wirusowymi zapaleniami wątroby mogą ułatwiać zmiany stylu życia widoczne w II połowie XX wieku: podróże, narkomania, tatuaże, kolczykowanie. Powstało pojęcie grup ryzyka (należą do nich właśnie podróżujący, narkomani, robiący sobie tatuaże oraz osoby, które kłują np. uszy pod kolczyki, do grupy tej zaliczany jest również personel ochrony zdrowia). Ryzyko obecnie maleje po wprowadzeniu powszechnych środków ostrożności i szczepień, zwłaszcza przeciwko WZW A + B, ale nie można go wykluczyć. Stałym ryzykiem objęte jest zakażenie HCV, a brak szczepionki powoduje, że, poza przestrzeganiem norm higieny i ogólnej profilaktyki przed zakażeniami, jesteśmy bezradni wobec tego wirusa.

● **Jakie są objawy choroby?**

– Okres inkubacji wynosi od 2 tygodni nawet do 6 miesięcy. Pojawiają się objawy prodromalne, takie jak bóle mięśni i stawów, wymioty i biegunka. Potem pojawiają się cechy charakterystyczne wzr: żółtaczka skóry i białówek, ciemny mocz, odbarwiony stolec. W badaniach próbek krwi w odniesieniu do biochemicznych funkcji wątroby charakterystyczną cechą jest wzrost aktywności niektórych enzymów produkowanych w komórkach wątroby.

● **Jak uchronić się przed zakażeniem WZW typu A?**

– Aby uchronić się przed zakażeniem WZW typu A można zastosować różne metody profilaktyczne, z których oczywiście najlepszą jest szczepienie. Obecnie w Polsce WZW A jest najczęściej „przywożone” z podróży do krajów o klimacie gorącym, w których standardy sanitarne nie zawsze są wysokie. Kilka lat temu mieliśmy na Mazowszu epidemię WZW A przywiezionego z Egiptu, z podróży statkiem po Nilu. Osoby tam zakażone były następnie źródłem zakażenia dla osób, z którymi się kontaktowały. Narażenie występuje najczęściej przez spożycie posiłków przygotowanych w nieodpowiednich warunkach, zwykle dla wielu osób lub przez zakażony napój. Dlatego podstawowym warunkiem jest picie napojów butelkowanych, a przed

spożyciem np. owoców należy je dokładnie umyć. Należy w ogóle uważać na jedzenie: stosować zasadę jedzenia posiłków gotowanych lub pieczonych i ograniczać produkty surowe.

● **Jak uchronić się przed zakażeniem WZW typu B?**

– W przypadku WZW B, podobnie jak w przypadku WZW A najlepszym sposobem profilaktyki jest zaszczepienie się przeciw tej chorobie. Znaczący drogi przenoszenia się wirusa należy unikać zachowań ryzykownych, które mogą kaleczyć skórę lub śluzówki. W tej chwili w Polsce na ostre WZW typu B chorują ludzie dorośli, powyżej 26 roku życia, nieobjęci programem szczepień obowiązkowych. Częściej chorują mężczyźni i widoczne są dwa szczyty zachorowań: osoby w wieku 25-29 lat zamieszkałe w miastach i osoby w wieku powyżej 75 lat zamieszkałe na terenach wiejskich. Należy podkreślić, że większość obecnie rozpoznawanych przypadków stanowią zakażenia przewlekłe, w których zakażenie wirusem nastąpiło wcześniej. Ale nadal większość zachorowań na ostre WZW typu B w Polsce (58%) miało związek z zabiegiem medycznym. Natomiast innymi najczęstszymi drogami zakażenia były kontakty seksualne, przyjmowanie dożylnie narkotyków oraz tatuaże. Ale w niemal 1/3 przypadków droga zakażenia pozostaje nieznana.

● **Jakim osobom szczególnie warto polecić szczepienie przeciwko WZW?**

– Wiele krajów kontynuuje szczepienia noworodków zgodnie z zaleceniami Światowej Organizacji Zdrowia. W Polsce obowiązkowe szczepienia objęły wszystkie noworodki urodzone od 1996 roku, a więc można przyjąć, że w 100% jest uodporniona populacja do 26 r. ż. Natomiast osoby starsze są uodpornione w około 15-20%. By uodpornić całą populację w wieku 25 – 75 lat należałoby zaszczepić około 15 mln osób. Szczepienia przeciw WZW B są także wykonywane w ramach odpowiedzialności pracodawcy, na przykład u personelu ochrony zdrowia. Szczepione są również osoby przewlekłe chore: z chorobami nerek, na przykład wymagające dializ lub osoby z chorobami wątroby. Zagrożone zakażeniem są osoby wymagające częstych zabiegów medycznych, na przykład z cukrzycą, osoby z niedoborami odporności. Zagrożone są grupy osób o dużym ryzyku zakażenia HBV: pacjenci przychodni wenerologicznych (wielu partnerów seksualnych), narkomani, więźniowie.

● **Jak długo po szczepieniu utrzymuje się odporność?**

– Przyjmuje się, że u zdrowych osób odporność po szczepieniach przeciw WZW typu A i WZW typu B może trwać przez całe życie i niepotrzebne są dawki przypominające. Problem z odpornością, szczególnie przeciw

WZW typu B, może zaistnieć u osób, u których wystąpi jej niedobór, np. w przypadku przewlekłej choroby nerek i konieczności dializ. Wówczas należy kontrolować poziom przeciwciał i przy ich spadku podaje się dawki przypominające. Problemem mogą być również osoby nie odpowiadające na szczepienie przeciw WZW typu B, u których nie stwierdza się przeciwciał. W USA proponuje się ponowny cykl szczepień, natomiast przy braku odpowiedzi poszczepiennej traktuje się te osoby jak wrażliwe na zakażenie i w przypadku podejrzenia kontaktu z wirusem wywołującym WZW podejmuje się postępowanie poekspozycyjne, a więc podanie swoistej immunoglobuliny i rozpoczęcie cyklu szczepień.

Obecnie dawki przypominające stosuje się w następujących sytuacjach: u osób zakwalifikowanych do leczenia immunosupresyjnego, z chemioterapią, radioterapią; dializowanych; zakażonych HIV/AIDS; chorobami przewlekłymi.

● **Jak najszybciej można uzyskać uodpornienie przeciwko WZW np. przed wyjazdem?**

– Jeżeli zaistnieje potrzeba jak najszybszego uzyskania odporności, wówczas można zastosować niektóre szczepionki, ale tylko u osób dorosłych. Podaje się je w schemacie przyspieszonym, 4-dawkowym: 0, 7, 21 dni, i 12 miesięcy; np. przed podróżą do dalekich krajów. W takim schemacie można zastosować szczepionkę dającą jednocześnie uodpornienie przeciwko WZW typu A i typu B.

● **Czy konieczne jest szczepienie przed zabiegiem operacyjnym?**

– Obecnie nie ma takiego wymogu. Wprowadzone są powszechne środki ostrożności i bezpieczeństwa w zapobieganiu zakażeniom przenoszonym przez kontakty z materiałami klinicznymi pochodzącymi od ludzi, w postaci na przykład jednorazowych igieł lub stosowania rękawiczek ochronnych przy pobieraniu krwi lub szczepieniach, gdzie możliwy jest kontakt z krwią. Ale na pewno warto dla własnego bezpieczeństwa się zaszczepić przeciw wirusowemu zapaleniu wątroby typu B, które w przypadkach procedur medycznych nadal może być zagrożeniem, na co wskazują dane epidemiologiczne.

● **Czy szczepionki są bezpieczne i skuteczne?**

– Jak wynika z obserwacji szczepionki przeciw WZW typu A i WZW typu B są preparatami bezpiecznymi i nie ma zgłoszeń o występowaniu niepożądanych odczynów poszczepiennych. Należy podkreślić, że stosowane obecnie szczepionki przeciw tym chorobom są produktami biotechnologicznymi i nie zawierają drobnoustrojów, które mogłyby wywołać niepożądane skutki.

● **Dziękujemy za rozmowę.** (paf)

UJASTEK CENTRUM MEDYCZNE
zaprasza Rodziców z dziećmi od 0 do 18 roku życia
do nowo otwartych GABINETÓW PEDIATRYCZNYCH
przy Szpitalu Położniczo-Ginekologicznym w Krakowie przy ul. Ujastek 3
Świadczenia BEZPŁATNE w ramach umowy z NFZ
Gabinety czynne codziennie
☎ 12 293 09 98

Vident lek. stom. Andrzej Zimoch
tech. dent. Marcin Słowiak
os. Boh. Września 1
STOMATOLOGIA PROTETYKA
PEŁNY ZAKRES USŁUG
tel. 12/641-48-08
PROTETYKA
KORONY, MOSTY, PROTEZY
EKSPRESOWE NAPRAWY
tel. 12/645-93-33

DIAMENTOWY JUBILEUSZ

19 kwietnia br. Szkoła Podstawowa nr 80 im. Wojciecha Bogusławskiego obchodzi 60-lecie swojego istnienia. Uroczystości związane z tym jubileuszem rozpocznie Msza św. o godz. 10.00 w bazylice Ojców Cystersów w Mogile. Po jej zakończeniu przed obeliskiem poświęconym patronowi szkoły złożone zostaną kwiaty. Dalsze uroczystości (m. in. część artystyczna, spotkanie zaproszonych gości i pracowników) odbędą się już na terenie szkoły, która od początku swojego istnienia mieści się w jednym z najstarszych nowohuckich osiedli – w os. Na Skarpie 8.

TROCHĘ HISTORII

Pierwszy w Nowej Hucie blok mieszkalny oddano do użytku przed Bożym Narodzeniem 1949 roku. W latach 1950-1952 praktycznie gotowe były osiedla, które dzisiaj noszą nazwy: Wandy, Willowe, Na Skarpie i Młodości. W roku 1952 zakończono także budowę dużego obiektu w zachodnim krańcu osiedla Na Skarpie – to był budynek pierwszej nowohuckiej szkoły. Co prawda, w pobliskiej Mogile, w budynku pochodzącym z okresu międzywojennego funkcjonowała szkoła (SP 37), ale to od szkoły podstawowej, która otrzymała numer 80 rozpoczął się czas powstawania nowohuckich placówek oświatowych. Tę pierwszą nowohucką szkołę oddano do użytku 1 września 1952 roku. Naukę rozpoczęło w niej – jak czytamy w starej „Kronice Szkoły Podstawowej nr 80” – 217 uczniów pod kierunkiem 6 nauczycieli. Pierwszym kierownikiem „osiemdziesiątki” mianowano Wincentego Chomę, dotychczasowego kierownika Szkoły Podstawowej nr 37. „Mimo otwarcia szkoły tak teren wokół niej, jak i dojście, długo było nieuporządkowane. Nie było ułożonego chodnika. Podczas deszczu i roztopów tylko w gumowych butach dojść można było do szkoły. Brnęło się przez błoto i kałuże” – czytamy w kronice. Taki stan, związany z wielką nowohucką budową, utrzymywał się około 10 lat. Na końcu szkolnego terenu, od południa, przebiegały tory wąskotorowej kolejki dowozącej surowiec do zakładów tytoniowych w Czyżynach. Do roku 1954, od strony północnej, a więc przed szkołą (tu, gdzie dzisiaj biegnie linia tramwajowa) kursowała normalna, szerokotorowa kolej relacji Kraków-Czyżyny-Mogiła. „Nierzadko dzieci i nauczyciele chcąc się dostać lub wyjechać ze szkoły, czołgali się pod wagony towarowe, które tarasowały przejście nieraz na kilka godzin” – pisała autorka kroniki. Do szkoły nie była doprowadzona woda, nie funkcjonowała kanalizacja, więc powietrze wewnątrz budynku nie zawsze było przyjemne. Zdarzało się, że przesiąkająca z podłoża woda zalewała niski parter, niszcząc parkiet.

Od samego początku, a więc od 1952 roku, przy szkole działała szkolna świetlica, do której uczęszczało kilkadziesiąt dzieci pracujących rodziców. A przy świetlicy funkcjonowała stołówka dla uczniów i nauczycieli. Mało kto wie, że w tym pierwszym okresie funkcjonowania nie tylko szkoły, ale i całego osiedla, wszyscy musieli obejść się bez gazu, który został doprowadzony dopiero kilka lat później. Starsi mieszkańcy zapewne pamiętają jeszcze kucharki na węgiel stojące w każdej kuchni. Przez kilka lat w Nowej Hucie gotowało się na węglu. W szkolnej kuchni kucharki miały trudniej, ponie-



waż ilość posiłków do przygotowania była bez porównania większa niż w domu. Jak odnotowano w Kronice „nieraz piecyki węglowe trzeba było wystawić na czas gotowania na pole”.

TROCHĘ STATYSTYKI

Pod koniec lat pięćdziesiątych i w latach sześćdziesiątych Nowa Huta była miastem ludzi młodych. Z rok na rok przybywało dzieci. Najbardziej powszechnym widokiem na nowohuckich osiedlach były suszące się setki pieluch, a w parkach i na ulicach królowały matki z małymi dziećmi. Demograficzny wyżył stał się wyraźny na początku lat sześćdziesiątych. To zaś przekładało się na ilość uczniów uczących się w nowohuckich szkołach. W roku szkolnym 1962/1963 do Szkoły Podstawowej nr 80 zapisanych było 1556 uczniów. Rok później było ich już 1864. Uczyli się w 46 klasach (samiych pierwszych klas było 9). W szkole pracowało wówczas 50 nauczycieli. W roku 1964/1965 szkoła liczyła 1895 uczniów podzielonych na 49 klas, w których uczyło 58 nauczycieli. Szczyt wyżu demograficznego przypadł na rok szkolny 1965/1966, gdy do szkoły uczęszczało 1920 uczniów, a placówka zatrudniała aż 63 nauczycieli. Bywało, że lekcje odbywały się na trzy zmiany – praktycznie do godzin wieczornych.

Dzisiaj sytuacja wygląda zupełnie inaczej. O demograficznym „boomie” wszyscy dawno zapomnieli. W bieżącym roku szkolnym w SP nr 80, w 15 klasach oraz w jednej „zerówce”, uczy się 373 uczniów. Zatrudnionych jest 36 nauczycieli.

Zmieniły się zarówno warunki do nauki, jaki i zawodowe przygotowanie nauczycieli. W pierwszych latach funkcjonowania szkoły nauczyciel z tytu-

łem magistra był rodzyńkiem. Dzisiaj wszyscy mają ukończone studia wyższe, a – jak podkreśla Anna Starczyk-Czerwińska, dyrektor szkoły – 95 procent kadry posiada najwyższe stopnie awansu, są nauczycielami dyplomowanymi.

SZKOLNA ALEJA GWIAZD

Szkoła Podstawowa nr 80 przez dziesięciolecie nie miała swojego patrona. W roku 1972 przyjęła imię Polskiej Partii Robotniczej, ale po zmianach ustrojowych dość szybko wybrano nowego patrona, którym został autor słynnych „Krakowiaków i Górali” Wojciech Bogusławski. To w sąsiedniej Mogile rozgrywa się akcja utworu „Cud mniemany, czyli Krakowiacy i Górale”. W latach 70. na skraju parku, w którym znajduje się słynna willa Rogozińskich, mieszkańcy Mogiły ufundowali obelisk poświęcony pamięci Bogusławskiego, którym opiekują się uczniowie SP nr 80. Ale patron zobowiązuje, nie tylko do dbałości o

poświęcony mu obelisk. Dlatego w szkole od dwudziestu lat organizowane są Eliminacje Teatralne, a w trakcie których uczniowie walczą o Brązowe, Srebrne i Złote Maski. Najbardziej znani i zasłużeni szkolni aktorzy mają na

teatralia, wizyty w teatrach krakowskich (przedstawienia i lekcje teatralne), warsztaty aktorskie, spotkania z twórcami teatru. Uczestnictwo w takich zajęciach umożliwia dzieciom dorastanie do roli widza, miłośnika i odbiorcy sztuki teatralnej, kształtuje dobre nawyki kulturalne i gust estetyczny, a przede wszystkim sprawia radość i wzmacnia poczucie własnej wartości – opowiadają pracujące w szkole polonistki.

JEST SIĘ CZYM POCHWALIĆ

W ciągu ostatnich 5 lat SP nr 80 może poszczycić się laureatami w małopolskich konkursach, które dają uczniom przepustkę do dowolnie wybranego przez nich Gimnazjum. Uczniowie szkoły byli laureatami w Małopolskim Konkursie Matematyczno-Przyrodniczym, w Małopolskim Konkursie Humanistycznym, Małopolskim Konkursie Biblijnym oraz w Ogólnopolskim Konkursie Historycznym.

Szkoła bierze udział w partnerskich projektach szkół – Comenius. – Już dwukrotnie współpracowaliśmy ze szkołami z Wielkiej Brytanii (Belfast) i Niemiec (Berlin) oraz ze szkołami z Turcji i Włoch. – Wymiany uczniów i nauczycieli (wzajemne wizyty w zaprzyjaźnionych szkołach partnerów projektu) rozszerzyły znajomość różnych sposobów edukacji uczniów w Europie, zmusiły do refleksji, porównań, inspiracji i chęci wprowadzania korzystnych zmian, nie mówiąc oczywiście o poznaniu miast europejskich i

Kierownicy i dyrektorzy SP nr 80

Wincenty Choma	(IX 1952–VIII 1953)
Władysław Zawada	(IX 1953–VIII 1959)
Piotr Fijał	(IX 1959–22 VI 1971)
Bronisława Starczewska	(VI 1971–VIII 1986)
Krystyna Rządowska	(IX 1986–VI 2007)
Anna Starczyk-Czerwińska	(od IX 2007)

pierwszym piętrem Aleję Gwiazd. Tam widnieją nazwiska oraz odciski dłoni laureatów teatralnych konkursów.

– Wiedzę o teatrze upowszechniamy w różnych formach: poprzez coroczne

nawiązaniu przyjaźni. Do programów partnerskich przystąpiliśmy głównie dzięki pracy i zaangażowaniu nauczycielek języka angielskiego: Agnieszki Młynarskiej i Marty Lipińskiej-Kowalewskiej, które były koordynatorkami projektu ze strony polskiej – opowiada polonistka Lidia Petrović.

W ostatnich latach szkoła przystąpiła do kilku projektów unijnych. W latach 2009-2012 realizowała Akademię Młodych Matematyków, w latach 2011-2012 Praktyczne Wychowanie Fizyczne, a obecnie realizuje projekt pod nazwą „Indywidualizacja Procesu Nauczania klas I-III”.

Historia Szkoły Podstawowej nr 80, to ważna część historii Nowej Huty. Szkoła wychowała kilka nowohuckich pokoleń. Wielu jej absolwentów pełni dzisiaj ważne funkcje społeczne i polityczne, pracuje w obszarze szeroko rozumianej kultury i gospodarki. I zapewne wszyscy absolwenci zgodzą się z tezą, że gdyby nie Szkoła Podstawowa nr 80 i spotkani w niej nauczyciele oraz wychowawcy, ich życie zapewne potoczyłoby się inaczej.

JAN L. FRANCZYK

(absolwent Szkoły Podstawowej nr 80)



AUTO GAMA

ARTYKUŁY MOTORYZACYJNE

SZEROKA GAMA AKCESORIÓW SAMOCHODOWYCH
CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW:

- OSOBOWYCH
- DOSTAWCZYCH
- CIĘŻAROWYCH

Kraków, os. Kombatantów 9
tel./faks 012 647 48 98, 012 649 85 75

e-mail: auto@autogama.pl www.autogama.pl

ZAPRASZAMY: PN.-PT.: 8.00-18.00, SOBOTA: 9.00-14.00

JUNKERS VAILLANT

✓ **ARISTON** ✓ **NECKAR**

✓ **TERMET** ✓ **S. DUVAL**

OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE I C.O.
(gazowe i elektryczne)

INSTALACJE SANITARNE I C.O.

GRZEJNIKI ▼ RURY ▼ ZAWORY ▼ BATERIE

MONTAŻ I TRANSPORT – GRATIS

F.H.U. „RELAX” os. Niepodległości 3 12 648-46-19, 502 587-520

SERWIS NAJNIŻSZE CENY

JUŻ OD 749 zł

Blondynka zwraca się do swojego chłopaka:
– Cześć Zenek, skąd dzwonisz, bo mi się numer nie wyświetla?
– Z domofonu, idiotko!

W sądzie:
– Ile pozwana ma lat?
– Chwileczkę, muszę policzyć, Wysoki Sądzie: kiedy wychodziłam za niego za mąż miałam 20 lat, on miał 40. To teraz, jeśli on ma 70, a ja jestem o połowę młodsza, to mam 35?

W Harlemie pięciu murzynów napadło i zaczęło tarmosić niemieckiego turystę. Niemiec zaczął krzyczeć:
– Nein, nein!
No to przybiegło jeszcze czterech...

Wchodzi do fryzjera ksiądz. Ten go przystrzygł i mówi:
– Od duchownych nie biorę zapłaty!
Na drugi dzień ksiądz przysłał mu paczkę kubańskich cygar. Następnego dnia do fryzjera przyszedł pastor. Fryzjer zrobił swoje i mówi:
– U mnie duchowni nie płacą.
Wieczorem pastor przysłał mu wspaniały koniak.
Trzeciego dnia zjawił się u fryzjera rabin. Fryzjer przystrzygł go, co u rabina przystrzyżać można (pejsy i broda nie mogą być przycinane) po czym powiedział o panującej w jego zakładzie zasadzie.
Na drugi dzień rabin przysłał do niego swojego kolegę – innego rabina.

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III–20 IV). Nadmiar obowiązków bardzo Cię irytuje i wprowadza chaos w codziennych zajęciach. W pierwszej kolejności musisz wybierać najpilniejsze rzeczy. Powstrzymaj się też z przyjmowaniem nowych zobowiązań.

BYK (21 IV–20 V). Jesteś chłonny wiedzy i wszelkich nowości w swojej profesji. Chcesz też mieć liczne kontakty z interesującymi ludźmi. Dlatego stawiasz na edukację, kursy kwalifikacyjne.

BLIŹNIĘTA (21 V–21 VI). Dobry dla Ciebie okres na załatwianie spraw urzędowych. Teraz łatwiej będzie Ci przekonywać do swoich racji i uzyskać akceptację. Koncepcje, które uważałeś już za stracone,

znowu spotkają się z zainteresowaniem.

RAK (22 VI–22 VII). Huśtawka nastrojów u Ciebie i zmienne samopoczucie, podobnie jak kapryśna bywa wiosenna pogoda. Potrzebujesz wyciszenia, spokoju, ale nie zamykaj się w „czterech ścianach”, podtrzymuj towarzyskie kontakty.

LEW (23 VII–22 VIII). Na kłopoty finansowe potrafisz znaleźć panaceum. Przede wszystkim z większym optymizmem potraktujesz trudności, jak w znanej sentencji: wszystko przemija, nawet najdłuższa zima. W zupełności masz rację.

PANNA (23 VIII–22 IX). Chociaż wokół Ciebie wciąż kręci się dużo osób, tak naprawdę czujesz się

osamotniony. Poważniejsze problemy na ogół analizujesz sam, nie lubisz się zwierzać. Tymczasem szczerą rozmowa z przyjaciółmi byłaby pożyteczna.

WAGA (23 IX–22 X). Poszukujesz bliźniej duszy, chętnie nawiązujesz kontakty, nawet z całkiem przypadkowymi osobami. Bądź ostrożny zanim komuś zaufasz do tego stopnia, że będzie można się zwierzyć, także z wielu osobistych spraw.

SKORPION (23 X–21 XI). Teraz najważniejsze jest dla Ciebie zdrowie. Wszystko inne potraktujesz drugoplanowo. I słusznie, po pracowitym okresie zasłużyłeś na relaks i ewentualne podreperowanie organizmu, zmęczonego nieustanną gonitwą.

STRZELEC (22 XI–21 XII). Umiesz korzystać ze znajomości i w okamgnieniu potrafisz dostrzec dobrze rokujący interes. Generalnie więc, mimo wieści o kryzysie, naj-

bliższe tygodnie powinny być dla Ciebie obiecujące, zwłaszcza w biznesie.

KOZIOROŻEC (22 XII–19 I). Nie słuchaj podszeptów i informacji rozchodzących się pocztą pantoflową na temat nowych wydarzeń w środowisku. Zachowaj dystans i trzymaj się, jak zwykle, z daleka wobec „osób dobrze poinformowanych”.

WODNIK (20 I–18 II). Zaczynają się spełniać Twoje marzenia o turystycznych wypadach. Już wkrótce pojawią się prawdopodobnie informacje o takich możliwościach, co skrzętnie wykorzystasz, głodny wrażeń z różnych zakątków świata.

RYBY (19 II–20 III). Masz maksymalnie wypełniony czas. Dużo czytasz, dużo się uczysz i nadal nie zmieniasz zdania, że warto, że na naukę nigdy nie jest za późno. Zapewne Twój trud nie pójdzie na marne, zostanie zauważony przez szefa.

SAMANTA

ZUPA Z SOCZEWICY

Składniki: 6 ziemniaków, 1,5 szklanki soczewicy, litr bulionu drobiowego, puszka krojonych pomidorów, cebula, 1/4 główki włoskiej kapusty, 3 ząbki czosnku, 2 łyżki oleju, łyżka posiekanego koperku, sól i pieprz.

Pokrój obrane ziemniaki. Posiekaj kapustę. Posiekaj cebulę i czosnek, podsmaż na oleju w garnku. Dodaj ziemniaki i smaż chwilę razem. Wlej bulion i wrzuc pomidory. Dołóż kapustę i soczewicę. Gotuj 20 minut. Przypraw do smaku i połącz z koperkiem. Możesz dodać odrobinę curry albo posiekaną ostrą paprykę i jogurtu.



Restauracja „Kmita” na os. Piastów 24 B organizuje

WESELA, PRZYJĘCIA, BANKIETY.

Tel. 696-304-674.

Sentencja tygodnia

Najważniejsze wyprawy w życiu to wychodzenie ludziom naprzeciw.

Henry Boye

§ Akta sprawy... „Matejko” zza krat

Tak jak historia nigdy niczego i nikogo nie nauczyła, podobnie bywa z resocjalizacją. Która podobno nikogo nie poddała skutecznej socjalizacji. Przykład Zdzisława N. znanego bardziej jako „Matejko”, pokazuje to dobitnie. Mężczyzna wielokrotnie już karany za fałszerstwa, spędził kilkanaście lat w więzieniach, gdzie z kolei zajmował się twórczością artystyczną. A teraz musi robić to ponownie, bo czeka w areszcie na kolejny wyrok za produkcję podrobionych banknotów Narodowego Banku Polskiego.

Przed krakowskim sądem rozpoczął się proces w sprawie podrobienia pieniędzy. I głównym oskarżonym jest znowu Zdzisław N. Tym razem prokuratura oskarżyła „Matejkę” o podrobienie 82 banknotów stużłotowych i przygotowania do podrobienia kolejnych 528. Patrząc na to z perspektywy kilkudziesięciu ostatnich lat, te fałszyfikaty mieszczą się w już tysiącach tych zrobionych przez lata przez utalentowanego fałszerza.

A ten mimo, że pół życia przesiedział w więzieniu, jest znany także jako artysta. Był absolwent średniej szkoły plastycznej, był laureatem nagród w wielu konkursach. Podczas pobytu w krakowskim areszcie namalował fresk w kaplicy, poświęcony przez ówczesnego metropolitę Franciszka Macharskiego oraz stworzył kilka cykli malarskich.

Jednak „Matejko”, zastygł przede wszystkim jako twórca podrobionych banknotów. Skanował banknoty, obrabiał je komputerowo, a następnie drukował na kolorowej drukarce z użyciem specjalnego papieru. Potem domalowywał detale odpowiednimi farbami. I za to kilka razy siedział.

Tym razem jak zawsze przyznał się do winy i zeznał, że po ostatnim wyjściu z więzienia miał się różnych zajęć i próbował żyć uczciwie. Jeszcze będąc za kratami poznał strażnika więziennego Ireneusza M. Panowie nawet dosyć się polubili i gdy pierwszy wyszedł na wolność, a drugi przeszedł na emeryturę, postanowili rozpocząć produkcję urn na prochy zmarłych. Potem jednak, gdy zyski z tego nie były zbyt duże, obaj zdecydowali się na to, aby „Matejko” wrócił do tego co robi najlepiej. Czyli do produkcji fałszyfikatów.

I ten na wydrukach komputerowych ręcznie nanosił zabezpieczenia, takie jak znak wodny, pasek zabezpieczający, a następnie, po kolejnych wydrukach – złotą rozetę i inne szczegóły. Jak stwierdził, to wystarczało, żeby oszukać przeciętnego człowieka. Wystarczyło jedynie nieco „zużyć” taki papierowy pieniądz.

„Matejko” i jego wspólnik po przygotowaniu pierwszej partii zaczęli szukać osób, które miały rozprowadzać te banknoty. „Zatrudniono” do tego m.in. trzy młode kobiety, które otrzymywały pieniądze i płaciły nimi w różnych sklepach za zakupy. Wspólnikiem ich stał się także niejaki Michał K., który woził głównych oskarżonych samochodem na miejsca spotkań i produkcji banknotów.

Teraz Zdzisławowi N. grozi kara pozbawienia wolności od 5 do 15 lat albo nawet 25 lat pozbawienia wolności. I mimo, że złożył wniosek o dobrowolne poddanie się karze, co miałoby oznaczać karę od roku do półtora roku więzienia w zawieszeniu na 3 lub 4 lata, raczej mało prawdopodobne, aby sąd niepoprawnemu recydywiście aż tak poszedł na rękę.

(mar)

BIURO OGŁOSZEŃ

Nowohuckie Centrum Kultury

TEL. 12 643-44-33

S.M. POGÓRZE Sp. z o.o.
30-348 Kraków, ul. Chmieleniec 39/a
smpegorze@poczta.fm
tel. 12 263-77-29



Wzgórza Krzesławickie
ul. Architektów

Mieszkania gotowe
do odebrania

www.smpogorze.pl



**BUDUJEMY MIESZKANIA
I DOMY
- ROBIMY TO DOBRZE**

BIURO PODRÓŻY SANTORINI

1000 ofert
4 pory roku
1 biuro podróży

www.santorinitravel.pl Santorini Travel, ul. Bulwarowa 35b, 31-751 Kraków
tel. 12 680 51 95, tel. kom. 510 702 705, travel@santorinikrakow.pl